

**Schlüssel-Zentrale**  
Nienburg GmbH

**24-Stunden-Notdienst**  
unter 41 31  
(auch an den Feiertagen!)

aks-Schlüssel-Zentrale Kalusche  
LANGE STRASSE 35 · NIENBURG  
TEL. (05021) 23 56 oder 4131

# DIE HARKE

## am Sonntag

Sonntagszeitung Nr. 1  
im Landkreis Nienburg

Handy Reparaturen

- Display
- Akku

Alle Marken

**mhp**tech

Bahnhoftstr. 11 · Nienburg  
05021 600 28 12

SONNTAG, 22. DEZEMBER 2013 • NR. 51 30. JAHRGANG

KOSTENLOS IM LANDKREIS NIENBURG



### SPORT

Tolle Generalprobe der Lateinteams des TSC Blau-Gold. SEITE 27



### KULTUR

Theatergruppe Erichshagen-Wölpe übt für die neue Saison. SEITE 10

### HEUTE

#### Und am Schluss einen Baum mitnehmen

**Nienburg.** Letztmalig bietet sich am heutigen Sonntag von 15 bis 18 Uhr die Gelegenheit, im 2. Nienburger Winterwald eine kleine Auszeit von den Weihnachtsvorbereitungen zu nehmen. Zum Abschluss wird erneut ein kleines und adventliches Bühnenprogramm geboten. Seite 3

#### Eystrup: Den Bahnhof weiter stärken

**Eystrup.** Nach Hoya hat jetzt auch der Rat der Gemeinde Eystrup das im Rahmen des Städtebauförderungsprogramm „Kleine Städte und Gemeinden“ erarbeitete Integrierte Entwicklungskonzept einstimmig beschlossen. Erklärtes Ziel: Den Bahnhof weiter stärken. Nordkreis

#### Neue Tuba für Feuerwehr-Musikzug

**Uchte.** Für strahlende Augen sorgte jetzt Wilfried Buschhorn von der Sparkassenstiftung Stolzenau, als er einen Scheck in Höhe von 2 550 Euro an Jörg Holweg und Bernd Krause vom Feuerwehrmusikzug Nendorf-Uchte überreichte. Südkreis



### Mit 81 Jahren ist endgültig Schluss

Margrit Flamme hatte nah am Wasser gebaut an diesem 19. Dezember. Obwohl die Geschäftsfrau schon vor einiger Zeit beschlossen hatte, sich mit 81 Jahren zur Ruhe zu setzen und ihre Heißmangel nach 44 Jahren zu schließen, hatte sie doch immer wieder Tränen in den Augen, als die letzten Kundinnen und Kunden (auf dem

Foto mit Ingeborg Specht) am Donnerstag ihre tadellos gemangelte Wäsche in Empfang nahmen und im Gegenzug eine Blume oder eine Schachtel Pralinen überreichten. Verbunden mit den besten Wünschen für den mehr als verdienten Ruhestand. Etwas klamm ums Herz war an diesem Morgen aber auch Liesel

Erdmann und Hannelore van den Boom, seit 34 bzw. 35 Jahren treue Mitarbeiterinnen der Heißmangel Flamme an der Verdener Landstraße in Holtorf. Und auch Alfons Stegemann, der Lebenspartner von Margrit Flamme, konnte sich der Wehmut, die an diesem Tag in der Luft lag, nicht entziehen. Seite 2

### Kamine · Kaminöfen · Schornsteine

Ein Kaminofen wird zum Möbelstück

**das feuerhaus**

Kombinieren Sie die Boxen zu praktischen Regalfächern zur Holzlagerung, kreieren Sie eine moderne Sideboard-Optik oder schließen Sie eine gemütliche Sitzbank an.

Öffnungszeiten: Mo. – Fr.: 10 – 18 Uhr · Sa. 10 – 14 Uhr  
Mittwochs geschlossen

Hagenburger Straße 66 · 31515 Wunstorf  
Telefon (05031) 91 37 32 · Fax 91 37 33  
das-feuerhaus@t-online.de  
www.das-feuerhaus.de

LUG Lounge

**SILVESTERTICKETS**  
JETZT SICHERN!

Infos:  
[WWW.LUGLOUNGE.DE](http://WWW.LUGLOUNGE.DE)

Frohe Weihnachten und ein erfolgreiches neues Jahr wünschen wir allen Kunden und Freunden unseres Hauses.

**AGRAVIS**  
TECHNIK

Weser-Aller GmbH  
Am Gewerbepark 1  
31582 Nienburg  
www.agravis-technik-weser-aller.de

Auch in 2014 sind wir wieder ihr kompetenter Partner in Land-, Forst- und Gartentechnik.

#### Spenden für den Babykoffer

**Haßbergen.** Besuch aus Hoya hatten jetzt die Kindergartenkinder in Haßbergen. Claudia Amend, Andrea Steffens und Sylvia Oetzel vom Diakonischen Werk waren zum Adventsingens in die Kita „Die kleinen Strolche“ gekommen, um all die Kleidungsstücke in Empfang zu nehmen, die in der Einrichtung für das Projekt „Babykoffer“ gesammelt worden waren. Seit 2005 können sich werdende Mütter beim Diakonischen Werk gegen eine Kautions von 40 Euro den sogenannten Babykoffer ausleihen. Seite 7

### Fit für ein Studium in Frankreich

DELFDiplom für 37 MDG-Schülerinnen und Schüler

**Nienburg.** 30 von insgesamt 37 Schülerinnen und Schülern der Jahrgangsstufen sieben bis elf hatten sich am Mittwochmorgen im Forum des Nienburger Marion-Dönhoff-Gymnasiums eingefunden, um aus den Händen von Französisch-Lehrerin Elke Toepfch ihre DELFDiplome in Empfang zu nehmen. Mit diesem weltweit anerkannten Zertifikat können die Mädchen

und Jungen jetzt auch offiziell belegen, dass die über besonders gute Französisch-Kenntnisse verfügen. Zehn Mädchen und Jungen hatten die A1-Prüfung absolviert, zwölf die A2, wiederum zehn die B1 und vier die höchste Stufe, die B2. Diese Vier verfügen über so gute Französisch-Kenntnisse, dass sie sich um einen Studienplatz bewerben könnten. Seite 5

#### „Mit dem Rad zur Arbeit“ beendet

**Nienburg.** Im Radstudio Bohn fand jetzt die Preisverleihung zur Aktion „Mit dem Rad zur Arbeit 2013“ statt. „Mit Rad und Tat standen die Nienburger Fahrradfachhändler, der ADFC und die AOK den Radlern zur Seite“, so Matthias Bohn. In diesem Jahr fuhren 581 Teilnehmerinnen und Teilnehmer mit dem Rad zur Arbeit und beteiligten sich am Gewinnspiel. Den Hauptpreis – einen Gutschein für ein Jahr Mitgliedschaft in der Fitness-Factory – erhielt Timo Hoffmann vom Landkreis Nienburg. Seite 3

**Samstag 28. Dezember 10 – 16 Uhr**

# BRENNHOLZTAG IN PENNIGSEHL

**AKTION Kettenschärfen 3,-**

**WIR LADEN SIE HERZLICH EIN:**

- ✓ Live-Vorführung der BGU-Maschinen
- ✓ Informationen rund um die Holzbearbeitung
- ✓ Viele Neuheiten und Aktionsmodelle
- ✓ CRAMER Gartenhacksler-Vorführung
- ✓ Sicherheitsberatung der DEULA
- ✓ Motorsägen-Kunst vom Profi-Schnitzer
- ✓ Säge-Wettbewerb mit tollen Preisen
- ✓ für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*

**Benzin-Motorsäge 435 Husqvarna**  
statt 439,- **299,-**

**STIHL Benzin-Motorsäge MS 231**  
statt 471,- **409,-**

**Holzspalter Spessart Woody HS 7**  
statt 869,- **869,-**

**Forsthelm-Kombination Rockman**  
statt 34,- **34,95**

**Lederstiefel ECO LINE**  
statt 129,- **129,90**

Keiler Northwood Eco wasserabweisend nur **9,95**

**deterding**

Deterding GmbH  
Hauptstraße 28  
31621 Pennigsehl  
Tel. 0 50 28 / 90 09-0  
[www.deterding.de](http://www.deterding.de)

# Die Freude geteilt und auch das Leid

Nach 44 Jahren ist Schluss / Heißmangel von Margrit Flamme war am Donnerstag zum letzten Mal in Betrieb

VON EDDA HAGEBÖLLING

**Nienburg.** Margrit Flamme hatte nah am Wasser gebaut an diesem 19. Dezember. Obwohl die Geschäftsfrau schon vor einiger Zeit beschlossen hatte, sich mit 81 Jahren zur Ruhe zu setzen und ihre Heißmangel nach 44 Jahren zu schließen, hatte sie doch immer wieder Tränen in den Augen, als die letzten Kundinnen und Kunden am Donnerstag ihre tadellos gemangelte Wäsche in Empfang nahmen und im Gegenzug eine Blume oder eine Schachtel Pralinen überreichten. Verbunden mit den besten Wünschen für den mehr als verdienten Ruhestand.

Etwas klamm ums Herz war an diesem Morgen aber auch Liesel Erdmann und Hannelore van den Boom, seit 34 bzw. 35 Jahren treue Mitarbeiterinnen der Heißmangel Flamme an der Verdener Landstraße in Holtorf. Und auch Alfons Stegmann, der Lebenspartner von Margrit Flamme, konnte sich der Wehmut, die an diesem Tag in der Luft lag, nicht entziehen. Für ihn war die Arbeit an der Heißmangel ebenfalls zur Selbstverständlichkeit geworden.

Dabei steht für die drei Frauen längst fest, dass sie sich auch künftig regelmäßig zum Kaffee-



Nach 44 Jahren ist Schluss: am Donnerstag mangelten Liesel Erdmann, Hannelore an den Boom, Margrit Flamme und Alfons Stegmann die letzten Tischdecken.

trinken treffen werden. Und zum Klönen. „Wir haben wirklich alles miteinander geteilt. Kochrezepte und Handarbeits-tipps, aber auch Freud und Leid“, so die künftige Ruheständlerin.

An die Anfänge erinnert sich Margrit Flamme noch gut. Mit 19 Jahren kam sie nach Holtorf, um ihren Mann Heinz zu heiraten. Gemeinsam betrieben sie einen Käsegroßhandel. Zunächst wurde die Tochter geboren, später der Sohn. „Als dann aber ein Supermarkt nach dem

anderen eröffnete und der Käseverkauf nicht mehr so viel einbrachte, kauften wir von Frau Juhrig unsere erste gebrauchte Mangel“, so die 81-Jährige, sozusagen als Zubrot. „Vom Mangeln hatte ich zwar keine Ahnung, mein Glück war aber, dass ich Marlies Radeke mit übernehmen konnte. Sie war mir eine große Stütze“, weiß die Geschäftsfrau noch ganz genau.

Über zu wenig Arbeit konnten sich Margrit Flamme und ihre Damen vom ersten Tag an

nicht beklagen. Nicht selten standen auch die Nebengebäude voller Wäschekörbe. Gemangelt wurde, bis auch die letzte Tischdecke geglättet und der letzte Bettbezug faltenfrei wieder in der Wanne verstaubt war. Feierabend war, wenn die Arbeit erledigt war.

Die Kundinnen und Kunden kamen größtenteils aus den umliegenden Dörfern. Aus der Samtgemeinde Heemsen. Aber auch aus Nienburg und den Ortsteilen. Häufig schon in der

zweiten Generation. „Doch ganz gleich, wie viel Wäsche auch angeliefert wurde oder was auch sonst passiert war, wir haben uns immer gesagt: Gemeinsam packen wir das“, so die drei Damen von der Heißmangel. Aufhören war nie ein Thema.

Doch nun, mit 81 Jahren, möchte Margrit Flamme zusammen mit Alfons Stegmann auch im Ruhestand noch ein paar schöne Tage verbringen. Ohne von mittwochs bis freitags an der Mangel zu stehen.

IN KÜRZE

## St. Michael feiert heute Advent

**Nienburg.** Am heutigen 4. Adventssonntag lädt die St. Michaels-Kirchengemeinde im Nienburger Nordertor zu ihrer traditionellen Veranstaltung „St. Michael feiert Advent“ ein. Eröffnet wird der Tag mit einem Familiengottesdienst, der an diesem Tag abweichend erst um 11 Uhr beginnt. Die Mädchen

**SMARQUARDT HAUSTECHNIK**  
www.SMHaustechnik.de  
● Heizung ● Sanitär ● Elektro  
NIENBURG ☎ 0 50 21 - 1 62 65

und Jungen aus der Kinderfrühstücks-Gruppe werden diesen mitgestalten. Im Anschluss steht das Gemeindehaus offen. Das Suppenküchenteam wird eine heiße Hochzeitssuppe anbieten.

Um 14 Uhr geht es dann in der Kirche weiter mit Liedern und Geschichten in der Vorweihnachtszeit. Der musikalische Teil wird vom Chor „Liedschlag“ gestaltet. Zwischen den Musikstücken werden Kinder aus der Gemeinde ihre Lieblingsgeschichten zu Weihnachten vorlesen.

Ab 15 Uhr wartet eine adventliche Kaffeetafel auf die Besucher des Weihnachtskonzertes. Neben den Mitgliedern aus der Kirchengemeinde sind zu dieser Veranstaltung auch alle anderen Interessierten willkommen. DH

**Last Minute Magnetschmuck u. v. m.**  
**U. Balk**  
Tel. (01 72) 631 7826

**Brillen - Kontaktlinsen**  
**brillen shop**  
Hans Krebs GmbH  
31582 Nienburg - Hafenstraße 6  
Telefon (05021) 91 21 57  
www.brillenshop-nienburg.de

## VERKAUFSOFFENER SONNTAG in Nienburg

29. Dezember 2013



13.00 BIS 18.00 UHR

*Die Nienburger Kaufmannschaft und Gastronomie bedankt sich sehr herzlich bei Ihnen für die zahlreichen Besuche in diesem Jahr und Ihre Verbundenheit. Wir wünschen Ihnen alles Gute für das neue Jahr 2014.*

**NIENBURG SERVICE**  
**Besser einkaufen!**

## Frauenberatung auch im Internet

Betroffene und Angehörige finden Hilfe unter [www.beratung-frauen-maedchen.de](http://www.beratung-frauen-maedchen.de)

**Nienburg.** Die Frauen- und Mädchenberatungsstelle bei Gewalt, die seit August 2013 Frauen und Mädchen mit körperlichen, sexuellen und emotionalen Gewalterfahrungen in Nienburg berät, ist nun auch im Internet präsent.

Da ein Großteil der Familien über einen Internetzugang verfügt und die meisten jungen Mädchen und Frauen das Internet täglich nutzen, erleichtert es die Internetseite, sich über die Beratungsstelle zu informieren und sich einen ersten Eindruck über die Angebote zu verschaffen. Unter [www.beratung-frauen-maedchen.de](http://www.beratung-frauen-maedchen.de) finden Betroffene, Angehörige und Fachkräfte alle relevanten Informationen zu den Beratungsangeboten. Diese werden einzeln und übersichtlich vorgestellt.

Frauen und Mädchen, die aus unterschiedlichsten Gründen keine Zeit haben, sich durch alle Links zu klicken, finden bereits auf der sich öffnenden ersten

Seite das Notwendigste, was sie wissen müssen: an wen sich das Angebot richtet und wie die Beratungsstelle telefonisch zu erreichen ist.

Wer mehr Zeit mitbringt, findet über die Links „Beratung für Frauen“, „Beratung für Mädchen“ oder „Kreativangebote“ schnell die wichtigsten Informationen und Kontaktdaten. Unter dem Link „Leitbild“ kann man sich über die Hintergründe der Arbeit informieren.

Die Inhalte sind bewusst kurz und in einfacher Sprache gehalten. Denn wer Stress oder Angst hat, ist normalerweise nicht in der Lage viele Informationen aufzunehmen. Weiterführende Fragen lassen sich dann in einem ersten Telefonat klären. „Wir freuen uns, wenn die Internetseite dazu beiträgt, dass Frauen und Mädchen den Mut finden, sich Unterstützung zu holen und über ihre Erfahrungen zu sprechen“, so die Verantwortlichen. DH

**Frauen- und Mädchenberatungsstelle bei Gewalt**  
Beratung - Information - Prävention bei sexuellen, körperlichen und/oder sozialer Gewaltverletzung

HOME BERATUNG FÜR FRAUEN BERATUNG FÜR MÄDCHEN KREATIVANGEBOTE LEITBILD KONTAKT IMPRESSUM

Sie können etwas ändern! Wir unterstützen dabei.

Hierzlich Willkommen auf der Internetseite der Frauen- und Mädchenberatungsstelle bei Gewalt.

Unser Beratungsangebot richtet sich an Frauen und Mädchen (ab 12 Jahren), die körperliche, psychische oder/und sexuelle Gewalt erleben oder

Unter [www.beratung-frauen-maedchen.de](http://www.beratung-frauen-maedchen.de) finden von Gewalt betroffene Frauen und Mädchen auch im Internet Hilfe.

IN KÜRZE

## Mit Orgelaktien helfen und gewinnen

**Erichshagen-Wölpe.** Die Orgel in der Erichshagener Corvinuskirche bedarf mit ihren gut 500 Orgelpfeifen einer umfassenden Sanierung. Dabei helfen kann man durch den Erwerb von Wölper Orgelaktien. Zum Preis von 10 Euro sind diese nicht rückzahlbaren Aktien zu erhalten bei der Volksbank in Erichshagen-Wölpe, in der Corvinus-Kindertagesstätte, im Erichshagener Kirchenbüro, Wiesengrund 31, sowie nach den sonntäglichen Gottesdiensten in der Corvinus-Kirche. Rund 100 der insgesamt 250 ausgegebenen Aktien stehen noch zur Verfügung. Am 14. September 2014 um 18 Uhr werden in der Erichshagener Kirche unter allen Aktionären 69 attraktive Preise verlost. Nähere Informationen bei Pastor Andreas Iber, Telefon 0 50 21/ 88 96 05. DH

## Umweltzentrum geschlossen

**Nienburg.** Während der Weihnachtsferien bleibt das Umweltzentrum des Bund für Umwelt und Naturschutz (BUND), Stettiner Straße 2 A in Nienburg, geschlossen. Mitteilungen sind aber per Anrufbeantworter oder E-Mail unter der Telefonnummer 0 50 21/1 44 99 oder der Emailadresse [bund-nienburg@arcor.de](mailto:bund-nienburg@arcor.de) möglich. Ab dem 8. Januar ist die Anlaufstelle des BUND wieder mittwochs von 17 bis 19 Uhr und sonabends von 10 bis 12 Uhr geöffnet. DH

**GUTEN TAG**



VON EDDA HAGEBÖLLING

Vier Uhr morgens.

Natürlich hatte man als brave Mutter den lieben Kleinen versprochen, sie nachts aus der LUG abzuholen. Außerdem um diese Zeit unterwegs: mehrere mit Lebensmitteln beladene Lkw und der Milchtankwagen von frischli. Am Drive In von „Maccas“ hatten sich ein paar junge Leute (ohne Auto) versammelt, die beim besten Willen nicht verstehen konnten, dass ihnen der Mann hinter der Scheibe nichts mehr geben wollte. Etwas mehr Betrieb dann am Eingang zur Langen Straße. Die letzten Nachtschwärmer waren auf dem Weg nach Hause. Die Weihnachtsbeleuchtung war abgeschaltet, und auch der Weihnachtsmarkt hatte Ruh. Dafür mehrere Autos, deren Insassen möglicherweise ebenfalls auf ihre Sprösslinge warteten. Und was noch auffiel: in Teilen Nienburgs brannten bereits die Straßenlampen. Sehr zur Freude der Nachtschwärmer und ihrer braven Chauffeure, aber garantiert auch zur Freude der Zeitungsträgerin, die zu dieser Zeit bereits am neuen Krug unterwegs war, um dafür zu sorgen, dass die Harke auch am Sonnabend pünktlich zum Frühstück auf dem Tisch lag. Und noch eine Beobachtung macht man in diesen Tagen: Paketdienste, die auch an den entlegensten Orten des Kreises unterwegs sind, um Weihnachtsgeschenke auszuliefern. 60 Cent pro Päckchen erhält ein selbstständiger Paketdienstfahrer. Sein größter Wunsch an die Kunden: Seien Sie bitte zu Hause, wenn ich klinge, damit ich nicht zu viel Zeit verliere. Auch darüber macht man sich in der Regel überhaupt keine Gedanken. Gerne blendet man auch die Überlegung aus, dass jeder per Internet bestellte Artikel zum Sterben der Innenstädte beiträgt. Doch davon wird zumindest morgen und am Dienstag in Nienburg nichts zu spüren sein. Die Stadt wird voll sein von Menschen, die endlich Zeit haben, noch eine Kleinigkeit für ihre Lieben zu besorgen. Oder für das gemeinsame Essen einzukaufen. Für das Raclette an Heiligabend oder für die Weihnachtsgans am 1. und 2. Weihnachtstag. Gibt es auch für Sie nichts Netteres, als bei einem leckeren Essen zusammensitzen? Dass wir dabei die Nachbarin nicht aus den Augen verlieren, die wochenlang eine Operation nach der anderen über sich ergehen lassen musste und darum das Weihnachtsfest im Krankenhaus verbringen wird, versteht sich von selbst.



**581 Nienburger bei „Mit dem Rad zur Arbeit“**

Im Radstudio Bohn fand jetzt die Preisverleihung zur Aktion „Mit dem Rad zur Arbeit 2013“ statt. „Mit Rad und Tat stehen die Nienburger Fahrradfachhändler, der ADFC und die AOK den Radlern zur Seite.“ so Matthias Bohn. In diesem Jahr fuhren 581 Teilnehmer mit dem Rad zur

Arbeit und beteiligten sich am Gewinnspiel. Den Hauptpreis – einen Gutschein für ein Jahr Mitgliedschaft in der Fitness-Factory – erhielt Timo Hoffmann vom Landkreis Nienburg. Marcel Bruns vom Premio Reifenservice freute sich über einen Gutschein vom Radstudio Bohn und Birgit

Müller von der Fritz Ohlmeyer GmbH über einen Gutschein von Jos Habraken. Silvana Schmidt von der Praxis Dr. Bastami gewann den Gutschein der Sparkasse Nienburg. AOK-Firmen-Kundenberater Karsten Hesse und Christoph Schrader gratulierten den Gewinnern..

**Und am Schluss einen Baum**

Winterwald 2013 heute von 15 bis 18 Uhr letztmalig geöffnet

**Nienburg.** Viele Besucherinnen und Besucher haben bereits die Gelegenheit genutzt, im Rahmen eines weihnachtlichen Bummels durch die Einkaufsstadt Nienburg auch auf dem „Winterwald“ Station zu machen. Letztmalig bietet sich am heutigen Sonntag von 15 bis 18 Uhr die Gelegenheit, eine kleine Auszeit von den Weihnachtsvorbereitungen zu nehmen. Zum Abschluss wird auch an diesem Wochenende ein kleines und adventliches Bühnenprogramm geboten.

Der heutige Sonntag steht ganz im Zeichen weihnachtlicher Geschichten, die von Brigitte Bremer um 15 Uhr und vom Vorstandsvorsitzenden der Bürgerstiftung im Landkreis Nienburg, Hans-Jürgen Meyer, um 16 Uhr interpretiert werden. Abgerundet wird die Veranstaltung um 17 Uhr durch die Jagd-hornbläser.

Letztmalig besteht auch die Möglichkeit, durch den Erwerb von Losen an der attraktiven Tombola teilzunehmen. Der Gesamterlös aus dem Verkauf der Lose und der gastronomischen

**Uhr kaputt? Uhren Service**  
 Frank Juschkat  
 Fr.-Ludwig-Jahn-Straße 21  
 31582 Nienburg  
 Uhrenservice-Tel. (05021) 603 9493  
 Meisterbetrieb-Uhrenservice@juschkat.info

Versorgung ist wieder für ausgesuchte Projekte in und um Nienburg vorgesehen.

Bereits vor dem Ende des letzten Veranstaltungswochenendes können Hans-Jürgen Meyer vom Stiftungsvorstand und Ulrike Kassube vom Stiftungsrat der Bürgerstiftung feststellen, dass die Idee ein voller Erfolg geworden ist und die Erwartungen, die bereits 2012 beim erst-

maligen Winterwald bestanden, übertroffen wurden. Trotz der Vorweihnachtszeit ist es gelungen, viele ehrenamtliche Helfer für die einzelnen Stände zu gewinnen und auch viele kleine und große Künstler, die alle aktiv am Kulturprogramm unentgeltlich teilgenommen haben. Ein großer Dank gilt natürlich auch den vielen Sponsoren, ohne deren Hilfe diese Veranstaltung nicht möglich geworden wäre: vom Spenden des Bauzauns, über die Weihnachtsbäume bis hin zu den attraktiven Preisen für die Tombola.

Und wer möchten, kann heute ab 17 Uhr gegen eine kleine Spende die Tannenbäume abholen, bevor der Winterwald 2013 endgültig seine Pforten schließt. Am morgigen Montag, 23. Dezember, ab 9 Uhr besteht dann letztmalig die Gelegenheit, den einen oder anderen Weihnachtsbaum zu erstehen. DH

**Dirk Peters siegte beim Slotcar-Rennen**



Pünktlich um 11 Uhr begann das 12. Slotcar-Rennen im Freibad am Dobben. Dirk Peters fuhr mit vollem Risiko nach dem Motto „Alles oder Nichts“ und landete mehrfach in den Leitplanken oder im Kiesbett. Nach zehn gefahrenen Runden ging seine Rechnung auf. Eine Runde war dabei, die zum Klassensieg

führte. Mit dieser Zeit war er auch Gesamtsieger und erhielt einen Pokal. Marvin Eulig der schon seit 2007 mitfährt, beherrschte auch 2013 seine Altersklasse. Nur ein Mal in den sieben Jahren konnte er nicht siegen. Der vierjährige Johannes Thomfohrde war reichlich erstaunt, als er den Raum betrat

und mit großen Augen die Rennstrecke betrachtete. Er zeigte schon viel Talent in seinem ersten Rennen und fuhr gleich zum Gruppensieg. Sein Vater war geringfügig schneller. Nur 388/1000 Sekunden trennten die beiden voneinander. In der Altersklasse sieben bis neuen Jahre fuhr Kevin Lange unangefochten an die Spitze. Alle Teilnehmer erhielten eine Urkunde und Schokolade. Die Urkunden und Preise können bei Organisator Manni Meinking, Telefon 0 50 21/86 00 754. Die Ergebnisse: AK 4 bis 6 Jahre: 1. Platz Johannes Thomfohrde (11,760 Sek.), 2. Platz Hendrik Schmidt (13,208 Sek.), 3. Platz Ruben Peters (14,055 Sek.); AK 7 bis 9 Jahre: 1. Platz Kevin Lange (11,724 Sek.), 2. Platz Laura Koch (13,487 Sek.), 3. Platz Lena Meyer (13,999 Sek.); AK 10 bis 12 Jahre: 1. Platz Marvin Eulig (11,048 Sek.), 2. Platz Paul Paysan (11,168 Sek.), 3. Platz Marie Luise Schmidt (11,438 Sek.); AK 13 und älter: 1. Platz Dirk Peters (10,636 Sek.), 2. Platz Fritz Rickmann (10,745 Sek.), 3. Platz Horst Kronshage (10,937 Sek.).

**SEHEN & HÖREN. Auf einen Blick:**  
 1 Fassung  
 + 2 entspiegelte Gläser  
 = **KOMPLETTPREIS**

*Andreas Pröttsch*  
**AUGENOPTIKER- UND HÖRGERÄTEAKUSTIKER-MEISTER**  
 WILHELMSTRASSE 21  
 31582 NIENBURG · 0 50 21/21 31

**scannen + gewinnen**

Sie dürfen **GESPANNT** sein

**Goldschmiede KULLMANN**  
 Lange Straße 37 31582 Nienburg

**aktiva**  
 Gesundheitszentrum Nienburg GmbH

**Schenke einem lieben Menschen Gesundheit!**

**1 Monat Fitness- u. Gesundheitstraining, Fettverbrennungszirkel, Kursprogramm und Sauna für nur 49,- €\***  
 \* limitiertes Angebot

**Jetzt Gutscheine ONLINE bestellen:**  
[www.aktiva-gutschein.de](http://www.aktiva-gutschein.de)

**aktiva** Im Meerbachbogen 28  
 31582 Nienburg  
 Tel. 0 50 21 - 92 29 75  
[www.aktiva-nienburg.de](http://www.aktiva-nienburg.de)

**1€-Wochen**  
 Nur für kurze Zeit: Top-Smartphones für einmalig nur 1 €.\*

Jetzt in Ihrem **Vodafone-Shop**

**Vodafone Power to you**

**Wir beraten Sie gerne: Vodafone-Shop Nienburg**  
 Lange Str. 44/Ecke Georgstraße, 31582 Nienburg

\* Gilt bei Abschluss eines Vertrags im Tarif Red M: mtl. Paketpreis bspw. mit HTC One, Samsung Galaxy S4 oder Sony Xperia Z1 69,99 €, Mindestlaufzeit 24 Mon., einmaliger Anschlusspreis 29,99 €. Flatrate für Standardgespräche in alle dt. Mobilfunknetze und ins dt. Festnetz inkl. (Konferenz-Verbindungen und Anrufe zu Sondernummern ausgenommen). SMS-Flat in alle dt. Netze inkl. (SMS und MMS zu Sondernummern und im Internet ausgenommen). Bis zu einem Datenvolumen von 1 GB/Mon. mit der jew. größtmögl. Bandbreite (bis zu 42,2 MBit/s). Nach Verbrauch des Inklusivdatenvolumens wird die Bandbreite auf 32 Kbit/s beschränkt. Die Aktion endet am 30.01.2014. Alle Preise inkl. MwSt.

Uhren · Schmuck · Brillen  
**Juwelier Siepel**  
 Gegründet 1895  
 Lange Straße 99 · Nienburg  
 ☎ (05021) 2137 · [www.siepel.de](http://www.siepel.de)



## IN KÜRZE

**Weihnachtsstube in St. Michael**

**Nienburg.** Am Heiligen Abend ist ab 16 Uhr wieder die Weihnachtsstube der Kirchengemeinde St. Michael geöffnet. Alle Menschen, die alleine sind, oder Paare, die keine Verwandten in der Nähe haben, mit denen sie feiern können, sind ganz herzlich eingeladen, ins weihnachtlich geschmückte Gemeindehaus in der Martinsheidestraße 8 zu kommen. Es wird gemeinsam Kaffee getrunken, erzählt und zugehört, Geschichten vorgelesen, gesungen, gebastelt und zu Abend gegessen. Für ein kleines Geschenk ist auch gesorgt. Die GBN unterstützt die Weihnachtsstube finanziell. Damit Ute Minig, Harald Mues und Karin Lünstedt sich vorbereiten können, bitten sie um eine Anmeldung im Gemeindebüro (05021-912701) oder bei Karin Lünstedt (05021-64245). Aber auch Kurztentschlossene sind herzlich willkommen. **DH**

**Wochenmarkt in Nienburg vorverlegt**

**Nienburg.** Wegen der Feiertage wird Nienburgs Wochenmarkt zweimal vorverlegt. Markttag sind ausnahmsweise Dienstag, der 24. Dezember, und Dienstag, der 31. Dezember. Reguläre Markttag sind Sonntag, der 21. Dezember, Sonntag, der 28. Dezember, und Sonntag, der 4. Januar.

**Morgen Gottesdienst im Krankenhaus**

**Nienburg.** Am morgigen Montag, 23. Dezember, findet um 17 Uhr im Nienburger Krankenhaus ein ökumenischer Weihnachtsgottesdienst statt. Der Gottesdienst wird gestaltet von Pastorin Almut Henze-Iber, Krankenschwester im Nienburger Krankenhaus, Pfarrer Thomas Jung von der katholischen St. Bernward-Kirchengemeinde, Angelika Cords und Ute Erning von der ökumenischen Krankenhaushilfe, den „Grünen Damen“. Musikalisch gestaltet wird der Gottesdienst von Christian Scheel, Kantor an St. Martin, und Lukas Reinke, Trompeter. Alle Interessierten sind herzlich willkommen, diesen Gottesdienst in der Kapelle des Krankenhauses, die sich im Eingangsbereich des Krankenhauses befindet, mitzufeiern. **DH**

**www.HamS-Online.de**

**Skizunft bietet Freizeit für Jugendliche an**

**Nienburg.** Eine Skifreizeit in Wagrain im Salzburger Land bietet die Skizunft Nienburg vom 5. bis 12. April für Kinder und Jugendliche von 10 bis 18 Jahren zum Preis von ca. 520 Euro an. Wagrain gehört zur Skiwelt Amadé, einem Skiverbund, der mehr als 800 Kilometer Pistenkilometer mit 270 Lifтанlagen anbietet. Die Unterbringung erfolgt im Jugendhotel Oberwimm. Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, wird um kurzfristige Anmeldung gebeten. Weitere Informationen erteilt Ingrid Schich unter Telefon 0 50 21/6 23 94 oder 0176/55 43 51 26 bzw. unter [ingridlohn@gmx.de](mailto:ingridlohn@gmx.de). **DH**

# Wissen, was Älteren wirklich fehlt

Projektpartner trafen sich im Begegnungszentrum Sprotte in der Lehmwandlung

**Nienburg.** Den gefühlten Bedarf kennt jeder, aber was fehlt wirklich, wenn Ältere Menschen in ihren Wohnquartieren gut leben möchten? Dieser Frage gingen Claus Vollmer von der städtischen Wohnungsbaugesellschaft GBN, Barbara Nägele und Susanne Kotlenga von Zoom – Gesellschaft für prospektive Entwicklungen e.V. aus Göttingen, Mitarbeiterinnen des Sprotte e.V. und Volker Dubberke von der Stadt Nienburg bei ihrem Arbeitstreffen im Sprotte-Begegnungszentrum nach.

Die Stadt hatte sich im Sommer mit einer Projektskizze des Sprotte-Vereins beim Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend (BMFSFJ) um die Teilnahm am Projekt „Anlaufstellen für Ältere im Quartier“ beworben, um gemeinsam mit dem Sprotte-Verein und der GBN Projektmittel für ein gutes Konzept zu erhalten. Nach Bewilligung der Projektmittel und Ausschreibung der wissenschaftlichen Begleitung konnte nun das erste, konstruktive Treffen der Partner stattfinden.

„Es ist uns wichtig“, betont Projektleiter Volker Dubberke, dass wir gemeinsam schauen, was die verschiedenen Sozialräume in der Stadt an Herausforderungen bereithalten. Darum hatte man sich zunächst für zwei anspruchsvolle Stadtquartiere entschieden, für die nun beispielhaft nach einem Konzept gesucht werden soll, nämlich das Nordtor und die Lehmwandlung. „Die Herausforderungen in beiden Quartieren sind groß, aber sehr unterschiedlich“, betont Barbara Weissenborn, aus deren Feder



Trafen sich zur Projektplanung im Sprotte: Vertreterinnen der Zoom e.V. aus Göttingen (rechts), Stadtplaner Volker Dubberke (Mitte), GBN Geschäftsführer Claus Vollmer (3. von links) und Mitarbeiterinnen des Sprotte-Vereins (links).

das Konzept für den gemeinsamen Antrag stammt. „In der Lehmwandlung sind wir im Prinzip durch die Zeit als „Soziale Stadt“ gut aufgestellt mit Projekten und Teilnehmungsmodellen für Ältere, aber auf uns kommt sehr zeitnah auch die Herausforderung zu, dass wir ältere Migranten im Quartier versorgt wissen möchten und darum auch deren Bedarfe ganz genau erfassen müssen. Im Nordtor sind insgesamt die Herausforderungen größer, weil das Gebiet sehr weitläufig ist und zunächst ein Netzwerk der Partner vor Ort geschaffen werden muss, die Gemeinwesenar-

beit und vor allem Arbeit für Senioren leisten.

Für die nun anstehende Konzeptphase bleibt Zeit bis zum September 2014. Bis dahin soll es gelungen sein, Konzepte zu entwickeln, die dann in einen zweiten Antrag an das BMFSFJ auch Mittel für die Einrichtung von „Anlaufstellen für Ältere im Quartier“ bereitstellen könnten. Einsteigen, so waren sich die Projektpartner einig, wolle man nun mit Workshops für die Fachleute als Startpunkt für die Bedarfserhebung. „Es gibt in den Quartieren einige Menschen und Organisationen geben, die schon Bedarfe kennen

und auch tätig sind. Das gilt es zusammenzutragen, um dann darüber zu beraten, wie wir die Informationen sinnvoll ergänzen und vor allem auswerten können“, so Dubberke. Spätestens beim Stadtteilstift im Juli werde man die Ergebnisse der Lehmwandlung vorstellen und diskutieren, die bis dahin zusammengetragen wurden. Auf dem Weg dahin sollen über unterschiedliche Einzelveranstaltungen und Befragungen möglichst viele Ältere die Gelegenheit bekommen, ihre Erwartungshaltung an ein gutes Wohnquartier einbringen zu können. **DH**

## Musik, Tanz und noch viel mehr

Am 18. Januar wieder „Blaue-Garde-Ball“ / Karten ab sofort erhältlich

**Nienburg.** Am 18. Januar ab 19:15 Uhr begrüßt das Offizier- und Unteroffiziercorps der Bürgerkompanie der Stadt Nienburg seine Gäste zu seinem traditionellen Winterball. Die Leintorhalle des TKW Nienburg wird für diesen Anlass abermals zu einem schmucken Ballsaal umdekoriert. Die angrenzende kleine Sporthalle wird darüber hinaus als Marché genutzt, und die Raucher unter den Gästen finden in ebenfalls unmittelbarer Nähe zum Ballsaal die stilvoll eingerichtete „Smokers Lounge“.

„Auch 2014 werden wir unse-

ren Gästen wieder ein abwechslungsreiches, unterhaltsames und stimmungsvolles Programm bieten“, so die Verantwortlichen von der Blauen Garde.

Mit der zehnköpfigen Gruppe „Free Steps“ wurde hierfür abermals eine der bekanntesten Showbands im norddeutschen Raum verpflichtet. Sie wird in Kombination mit DJ Tobias Metje vom TNT-DJ-Team für eine bis in die frühen Morgenstunden gut gefüllte Tanzfläche sorgen. Ein weiteres Erlebnis ist der Auftritt des mehrfachen deutschen und internationalen

Meisters im Cocktail-Showmixen, Grischa Willrich, der nach einer beeindruckenden Bühnenshow den Ballgästen in der Cocktailbar leckere Cocktails zubereiten wird. Abgerundet wird das Programm durch eine große Tombola mit zahlreichen anspruchsvollen Preisen.

Der Veranstalter bietet den Ballgästen für Komplettbuchungen von Tischen lohnenswerte Ermäßigungen auf den Eintrittspreis an. Und auch Schüler, Studenten und Auszubildende haben beim kommenden Ball die Möglichkeit, ermäßigte Karten zu erwerben. „Es verspricht, ein

rundum toller Winterball zu werden“, freuen sich die Verantwortlichen.

Herzlich willkommen zum Winterball sind alle Bürgerinnen und Bürger, die Lust auf einen tollen Ballabend in stimmungsvoller Atmosphäre haben. Eintrittskarten können bis zum 11. Januar über das Internet unter [www.scheibenschienen.de](http://www.scheibenschienen.de), per E-Mail an [winterball@gmx.net](mailto:winterball@gmx.net) sowie durch einen direkten Kartenkauf in den Verkaufsstellen bei Friseur Meyer, Georgstraße 2, oder Fotovision Nienburg, Lange Straße 97, erworben werden. **DH**



unabhängiger Staat anerkannt wird“, so Axel Knoerig. Der

heimische Bundestagsabgeordnete konnte dafür die Unterstüt-

zung von über 40 weiteren Parlamentariern gewinnen.

## LESERBRIEFE

**Dank an Nienburgs Bauhof**

Der Ahornbusch in Nienburg ist heller geworden. Erfreut haben wir zur Kenntnis genommen, dass Mitte November im Bereich „Am Ahornbusch“ die Bäume ausgeschnitten wurden. Die Lampen geben damit wieder mehr Licht ab. Wir denken, andere haben dieses inzwischen auch bemerkt. Bedanken möchten wir uns bei dem Bauhof der Stadt Nienburg. Jeder kleine Schritt, Helligkeit zu schaffen, ist auch ein kleiner Schritt für mehr Sicherheit auf Nienburgs Straßen, wie auch vom „Arbeitskreis für ein altengerechtes Nienburg“ gefordert wurde.

Dorothea Mettchen  
und Sigrid Pisarew  
Nienburg

**Mit Herz und Seele Katholikin**

Ich bin am 28. Mai zum katholischen Glauben übergetreten. Mir wurde mitgeteilt, dass in diesem Jahr eine Firmung angeboten werde. Auf dieses Ereignis hatte ich mich schon sehr gefreut. Nun muss ich leider feststellen, dass ich nicht teilnehmen kann, weil ich nicht angemeldet bin. Nach Aussage von Pfarrer Jung hätte ich nicht genug am Gemeindeleben teilgenommen. Ich bin mit Herz und Seele Katholikin und würde gern die Firmung bekommen. Ich lese die Bibel und ich bete. Es ist nur so, dass ich wegen meiner Krankheit nicht am Gottesdienst teilnehmen kann. Ich würde mich sehr freuen, wenn ich die Firmung bekommen könnte. Für mich gehört die Firmung zum Glauben dazu.

Ulrike Gieseck,  
Nienburg

**COMP-PRO** GMBH  
 Mobotix IP - Videosysteme Security-Vision-Systeme  
 vom SecurePartner  
[mobotix@comp-pro.de](mailto:mobotix@comp-pro.de)  
 Telefon (05024) 88725-0

## IN KÜRZE

**Für Plattdeutsch-Kurs in Estorf anmelden**

**Estorf.** Am Montag, dem 6. Januar, beginnt – wie in der vergangenen Ausgabe bereits berichtet – im Estorfer Dörphus wieder der Plattdeutschunterricht. Anmeldungen nimmt Elfriede Gerberding unter Telefon (0 50 25) 3 64 entgegen. **DH**

**Büro des Hospizvereins geschlossen**

**Nienburg.** Das Büro des Nienburger Hospizvereins „Dasein“ bleibt bis einschließlich 1. Januar geschlossen. **DH**

**Kreisverwaltung nach Weihnachten zu**

**Nienburg.** Die Kreisverwaltung des Landkreises Nienburg bleibt am Freitag nach Weihnachten geschlossen. Davon betroffen sind auch alle Außenstellen, wie z. B. die Zulassungsstelle oder die Volkshochschule. **DH**

**Schuldnerberatung geschlossen**

**Nienburg.** Die Schuldnerberatung des Paritätischen ist urlaubsbedingt vom 24. Dezember bis einschließlich 1. Januar geschlossen. **DH**



# Fit für ein Studium in Frankreich

DELF-Diplome für 37 Schülerinnen und Schüler des Marion-Dönhoff-Gymnasiums

VON EDDA HAGEBÖLLING

**Nienburg.** 30 von insgesamt 37 Schülerinnen und Schülern der Jahrgangsstufen sieben bis elf hatten sich am Mittwochmorgen im Forum des Nienburger Marion-Dönhoff-Gymnasiums eingefunden, um aus den Händen von Französisch-Lehrerin Elke Toepsch ihre DELF-Diplome in Empfang zu nehmen. Mit diesem weltweit anerkannten Zertifikat können die Mädchen und Jungen jetzt auch offiziell belegen, dass die über besonders gute Französisch-Kenntnisse verfügen. Zehn Mädchen und Jungen hatten die A1-Prüfung

[www.RENAS-REISEN.DE](http://www.RENAS-REISEN.DE)

absolviert, zwölf die A2, wiederum zehn die B1 und vier die höchste Stufe, die B2. „Diese Vier verfügen über so gute Französisch-Kenntnisse, dass sie sich nach dem Abitur in Frankreich um einen Studienplatz bewerben könnten“, verdeutlicht Elke Toepsch den Stellenwert dieser Prüfung.

Absolviert wurde die B 2 von Elsa Bästlein, Clara Göllner, Mara Hedicke und Leonie Wahl. Einen Vormittag lang wurde jede von ihnen von zwei Französisch-Muttersprachlerinnen auf Herz und Nieren geprüft. Es galt, einen Text zu lesen und sich kritisch mit ihm auseinanderzusetzen. Schriftlich wie mündlich.

Die anderen Prüfungen ver-



liefen ähnlich, allerdings mit abgestuftem Schwierigkeitsgrad. Und mit nur einer Muttersprachlerin.

Stolz ist Elke Toepsch auf all ihre Schützlinge. Zum einen, weil sie sich getraut haben, sich dieser Prüfung, die an einem zentral festgelegten Termin in den Räumen der Volkshochschule stattfand, zu stellen. Zum anderen, weil die Vorbereitung auf die Prüfung ausschließlich außerhalb des regulären Unterrichts stattfand. Nachmittags. Nach Schulschluss.

Besonders hervorheben möchte die Lehrerin für Französisch und Erdkunde die Leistungen von Leonie Wahl und Hilke

Hopmann. Leonie, weil sie die B2-Prüfung, die eigentlich am Ende der 11. Klasse vorgesehen ist, bereits am Ende der 10. Klasse so souverän absolviert hat. Und Hilke, weil sie die A2 nach Klasse 8 statt nach Klasse 9 geschafft hat. Und noch dazu mit einem überragenden Ergebnis:

Im Forum des MDG hatten sich knapp 30 Schülerinnen und Schüler eingefunden, um ihre DELF-Diplome in Empfang zu nehmen. Auf dem kleinen Foto Französisch-Lehrerin Elke Toepsch mit Hilke Hopmann und Leonie Wahl. Bei hatten besonders gute Ergebnisse erzielt.

Hagebölling (2)

Die Eyrstruperin erreichte 98 von 100 möglichen Punkten. Froh ist Elke Toepsch aber auch noch aus einem anderen Grund: im Frühjahr wird es am Marion-Dönhoff-Gymnasium erstmals wieder zu einem offiziellen Frankreich-Austausch kommen.

## Die erfolgreichen DELF-Absolventen

**Nienburg.** Die erfolgreichen DELF-Absolventen auf einen Blick:

Anna Abmeier, Svenja Borchers, Caroline Cramer, Amelie Kruse, Natalie Michalik, Tabea Ohr, Juliane Rabe, Nina Reimann, Melissa Schrank, Mylène Sliwon (alle A 1); Doreen Wendland, Ella-Maire Beck, Christina Blume, Yola Gerking, Britta Gerking, Lena Grzeganeck, Sandra Gutzeit, Hilke Hopmann, Henriette Krömer, Adrian Michalik, Felix Neumann, Janina Ritz (alle A 2);

Lareen Beke-Bramkamp, Sarah Cordes, Stefan Dankenbring, Tabea Elmhorst, Anna Goldenstein, Laura Koch, Klara Menzel, Linda Moyses, Sven Neubert, Matthias Pödehl (alle B 1); Elsa Bästlein, Clara Göllner, Mara Hedicke, Leonie Wahl (B 2).

[www.HamS-Online.de](http://www.HamS-Online.de)



## Weihnachtsfeier bei Nienburgs Landfrauen

Zu seiner Weihnachtsfeier hatte der Landfrauenverein Nienburg ins „Hotel zur Krone“ in Holtorf eingeladen. Im festlich geschmückten Saal verbrachten die 140 Teilnehmerinnen einen adventlichen Abend. Nach zwei Sketchen, vorgeführt von der Jugendgruppe der Sing- und Spielgemeinschaft Rohrsen, mundete den Landfrauen ein

leckeres Gänseessen. Danach wurde der Weihnachtsgruß der niedersächsischen Landfrauenvorsitzenden, Brigitte Scherb, vorgelesen. Es folgte das Vortragen von plattdeutschen und hochdeutschen Gedichten und Geschichten sowie gemeinsames Singen. Die Musikgruppe „Old Chapel Five“ aus Haßberg trug mit ihrer musikalischen

Begleitung wesentlich zum Gelingen bei. Als Überraschungsgast kam der Weihnachtsmann, der jeder ein kleines Tüchchen überreichte. Die Sammlung des Abends ergab, zusammen mit dem Überschuss vom Herbstmarkt in Estorf, 1 000 Euro. Das Geld soll das Dorf Fischbeck erhalten, das stark unter dem Elbe-Hochwasser gelitten hat.

## „Europas schönster Wochenmarkt“

Zu den Feiertagen sind wir an folgenden Tagen für Sie da:  
**Di., 24. 12. und Sa., 28. 12. 2013**  
**sowie Di., 31. 12. 2013 und Sa., 4. 1. 2014**

*Frohe Festtage und alles Gute für 2014 wünschen Ihnen die Beschicker des Wochenmarktes und Ihre Stadtverwaltung.*

[www.nienburger-wochenmarkt.de](http://www.nienburger-wochenmarkt.de)



## Das 22. Türchen des LIONS-Adventskalenders

öffnet sich für die Gewinnnummern:

<b>360</b> BBQ-Set, 4-teilig, im Wert von 40 € gestiftet von Autohaus Anders	<b>2110</b> Werkzeugkoffer im Wert von 35 € gestiftet von Autohaus Anders	<b>4137, 6403</b> 2x Gutschein im Wert von je 50 € gestiftet von Antik Service Uwe Baars, Stöckse	<b>1035, 3791</b> 2x Gutschein im Wert von 50 € gestiftet von Caract-Hair
--	---	---	---

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH UND VIELEN DANK FÜR IHRE TEILNAHME  
Lions Club Nienburg Cor Leonis

## Netto Marken-Discount startet mobiles Bonusprogramm

**Neu:** Punkte sammeln mit der NettoApp  
**Praktisch:** Mobil bezahlen, mit Coupons sparen und cardNmore Punkte sammeln  
**Kundenvorteil:** Innovatives Einkaufserlebnis mit dem Smartphone

Ab sofort bietet die NettoApp einen weiteren Servicevorteil für seine Kunden: Smartphone-Besitzer können in allen Märkten von Netto Marken-Discount an dem Bonusprogramm cardNmore teilnehmen. Das Unternehmen hat bereits im Mai 2013 in seinem Filialnetz flächendeckend „Mobile Payment“ eingeführt und sich somit europaweit als Vorreiter im Segment positioniert. Auch mit dem mobilen Punktesystem betritt der Discounter Neuland in der Branche und bietet seinen Kunden einen innovativen Mehrwert.

Netto Marken-Discount bietet seinen Kunden bereits seit 2007 das beliebte Bonusprogramm im Kartenformat als Kombination aus Maestro Karte und MasterCard an und baut diesen Service jetzt um eine mobile Nutzung aus.

Das Prinzip ist einfach: Nach erstmaliger Registrierung können Nutzer der NettoApp ihr Punktekonto mit jedem Einkauf in einem Netto-Markt aufstocken. Die Punkte können gegen Einkaufsgutscheine, Technikgeräte, Zeitschriften-Abos oder andere attraktive Prämien auf [www.cardNmore.de](http://www.cardNmore.de) eingelöst werden.

„Coupons einlösen, bezahlen und Treuepunkte sammeln – mit unserer NettoApp ermöglichen wir unseren Kunden ein modernes Einkaufserlebnis kombiniert mit innovativen Serviceangeboten. Mit dem mobilen Bonusprogramm erweitern wir die Angebots-Range unserer App ein weiteres Mal und setzen neue Standards im Kundenbindungsbereich“, so Christina Stylianou, Leiterin Unternehmenskommunikation von Netto Marken-Discount.



<b>Unser Party-Service für je 10 Personen</b>	<b>Süchtings Hochzeitssuppe</b> m. Eierstich, Mett(kü)chen, Nudeln, Geflügelfleisch, Blumenkohl <b>39,-</b>	<b>Sahnegeschnitzeltes</b> Reis oder Kartoffeln oder Spätzle, Bohnen- und Krautsalat <b>75,-</b>	<b>Herbstbüfett</b> , Hähnchenkeule, Hähnchenschnitzel, Lammbraten, Kartoffelgratin, Kartoffelsalat, Florida-Krautsalat, Bohnensalat, gemischte Häppchen auf Brot <b>89,-</b>	<b>Herbstmenü 1</b> Hochzeitssuppe, Schweinefilet, Hähnchenbrust, Kartoffeln, Sauce, Kaisergemüse, Hollandaise, Karottensalat, Himbeer-Götterspeise m. weißer Mousse <b>129,-</b>	<b>Hubertusbraten</b> <b>89,-</b>	<b>Unsere Wochenangebote vom 23. 12. bis 28. 12. 2013:</b> <b>Wochenknüller</b> a. d. Oberschale 1 kg <b>9,99</b> <b>Frisches Th. Mett</b> 100 g <b>-,59</b> <b>Schinkenschnitzel</b> aus der Oberschale 100 g <b>-,79</b> <b>Rindergulasch</b> 100 g <b>-,79</b> <b>Fondue- od. Racletpaket</b> 3,99 <b>Rumpsteak</b> 100 g <b>2,49</b> <b>Streichwurst</b> 100 g <b>-,89</b> <b>Pastetenauflschnitt</b> 100 g <b>-,99</b> <b>Frühstücksmett</b> im Darm nur am 23. + 24. 12. <b>-,69</b> <b>Schlesische Bratwurst</b> 100 g <b>-,89</b> <b>Weihnachtspaket</b> je 1 Mettwurst, 1 Röstzwiebelleberwurst, 1 Mortadella <b>Paket 9,99</b> <b>PS: Weihnachtserlosung am 23. + 24. 12. 2013</b> Außerdem erhält jeder Kunde 1 kl. Weihnachtswurst. Nur Sa., 28. Dezember 2013, von 11 – 13 Uhr – Bitte vorbestellen – <b>Schnitzel „Cordon bleu“</b> Kartoffelgratin, Salat . . . . . Port. nur <b>6,95</b>
	<b>Süchtings Saunasuppe</b> mit Tomaten, Mett, Paprika, Zwiebeln, Sahne, Käse, Kaviarbrötchen <b>39,-</b>	<b>Krustenbraten oder Spanferkel</b> Bratenstücke im Ganzen, Krautsalat oder Sauerkraut, Kartoffelbrei oder Brot <b>75,-</b>	<b>70er-Jahre-Büfett</b> Currywurst, Schaschlik, Mini-Frikadellen, kleine Wiener, Nudel- und Kartoffelsalat, Mettigel, Käsepieße, gefüllte Eier, Partybrötchen, Butter, Schokopudding und Sauce <b>119,-</b>	<b>Herbstmenü 2</b> Rindfleischsuppe, Schweine-u. Rinderrouladen, Rotkohl, Kartoffeln, Krautsalat, Rote Grütze m. Vanillesauce <b>129,-</b>	<b>Sauerbraten</b> <b>89,-</b>	
	<b>Gem. Häppchenplatte auf Brot</b> mit Käse, Kasseler, Schinken, Mettwurst, Thüringer Mett, Hackbällchen, kleine Schnitzel, Jagdwurst <b>49,-</b>	<b>Schweinefiletspieße</b> in Zigeunersauce, Djuvecreis, Krautsalat <b>79,-</b>	<b>Grünkohl</b> Kartoffeln, Kasseler, Rauchende, Bremer Pinkel + Weißfleisch 1 € + Bregenwurst 1 € + Ofenkartoffeln 1 € <b>79,-</b>	<b>Unser Partyservice über die Feiertage:</b> 27.12.–30.12.13 8.00–19.00 Uhr 31.12.13 8.00–20.00 Uhr Neujahr kein Partyservice	<b>Prinzenbraten</b> <b>89,-</b>	
	<b>Rustikale Aufschnittplatte</b> mit Kasseler, Schweinebraten, Schinken, Speck, Sommermettwurst, Rindermettwurst, Grau- u. Schwarzbrot, Butter, Fleischsalat <b>49,-</b>	<b>»Kalt-warmes Büfett«</b> warmer Kasseler Braten, Schnitzel, Mettbällchen, Mettwurst-Schinkenplatte, Kartoffel-, Nudel-, Karottensalat, Brot, Butter <b>79,-</b>	<b>Süchtings Erbsensuppe</b> „satt“ mit 20 kleinen Wiener Würstchen <b>49,-</b>	<b>Hawaii-Braten</b> Kartoffeln, Sauce, Blumenkohl <b>89,-</b>	<b>Entenbrust</b> <b>159,-</b>	
	<b>Currywursttopf</b> in Tomatencurrysauce, Ofenkartoffeln, Krautsalat <b>65,-</b>	<b>Schweinefilet-Medaillons</b> in Rahmsauce, Kartoffelgratin, Erbsen und Möhren <b>79,-</b>	<b>Hawaiibraten</b> Kartoffeln, Sauce, Blumenkohl <b>89,-</b>	<b>Gänsebrust</b> <b>169,-</b>	<b>Wildgulasch</b> <b>109,-</b>	
	<b>Party-Knüller</b> 10 kl. Schnitzel, 10 Schaschlik in Currysauce, 10 Frikadellen, Pellkartoffelsalat mit Ei, Bohnensalat f. 10 Pers. <b>69,-</b>	<b>Hähnchenbrust</b> natur, in Zwiebel-Sahnesauce, Kartoffeltaschen, Karottensalat <b>79,-</b>	<b>Grünkohl</b> Kartoffeln, Kasseler, Rauchende, Bremer Pinkel + Weißfleisch 1 € + Bregenwurst 1 € + Ofenkartoffeln 1 € <b>79,-</b>	<b>20 kl. S.-Rouladen</b> <b>79,-</b>	<b>20 kl. R.-Rouladen</b> <b>89,-</b>	
	<b>Knusprige Schweinshaxe</b> Sauerkraut oder Krautsalat, Kartoffelbrei oder Kaviarbrötchen <b>75,-</b>	<b>Gyrosteller</b> Pfannengyros, Cevapcici, Roter Reis, Zaziki, Krautsalat, Peperoni, Zwiebelringe <b>85,-</b>	<b>Süchtings Erbsensuppe</b> „satt“ mit 20 kleinen Wiener Würstchen <b>49,-</b>	<b>20 kl. R.-Rouladen</b> <b>89,-</b>	<b>Jeweils mit Beilagen nach Wahl: Kartoffeln oder Spätzle, Rotkohl, Rosenkohl, Butterbohnen, Bohnensalat, Krautsalat oder Apfelrotkohlsalat.</b>	
	<b>Wir bitten um 2 bis 3 Tage Vorbestellung. Außerhalb Liebenau + Liebenauer Heide Service-Bring-Dienst</b> <b>7,50 €</b>					



## Cliquen-Ticket für Bianca Rathmann

**Nienburg.** „Wir sind eine ganz lustige Clique, auf die man sich immer verlassen kann. Außer beim Thema Sex. Da bekommt die eine oder der andere schnell einen roten Kopf. Wir sind alle zusammen Freunde im Alter von 43 bis 54 Jahren. Unsere Clique besteht aus sechs Pärchen und einem Single. Wir kommen aus Stolzenau und Leese. Unsere Clique unternimmt viel miteinander, unter anderem auch Theaterbesuche etc.“ Mit dieser Bewerbung hat Bianca Rathmann die Leitung des Nienburger Theaters und die Redaktion der Harke am Sonntag überreicht. Unter denen, die das Cliquen-Ticket für die Nachmittags- oder die Abendvorstellung von „Rocky over the Rainbow“ gewinnen wollten, lieferte sie die plausibelsten Gründe dafür, warum genau diese Clique die richtige ist für den Besuch einer Vorstellung, die Regisseurin Katja Buhl beschreibt mit den Worten: „Bunt und grell und durchgeknallt ist. Und nicht jugendfrei noch dazu.“ *eha*

## Öffnungszeiten der Theaterkasse

**Nienburg.** An den Feiertagen und „zwischen den Jahren“ ist die Theaterkasse im Stadtkontor geschlossen, allerdings bietet das Nienburger Theater spezielle Sonderöffnungszeiten direkt an der Kasse im Theater an.

Die Öffnungszeiten im einzelnen: Am Montag, 23. Dezember, ist die Theaterkasse im Stadtkontor noch regulär geöffnet. Heiligabend sowie am 1. und 2. Weihnachtstag ist die Theaterkasse geschlossen. Die Sonderöffnungszeiten direkt in der Spielstätte am Mühlentorsweg sind am Freitag, 27. Dezember, sowie am Montag, 30. Dezember, jeweils von 10 bis 13 Uhr. An beiden Tagen können noch Tickets für das Silvestermusical sowie für alle weiteren Veranstaltungen erworben werden.

## IN KÜRZE

### Weihnachtslieder unter den Arkaden

**Nienburg.** Schon traditionell werden auch in diesem Jahr unmittelbar nach der Christnacht in der Martinskirche (Beginn 23 Uhr) die Bläser der Kirchengemeinde St. Martin unter der Leitung von Jürgen Callies um 24 Uhr Advents- und Weihnachtslieder spielen. „Lassen Sie sich um Mitternacht verzaubern und tauchen Sie ein in die romantisch, weihnachtliche Atmosphäre auf dem mittelalterlichen Marktplatz“, so die Organisatoren. *DH*

### Kulturfrühstück am 5. Januar in Campen

**Siedenburg.** Zum mittlerweile vierten Mal lädt der Verein KULTURbunt Samtgemeinde Siedenburg am 5. Januar um 11 Uhr zum Kulturfrühstück bei Bückmanns in Campen ein. Karten gibt es im Vorverkauf zum Preis von 15 Euro in Sulingen in der Buchhandlung „Eulenspiegel“, in Siedenburg bei Raumgestaltung Brümmer und in Borstel bei „Meyers Landleben“. An der Tageskasse sind sie für 17 Euro zu haben. *DH*

Ihr direkter Draht zur HARKE am Sonntag [eha@hams-online.de](mailto:eha@hams-online.de)

# Musikalische Schmankerl

Neujahrskonzert des TfN am 11. Januar im Nienburger Theater

**Nienburg.** Das große Neujahrskonzert mit der TfN-Philharmonie unter der Überschrift „Ein Abend im Monaco“ im Nienburger Theater findet am Sonnabend, 11. Januar 2014, um 17 Uhr statt. Auch in dieser Spielzeit wird die Philharmonie des Theaters für Niedersachsen das neue Kalenderjahr 2014 mit einem eindrucksvollen Neujahrskonzert einleiten. Der Hil-

desheimer Tradition gemäß werden dabei das komplette Programm und Mitwirkende vorher nicht verraten. Dennoch kann sich das Publikum ganz darauf verlassen, dass an diesem Abend die Titel erklingen, die eines Neujahrskonzertes würdig sind. So viel darf verraten werden: Werke von Johann Strauss, Peter Tschaikowsky, Felix Mendelssohn Bartholdy und ande-

ren werden vertreten sein. Neben beliebten Melodien, die bei traditionellen Neujahrskonzerten erklingen, werden auch wieder besondere musikalische Schmankerl vertreten sein. Ein großer Publikumserfolg wie beim Neujahrskonzert 2013 scheint damit vorprogrammiert.

Karten sind noch erhältlich an der Theaterkasse im Stadt-

kontor, Kirchplatz 4 in Nienburg, Telefon (0 50 21) 8 72 64 und 8 73 56, Fax (0 50 21) 8 75 83 56, per E-Mail unter [theaterkasse@nienburg.de](mailto:theaterkasse@nienburg.de) und [theater.abendkasse@nienburg.de](mailto:theater.abendkasse@nienburg.de) sowie im Internet unter [www.theater.nienburg.de](http://www.theater.nienburg.de). „Last-Minute-Theater-Tickets“ für junge Leute (16 bis 25 Jahre) gibt es für fünf Euro ab 30 Minuten vor Beginn an der Kasse im Theater. *DH*

## Buchtipps der Woche

### Tödliche Rachegeister

Als Kennedy Waters ihre Mutter tot auffindet, bricht ihre Welt zusammen. Noch ahnt sie nicht, dass dunkle Mächte am Werk sind.



Bis die attraktiven Zwillinge Jared und Lukas Lockhart in ihrer Tür stehen und sie gerade noch retten – vor einem wütenden Rachegeist, der Kennedy töten wollte. Die beiden Brüder erzählen ihr von »The Legion«, einer jahrhundertalten Geheimgesellschaft, deren Aufgabe ist, die Welt vor einem mächtigen Dämon zu schützen. Alle fünf Mitglieder der Legion starben in einer einzigen Nacht. Und Kennedys Mutter war eine von ihnen. Jetzt ist es an Kennedy, ihren Platz einzunehmen. An der Seite der neuen Mitglieder der Legion, Alara, Priest und den Zwillingen, begibt sich Kennedy auf die Suche nach der einen Waffe, die den Dämon aufzuhalten vermag ... im ständigen Kampf gegen tödliche Rachegeister.

Dieses Buch ist der spannende Auftakt einer neuen Reihe, der dem Leser so manch gruselige Moment beschert. Natürlich ist es auch mit einer kleinen Prise Romantik gewürzt. „The Legion – Der Kreis der Fünf“ ist ein Soloprojekt von Kami Garcia, die schon zusammen mit Margaret Stohl die Erfolgsserie „Beautiful Creatures“ verfasst hat.

gelesen von Janine Heidorn, Bücher Leseberg

Kami Garcia: „The Legion – Im Kreis der Fünf“, cbt Verlag, 16,99 Euro

## IN KÜRZE

### Christmas Gospel im Kloster Loccum

**Loccum.** Am heutigen 4. Adventssonntag erklingen ab 16.30 Uhr im Kloster Loccum wieder Christmas-Gospel zur Einstimmung auf Weihnachten. Es singen der Gospel-Projektchor Rehburg-Loccum unter der Leitung von Michael Merkel und aus Neustadt der Gospelchor „New City Voices“ und die Jugendkantorei der Singschule Neustadt unter der Leitung von Birgit Pape. Mit dabei sind Stephan Winkelhake am Klavier und Kord Lampe an der Percussion. Die Chöre singen Gospels und Spirituals, etwa „Mary had a baby“ und „Go, tell it on the mountain“ aber auch „Jingle bells“ und „We are the world“. Der Eintritt ist frei. Am Ausgang werden Spenden erbeten. *DH*

### Musikinstrumente kennenlernen

**Nienburg.** Für alle, die sich noch nicht gleich für das richtige Instrument entscheiden können, starten ab Januar 2014 an der Musikschule Nienburg freitags wieder neue halbjährlich laufende Kurse im Fach „Instrumentenkarussell“. Weitere Informationen gibt es unter 0 50 21/40 08 oder im Internet unter [www.musikschule-nienburg.de](http://www.musikschule-nienburg.de). *DH*

# Schüler begeisterten in St. Michael

Wundervolle Klangerlebnisse beim Weihnachtskonzert des Dönhoff-Gymnasiums

**Nienburg.** Weihnachtliche Klänge erfüllten am Abend des 17. Dezember die Kirche St. Michael, als das Marion-Dönhoff-Gymnasium aus Nienburg sein diesjähriges Weihnachtskonzert veranstaltete. Rund 200 Schülerinnen und Schüler und die fünf Musiklehrkräfte der Schule hatten ein abwechslungsreiches musikalisches Programm zusammengestellt, welches einem gespannten Publikum präsentiert wurde. Großeltern, Eltern, Geschwister, Mitschüler – sie alle waren gekommen, um das Ergebnis intensiver monatelanger Arbeit zu hören und zu würdigen.

Begonnen wurde der Abend von der Bläserklasse der Jahrgangsstufe 5. Vierzehn aufgeregte Jungen und Mädchen, die erst seit knapp vier Monaten auf ihren Instrumenten spielen, präsentierten den Zuhörern „Rock around the clock“ und „Morgen kommt der Weihnachtsmann“ (Leitung: Damaris Weißgerber). Nach diesem musikalischen Einstieg wurde das Publikum von den Musikkollegen der Schule willkommen geheißen. Stellvertretend für die Musikfachschaft ergriff Fachobfrau Nicole Prahl das Wort und lud zu einem unterhaltsamen musikalischen Abend ein. Diesen Worten ließen die Chorklassen der Jahrgänge 5 bis 8 sogleich Taten folgen. Einzeln oder auch in Kombination miteinander musizierten die Sängerguppen



Auch die Chorklasse begeisterte am Dienstagabend beim Konzert des MDG in St. Michael.

und verzauberten mit deutschen oder englischen Weihnachtsliedern aus verschiedenen Jahrhunderten.

Ein lustiges Intermezzo, welches vielen Zuschauern ein Schmunzeln entlockte, bildete das selbstkomponierte Stück der Percussion-AG, welches den provozierenden Titel „Weihnachten im Eimer?“ trug. Fünf Perkussionistinnen musizierten mit Plastikbechern und einem Tisch, zeigten sich dabei äußerst kreativ und überzeugten mit einer gelungenen Choreografie.

Weiter ging das Konzert mit abwechslungsreichen Beiträgen verschiedener Ensembles. Mehrere Arbeitsgemeinschaften sowie Schülergruppen verschiedener Beiträge, welche von Renaissancemusik bis hin zu aktuellen Poptiteln reichten. Eine besondere Freude für die Ohren war der Auftritt der „Venti Voces“, die mit ihrer Leiterin Frau Kuban drei anspruchsvolle Chorstücke präsentierten und durch einen abgerundeten Chorklang beeindruckten.

Besondere Highlights waren auch die Auftritte der Bläserklassen der Jahrgangsstufen 7 bis 9.

Den gebührenden Abschluss für den gelungenen Abend bildete das „Halleluja“ aus dem Messias von Händel.

Schulleiter Eckard Hellmich sprach zum Abschluss aus, was sicher viele Zuhörer dachten, als er sich bei den ausführenden Schülerinnen und Schülern mit den Worten „Ihr seid toll“ und „Ich bin stolz auf euch“ bedankte. *DH*

# Eine besondere Filmauswahl

Ab 6. Januar neues Programm für das Kommunale Kino im Nienburger Kulturwerk

**Nienburg.** Das Jahr 2014 geht gut los im Nienburger Kulturwerk: Am 6. Januar beginnt das neue Programm des Kommunalen Kinos. Kinoliebhaber können sich auf ein abwechslungsreiches Programm mit nicht alltäglichen, anspruchsvollen, aber auch höchst vergnüglichen Filmen freuen. Im ersten Halbjahr sind zwölf Filmperlen und Dokumentationen zu sehen: von „Before Midnight“ über „Home“ bis „Zwei Leben“. Immer Montags um 20 Uhr werden die Filme im Nienburger Kulturwerk auf großer Leinwand und mit ausgezeichneter Cine-Technik gezeigt.

Los geht es am 6. Januar mit „Before Midnight“, dem dritten Teil der Trilogie mit Ethan Hawke und Julie Delpy. Regisseur Linklater und seine beiden Hauptdarsteller entwickeln eine Liebesgeschichte über zwei Jahrzehnte und drei Spielfilme.

Am 20. Januar ist „Layla Fourie“ zu sehen, eine junge Mutter, die eine neue Stelle annimmt, um sich besser um ihren Sohn kümmern zu können. Der Film

zeigt Südafrika heute, wo sich fast 20 Jahre nach Abschaffung der Apartheid die Menschen noch immer hinter Stacheldrahtzäunen verschanzen.

Im Gedenken an die Befreiung des Konzentrationslagers Auschwitz am 27. Januar 1945 zeigt das Kulturwerk am 3. Februar „No Place on Earth“. 511 Tage verbrachte eine jüdische Großfamilie während des Kriegs in einer Höhle. In Interviews erzählen die Überlebenden von der schier unglaublichen Rettung.

Am 17. Februar zeigt „Chasing Ice“ das überwältigende Ergebnis einer Langzeitstudie zur Eisschmelze in Folge der Erderwärmung. Angesichts dieser Bilder fällt es schwer, den Klimawandel weiter zu bagatellisieren. Die Dokumentation wird in Kooperation mit dem BUND, Kreisgruppe Nienburg, gezeigt.

„Jesus liebt mich“ heißt es am 3. März: Eine vergnügliche Komödie von Florian David Fitz um Liebe und Verantwortung mit einer Riege glänzend aufgelegter Schauspieler.

In Kooperation mit Bündnis 90/Die Grünen zeigt das Kulturwerk am 17. März „Home“. Es geht um die Bedrohung des ökologischen Gleichgewichts. Gezeigt werden überwiegend Luftaufnahmen mit einer hochauflösenden Kamera aus verschiedenen Gebieten der Erde, vom tropischen Regenwald über das arktische Eis bis hin zu Großstädten wie Tokio.

Voller Humor und Tiefblick erzählen am 24. März Frauen ihre Körpergewichtsgeschichten: klug, überraschend, jenseits von Schönheitsnormen und Klischees. „Körpergeschichten“ wird in Kooperation mit der Gleichstellungsbeauftragten der Stadt Nienburg gezeigt. Die Regisseurin wird anwesend sein.

Der französische Film „Der Geschmack von Rost und Knochen“ steht am 31. März auf dem Programm: Eine flirrende und schillernde Geschichte über die Wechselfälle des Lebens ohne falsches Pathos.

Am 14. April geht es in „Freier Fall“ um die Liebe zwischen Männern. Obgleich das Ende

kein bedingungslos glückliches ist, lässt der Film dem Zuschauer die Hoffnung, dass Diskriminierung und Intoleranz weniger geworden sind.

„Heute bin ich blond“, sagt die junge Krebspatientin Sophie am 28. April. Sie stemmt sich mit ungeheurer Lebenslust gegen die leidvolle Krankheit. Dem Film, der in Kooperation mit dem Dasein Hospiz e. V. und Krebsnachsorge e. V. gezeigt wird, gelingt es, Mut zu machen, auch wenn Licht und Schatten eng beieinander liegen.

Am 5. Mai zeigt das neunjährige „Drachmädchen“ Xin Chenxi, wie es im Eliteteam der Kampfschule Shaolien Tagou in China zugeht.

„Zwei Leben“ erzählt am 12. Mai von Katherine, die in Kinderheimen in der DDR aufwuchs. Als nach dem Mauerfall ein junger Anwalt nach Betroffenen sucht, die im Rahmen der Lebensborn-Ideologie ihren Müttern entrisen wurden, wird auch sie mit ihrer bis dahin verdrängten Vergangenheit konfrontiert. *DH*

**IN KÜRZE**

**Pilates und Tai Chi bei der AOK Nienburg**

**Nienburg.** Am 13. Januar startet die AOK in Nienburg die achtwöchigen Kursangebote Pilates und Tai Chi. Pilates ist ein anspruchsvolles, modernes Bewegungstraining, mit dem bei jeder Übung die verschiedenen Schichten der Bauch-, Beckenboden- und Rückenmuskulatur trainiert werden. Beim Tai Chi stehen langsam fließende Bewegungen im Fokus der Aufmerksamkeit mit dem Ziel, Entspannung und Anspannung in Einklang zu bringen. Beide Angebote finden jeweils montags unter Leitung von Petra Traichel statt. Das einstündige Pilates-Seminar beginnt um 17:30 Uhr, das Tai-Chi-Angebot startet um 18:45 Uhr. Beide Kurse finden in den Veranstaltungsräumen der AOK in Nienburg, Drakenburger Straße 5 statt. Anmeldungen werden kostenfrei unter 0800/26 56 511 entgegen genommen. *DH*

**Rathaus „Zwischen den Jahren“ zu**

**Rohrsen.** Vom 24. bis einschließlich 31. Dezember ist das Rathaus in Rohrsen geschlossen. Für Notfälle ist am 27. und 30. Dezember von jeweils 10 bis 12 Uhr ein Notdienst eingerichtet. *DH*

**Obstbaumschnitt in Wendenborstel**

**Wendenborstel.** Am Sonnabend, dem 28. Dezember, bietet der Natur- und Vogelschutzverein „Alpeniederung“ noch einmal in diesem Jahr den Lehrgang „Naturgemäßer Obstbaumschnitt“ an. Fritz Beermann aus Stöckse vermittelt nicht nur seine in langjähriger Berufstätigkeit erworbene Erfahrung, sondern gibt auch jedem Teilnehmer bei seiner praktischen Übung am Baum Hilfestellung. Die Teilnahme ist für Mitglieder und Gäste kostenlos. Astschere und Säge sollten nach Möglichkeit mitgebracht werden. Treffpunkt ist um 8.45 Uhr das Gasthaus Beermann in Wendenborstel. *DH*

**Pflege von Heide in Naturschutzgebieten**

**Landkreis.** In den Naturschutzgebieten Rodewalder Lichtenheide und Steimbker Kühlen führt der Landkreis Nienburg zusammen mit der Ökologischen Schutzstation Steinhuder Meer (ÖSSM) in Winzlar Instandsetzungs- und Pflegemaßnahmen durch. Größere Flächenanteile der historischen Heide sind durch die Überalterung der Heidekräuter und durch zunehmenden Aufwuchs von Birken und Kiefern gefährdet. Weitere Auskünfte sind bei Thomas Beuster (ÖSSM) unter der Telefonnummer (0 50 37) 96 75 und bei Sabine Fröhlich vom Landkreis Nienburg unter der Nummer (0 50 21) 96 73 54 erhältlich. *DH*

**Heute Basar an der Gedenkstätte**

**Nienburg.** Ein kleiner Basar findet am heutigen Sonntag von 11 bis 14 Uhr an der Gedenkstätte des Vereins „Gedenkstätte Heilige Mutter der Liebe für alle Nationalitäten“, Mindener Landstraße 21 in Nienburg, statt. Der Erlös soll einem guten Zweck zugute kommen. *DH*

**Für den Babykoffer gesammelt**

Haßbergens Kita-Kinder übergaben Erstlingsausstattung an das Diakonische Werk Hoya

**Haßbergen.** Besuch aus Hoya hatten Haßbergens Kindergarten-Kinder am vergangenen Donnerstag. Claudia Amend, Andrea Steffens und Sylvia Oetzel vom Diakonischen Werk waren zum Adventssingen in die Kita „Die kleinen Strolche“ gekommen, um all die Kleidungsstücke in Empfang zu nehmen, die in der Einrichtung für das Projekt „Babykoffer“ gesammelt worden waren.

Seit 2005 können sich werdende Mütter beim Diakonischen Werk Hoya gegen eine Kautions von 40 Euro den sogenannten Babykoffer ausleihen. Sie erhalten damit für ihr Neugeborenes eine Erstlingsausstattung für die ersten sechs Lebensmonate. Geben sie die Anzeigsachen nach einem halben Jahr wohlbehalten zurück, bekommen sie 30 Euro erstattet. Die verbleibenden 15 Euro verwenden Claudia Amend und ihre insgesamt vier ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen, um das eine oder andere Kleidungsstück zu erneuern oder instandzusetzen.

Zwei Babykoffer standen bisher zur Verfügung. Claudia Amend - als Diplom-Sozialpädagogin in der Schwangeren- und Schwangerschaftskonfliktberatung tätig - geht davon aus, dass mit den Spenden aus Haßbergen zwei weitere Baby-Erst-



Sylvia Oetzel, Andrea Steffens und Claudia Amend (von links) freuten sich sehr über all die Spenden, die in Haßbergens Kindergarten für das Projekt „Babykoffer“ gesammelt worden waren. Kita-Leiterin Gabriele Ziga-Wand (rechts) hatte zum letzten Adventssingen in diesem Jahr auch Pastor Thies Jarecki (links) eingeladen. *Hagebölling*

lingsausstattungen zusammengestellt werden können.

Besuch hatten die Kindergarten-Kinder in Haßbergen an diesem Vormittag aber auch von Pastor Thies Jarecki - er brachte den Mädchen und Jungen die

Weihnachtsgeschichte näher - und von ihren Eltern, Großeltern, Tanten oder Nachbarinnen. Sie waren der Einladung, am letzten Adventssingen in diesem Jahr teilzunehmen, gerne gefolgt. Nachdem sie zu-

nächst gemeinsam mit den Kleinen unter der Regie von Kitaleiterin Gabriele Ziga-Wand Lieder zur Gitarre gesungen hatten, ließen sich die Gäste selbstgebackene Plätzchen und Kaffee oder Tee schmecken. *eha*

**Für Projekte gegen Rassismus**

**Nienburg.** Die WABE-Koordinierungsstelle weist darauf hin, dass ab Januar wieder Fördermittel für Projekte zur Stärkung der Demokratie gegen Rechtsextremismus und rassistischer Diskriminierung zur Verfügung stehen. Im Rahmen des Bundesprogramms „Toleranz fördern - Kompetenz stärken“ sind 30 000 Euro als Fördersumme zu erwarten. Damit geht das Weser-Aller-Bündnis: Engagiert für Demokratie & Zivilcourage (WABE) in das 9. Jahr seiner Aktivitäten zur Umsetzung des Lokalen Aktionsplanes gegen Rechtsextremismus und Diskriminierung. Die Förderkriterien sind auf der Internetseite [www.wabe-info.de](http://www.wabe-info.de) nachzulesen. Weitere Informationen gibt es nach der Weihnachtspause ab dem 7. Januar unter Telefon 0 42 31/ 67 62 22 oder E-Mail [info@wabe-info.de](mailto:info@wabe-info.de) bei der WABE-Koordinierungsstelle. *DH*

**Brandmeldeanlagen**  
Im Sande 6  
31623 Drakenburg  
Tel. (05024) 9810115  
[www.agt-gruppe.de](http://www.agt-gruppe.de)

**Hallenbad wegen der Feiertage geschlossen**

**Liebenau.** Das Liebenauer Hallenbad ist wegen der Feiertage vom 24. Dezember bis einschließlich 1. Januar geschlossen. *DH*



**Plattdeutscher Nachmittag verging wie im Flug**

Die Zeit verging wie im Flug beim jüngsten plattdeutschen Nachmittag, zu dem der Sportverein Heemsen in die Mensa des Schulzentrums Heemsen eingeladen hatte. Während die Premiere im Oktober noch durch die Profis Eleonore Meyer, Elfriede Meyer und Ursel Nenstedt aus Haßbergen sowie Renate und

Manfred Dopieralski aus Rohrsen bestritten wurde, trauten sich dieses Mal auch Gäste aus dem Publikum, eine Geschichte oder ein Gedicht vorzulesen. Bereichert wurde die Zusammenkunft durch Lieder zum Akkordeon mit Sigrid Rabing. Der nächste plattdeutsche Nachmittag findet am Mittwoch, dem 26. Februar, um 15.30 Uhr statt. Auch dann

sind die Besucherinnen und Besucher eingeladen, ihre Lieblingsgeschichte vorzulesen. Das Foto zeigt die Vortragenden Ursel Nenstedt, Elke Dreyer, Renate Dopieralski, Klaus-Dieter Mägde, Elfriede Meyer, Anke Hirsch, Sigrid Rabing und Manfred Dopieralski (von links). Nicht dabei sein konnte dieses Mal Eleonore Meyer.

**Bootsführerscheine an der Volkshochschule Nienburg**

**Nienburg.** Für Freunde des Wassersports gibt es an der VHS Nienburg gleich im neuen Jahr die Möglichkeit, Bootsführerscheine zu erwerben. Am Montag, dem 13. Januar, beginnt der Kurs „Sportbootführerschein Binnen - Theorie“ und am Dienstag, dem 14. Januar, der Kurs „Sportbootführerschein See - Theorie“. Die amtlichen Fahrerlaubnisse zum Führen von Booten unter Segel oder Motor sind international gültig. Der SBF Binnen gilt für Sportboote (unter Motor oder Segel) unter 15 Meter Länge oder mit mehr als 15 PS

auf den Binnenschiffahrtsstraßen. Ein Pflichtschein für Motorbootfahrer und Hochseeskipper ist dagegen der Sportbootführerschein See. Er berechtigt zum Führen von Motorbooten und Segelyachten unter Motor von jeweils über 15 PS auf den Küstenmeeren und angrenzenden Gewässern. Für höhere Küstensegelscheine ist der Sportbootführerschein See zudem als Prüfungsvoraussetzung zwingend vorgeschrieben. Weitere Infos und Anmeldung unter [www.vhs-nienburg.de](http://www.vhs-nienburg.de) oder unter 0 50 21/9 67-6 93. *DH*

[www.HamS-Online.de](http://www.HamS-Online.de)

**Leder & Textilkleidung im Outlet E. Jodukat GmbH, Bassum**  
Reparatur, Reinigung und Aufarbeitung  
**Verkaufsoffener Sonntag am 29. Dez. 2013**  
Bei Neukauf Inzahlungnahme Ihrer getragenen Lederbekleidung.  
Öffnungszeiten:  
Montag, Mittwoch und Donnerstag 14.00 bis 18.00 Uhr  
Samstag 10.00 bis 13.00 Uhr  
*Gesund leben ... Leder tragen!*  
Lange Straße 6  
27211 Bassum  
Telefon (04241) 5840  
Terminabsprache (01 72) 9325637  
[jodukat@seidenleder.de](mailto:jodukat@seidenleder.de)  
[www.seidenleder.de](http://www.seidenleder.de)

Von Montag, 23. Dezember 2013 bis einschließlich Dienstag, 31. Dezember 2013 ist unser Haus nur noch für vorbestellte Veranstaltungen geöffnet; und dann endet die Ära „Der Krügerhof“ unter unserer Leitung!  
Wir wünschen Ihnen, Ihren Familien, Ihren Freunden sowie auch Ihren Bekannten und Nachbarn ein recht frohes und besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in das neue Jahr!  
Ihre Dorothee und Gerhard Krüger

Ambulante Pflege | Tagespflege  
Hausnotruf | Menüservice | Fahrdienste  
Erste Hilfe Ausbildung  
Sanitätsdienste | Jugendarbeit  
Sozial, fürsorglich, ledig sucht Partner zur Unterstützung.  
Wir beraten Sie gern. Rufen Sie uns an: (0 50 37) 97 11-0  
[www.asb-nienburg.de](http://www.asb-nienburg.de)  
Wir helfen hier und jetzt  
ASB Arbeiter-Samariter-Bund

# Glückwünsche und Grüße zu Weihnachten und zum neuen Jahr.

Wir wünschen unseren Kunden, Geschäftsfreunden, Mitarbeitern und Bekannten ein besinnliches Weihnachtsfest sowie Gesundheit, Glück und Erfolg im neuen Jahr.

Für die gute Zusammenarbeit und das Vertrauen bedanken wir uns.

Ihre  
**saxonia** GmbH  
Glas- und Gebäudereinigung  
Justus-von-Liebig-Straße 14 · 31535 Neustadt  
Telefon 0 50 32 / 10 97

## Scheiben-Doktor.de

Reparatur und Austausch

Wir wünschen ein  
schönes Weihnachtsfest  
und ein erfolgreiches neues Jahr!

Hannoversche Straße 154 · 31582 Nienburg  
Tel. (05021) 924790 · nienburg@scheibendoktor.de

In diesem Jahr möchten wir auf Weihnachtsgeschenke und Grußkarten an unsere Kunden verzichten und stattdessen dem Kinderhospiz Löwenherz eine Spende zukommen lassen.

Wir wünschen ein harmonisches Weihnachtsfest, ein paar ruhige Stunden „zwischen den Jahren“ und einen guten Start in ein glückliches, gesundes und erfolgreiches Jahr 2014!

**MALER BETRIEB SIKO**  
JENS SIEKMEIER & ANDREAS KOSAK  
Hülstr. 12d · 31608 Marklohe/Oyle  
Tel. (05021) 898611 · Fax 898612  
[www.malerbetrieb-siko.de](http://www.malerbetrieb-siko.de)

Frohe Weihnachten  
und ein glückliches  
neues Jahr.  
**SIEVERS**  
Fenster & Türen  
Schwarze Straße 34 · 31626 Haßbergen  
Tel. (05024) 9807-0 · Fax (05024) 9807-66

Mehmet Scholl meint:

„Große Geschenke müssen nicht teuer sein.“



Wir wünschen Ihnen ein fröhliches Weihnachtsfest und einen starken Start ins Jahr 2014. Mit dem neuen Dacia Duster, Deutschlands günstigstem SUV.

Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 9,0 - 4,7; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 185 - 123 g/km (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007).

DACIA

[www.dacia.de](http://www.dacia.de)

**AUTOHAUS SCHLESNER  
GMBH & CO.KG**  
DACIA VERTRAGSHÄNDLER

BERLINER RING 87 · 31582 NIENBURG  
TEL.: 05021-3013 · [WWW.SCHLESNER.DE](http://WWW.SCHLESNER.DE)

## TEPPICH-HAUS Schwarz



Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

Verdener Landstraße 52 · 31623 Drakenburg · Tel. (05024) 776

Das Fachgeschäft für Fußbodenbeläge  
Für dich und deine Welt!

## FROHE Weihnachten!



Stadtwerke Nienburg  
Einfach nah, einfach da.

Nienburg Energie GmbH  
Ein Unternehmen der  
Stadtwerke Nienburg/Weser GmbH.

Wasser

Strom

Erdgas

Wärme

An der Breiten Riede 9  
31582 Nienburg/Weser  
Tel.: (05021) 9775-0 · Fax: - 41  
[info@stadtwerke-nienburg.de](mailto:info@stadtwerke-nienburg.de)

All unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten  
ein schönes  
Weihnachtsfest und  
ein gesundes neues Jahr.



**KUHLMANN BEDACHUNGEN GmbH**

Schwarze Str. 37 Tel. 05021/12802  
31626 Haßbergen Fax 05021/13192

[info@kuhlmann-bedachungen.de](mailto:info@kuhlmann-bedachungen.de)  
[www.kuhlmann-bedachungen.de](http://www.kuhlmann-bedachungen.de)

HEIZUNG LÜFTUNG SANITÄR [www.suessenbach-heizung.de](http://www.suessenbach-heizung.de)

## SÜSSENBACH

Rohr- und Kanalreinigung · TV-Kanaluntersuchung



Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest!

Heinrich-Büssing-Str. 5 · 31608 Marklohe

E-Mail: [info@suessenbach-heizung.de](mailto:info@suessenbach-heizung.de)

24 h ☎ (05021) 888490



# Die Region selbstbewusst vertreten

Strategiegespräch in Heemsen mit Balz, Beermann, Heineking, Hennig und Schmädke

**Heemsen.** Soll die Region eine Zukunft haben, muss sie sich vernetzen, Stärken selbstbewusst vertreten und sich – unabhängig von den jeweiligen Regierungskonstellationen in Land und Bund – bis nach Brüssel Gehör verschaffen. Davon ist Dr. Frank Schmädke, Vorsitzender der Kreis-Nienburger CDU, seit langem überzeugt. Das Ziel, dem Landkreis mit Abgeordneten in Hannover, in Berlin und Brüssel eine Stimme zu verschaffen, trug den Arbeitstitel „Projekt 2017“. Nach der Bundestagswahl haben die Kreis-Nienburger Christdemokraten ihren eigenen Zeitplan übertroffen. In Heemsen fand nun an einem ungewöhnlichen Ort ein ungewöhnliches Strategiegespräch statt.

Eingeladen hatte Dr. Schmädke auf seinen elterlichen Bauernhof. „Wir wollen“, formuliert er, „einen direkten Draht aufbauen von den Menschen in unseren Dörfern bis ins Parlament nach Straßburg.“ Dass, angefangen vom geschäftsführenden Kreisvorstand über den Landtagsabgeordneten Karsten Heineking, seinen Bundestagskollegen Maik Beermann bis zum Europa-Parlamentarier Burkhard Balz Vertreter aller Ebenen der Einladung gefolgt waren, wertete der Kreisvorsitzende als Zeichen „dass wir ernstgenommen werden und dass die Strukturen für eine effektive Kommunikation gegeben sind. Aber wir müssen diese Strukturen auch nutzen.“ Die Bundes- und Landtagsabgeordneten Axel Knoering und Jan Ahlers hatten



Trafen sich jetzt in Heemsen: Georg Hennig, Maik Beermann, Dr. Frank Schmädke, Burkhard Balz und Karsten Heineking (von links).

kurzfristig abgesagt, sich aber im Vorfeld mit den Inhalten des Treffens befasst und ihre Themen schriftlich in die Diskussion gegeben.

Ein kurzer Abriss der politischen Großwetterlage behandelte vor allem den Koalitionsvertrag: Der biete, so die Einschätzung von MdB Maik Beermann, eine solide Grundlage für die künftige Regierungspolitik; er sei ein Arbeitspapier, dessen konkrete Inhalte ausgestaltet werden müssten. Die insbesondere aus Unternehmerkreisen häufig geäußerte Kritik am flächendeckenden Mindestlohn wollte Beermann so nicht stehen lassen: Wo erforderlich, werde es Ausnahmen geben, außerdem Übergangsfristen. Und, betonte Karsten Heineking als MIT-Vorsitzender: Der Mindestlohn biete vor dem Hinter-

grund der bevorstehenden Freizügigkeit für Bulgarien und Rumänien Schutz vor Lohndumping, diene damit Arbeitnehmern und Betrieben.

Die Kreis-CDU wollte in dem Gespräch aber vor allem lokale und regionale Themen in den Gesamtkontext eingebettet sehen, und davon standen einige zur Diskussion. Gerade bei der Entwicklung regionaler Projekte im europäischen Kontext komme dem „direkten Draht“ zu Burkhard Balz in Brüssel entscheidende Bedeutung zu, verdeutlichte Dr. Schmädke: „Der Austausch funktioniert in beide Richtungen: Wir bekommen taufische Informationen zu aktuellen Entwicklungen, Planungen oder neuen Richtlinien für den Zugriff auf Fördermittel. Umgekehrt trägt Burkhard Balz unsere Belange nach Brüssel

und kann dort gezielt im Sinne dieser Region Einfluss nehmen – Stichwort Konzessionsrecht Wasser.“

Oder Stichwort Infrastruktur: Nienburg müsse angesichts seiner „Lage im Raum“ eine Art Drehkreuz für die angrenzenden Kreise und Regionen werden, sie verknüpfen und verzahnen. Georg Hennig, einer der führenden Christdemokraten in der Stadt Nienburg, mahnte an, beim Blick aufs „große Ganze“ die Stadt selbst als verkehrstechnisches Nadelöhr nicht zu vergessen: Der überregionale Verkehr müsse um die Stadt gelenkt werden, „sonst saufen wir hier ab.“

Das sah Maik Beermann ebenso, verwies aber wie auch Karsten Heineking aus dem Landtag auf Finanzierungsvorhalte. Gelder, die den Ländern

vom Bund zur Unterstützung der Kommunen bereitgestellt werden, müssten dort auch ankommen. Die Information darüber ist aber nicht so eindeutig sichergestellt, wie mancher das vermuten würde: Seit die CDU in Hannover in der Opposition sitze, „erfahren wir vieles erst aus der Zeitung!“, stellte Karsten Heineking klar.

Konkrete Ziele seien nur zu erreichen, wenn den Entscheidungsträgern in den Parlamenten das Potenzial der Region bewusst werde. Gleichzeitig müsse die CDU „erlebbar“ und vor Ort ansprechbar sein. Dazu brauche es kurze Wege – in alle Richtungen, denn in Hannover, Berlin und Brüssel müsse man auch verdeutlichen, mit welchen konkreten Maßnahmen sich ein Vorhaben umsetzen lasse, so der Landtagsabgeordnete weiter. *DH*

## IN KÜRZE

### Impfsprechstunde des Gesundheitsamtes

**Nienburg.** Das Gesundheitsamt des Landkreises Nienburg bietet am Donnerstag, dem 9. Januar, von 15 bis 16 Uhr in den Räumen des Gesundheitsamtes Nienburg, Triemerstraße 17, die nächste Impfsprechstunde an. Geimpft wird gegen Diphtherie, Wundstarrkrampf (Tetanus), Keuchhusten (Pertussis) und Kinderlähmung (Polio). Weitere Impfungen sind nach telefonischer Rücksprache möglich. Darüber hinaus besteht die Möglichkeit, sich über notwendige Reiseimpfungen zu informieren und nach Absprache auch impfen zu lassen. *DH*

### Vorbereitung auf Ausbilder-Prüfung

**Nienburg.** Im Januar besteht bei der VHS Nienburg wieder die Möglichkeit, am Kurs „Vorbereitung auf die Ausbildereignungsprüfung (IHK)“ teilzunehmen. Am 24. Januar startet der Kurs, der an acht Wochenenden alles Nötige vermittelt, um die Ausbildereignungsprüfung an der IHK zu bestehen. Diese ist Voraussetzung, um als Ausbilder im Beruf die offizielle Verantwortung für seine Auszubildenden übernehmen zu dürfen. Immer freitags von 18 bis 21 Uhr und sonntags von 9 bis 14 Uhr werden die nötigen berufs- und arbeitspädagogischen Kenntnisse vermittelt. Weitere Informationen unter 0 50 21/9 67-6 00. *DH*

**Der Gewerbeverein Heemsen wünscht allen Kunden, Geschäftspartnern und Freunden ein frohes Weihnachtsfest sowie ein glückliches und gesundes neues Jahr!**



**Achmus, Friedhelm**  
Landmaschinen, Gartengeräte

**AGT**  
Telekommunikation

**Ahlers**  
Getränkegroßhandel

**Ahrens, Heinrich**  
Schlosserei, Stahlbau

**Ahrens und Albert**  
Holzbau GbR

**ALS GmbH**  
Auto – Leistung – Service

**Am Weserwehr**  
Hotel und Gasthof

**Andermann, Detlef**  
Haustechnik

**AOK Nienburg**  
Gesundheitskasse

**Bartels Hoff**  
Hofprodukte

**Beck, Marko**  
Bauschlosserei

**Blome, Gerhard**  
Unterhaltungselektronik

**Brendel, Friedrich**  
Fleischerei, Partyservice

**Burk, Carsten**  
Campingplatz Hämelsee

**Comp-Pro GmbH**  
Gewerbliche IT-Lösungen

**Dierks, Wilfried**  
Gasthaus Siemer

**Eiben & Kirchhoff**  
KFZ An- und Verkauf

**Enderwitz, Hartmut**  
Tischlerei

**Ergo office design**  
Büro und Objekteinrichtung GmbH

**Garding, Egon**  
Radio Nienburg

**Göllner, Karin**  
Elektro, Heizung, Gas, Wasser

**Die Harke**  
Verlag

**Heidorn, Boris**  
Der Fliesenleger Kühl

**Heidorn, Siegfried**  
Industrie- und Haustechnik

**Heusmann, Horst**  
Bezirksschornsteinfeger

**Hochdörffer, Hans Martin**  
Weingut und Gästehaus

**HOL' AB Getränke-Markt**  
Ingo Lauchstedt

**Hülshorst, Uwe**  
Blue Graphic

**Koch, Henry**  
Immobilien, Versicherungen

**Kohrs, Burghard**  
Baudienstleistungen

**Köster, Edeltraud**  
Blumen Flower Power

**Kremer, Ernst-Heinrich**  
Landwirtschaftl. Lohnbetrieb

**Kuhlmann**  
Dachdecker

**Land und Leute**  
Verlag

**Löbl, Bernd**  
Stahlschrott und Entsorgung

**Löhr, Andreas**  
Zahnarzt

**Lühr, Andreas**  
Baulemente

**Nauenburg, Frank**  
Steuerberater

**Melle**  
Dachbaustoffe

**Meiners, Karl**  
Torf und Humus

**Oldenburg, Daniela**  
Steuerberatung

**Poppe**  
Immobilien

**Rehberg, Thomas**  
Fliesen- und Badesign

**Reimer, André**  
Pflasterarbeiten

**Rode, Erwin**  
Fleischerei + Partyservice

**Röttger, Henning**  
Gartenbau

**Schlemmermeyer, Carla**  
Pizzastube

**Schneider, Michael u. Uwe**  
Grabmale

**Schrader, Heiner**  
Kunststoff

**Schwab, Thomas**  
Apotheke

**Heinrich Dreeke**  
Hallenbau

**Schwarz, Kerstin**  
Teppichhaus Schwarz

**Seydel, Heidemarie**  
Mecklenburgische Versicherung

**Sievers und Söhne**  
Fenster und Türen

**Sparkasse Rohrsen**  
Geld und Finanzen

**Stühler, Andre**  
Kinderwelt, Spiel und Spaß

**Struckmeier**  
Tischlerei

**Trinkgut Dickhörner**  
Getränkemarkt

**Unger & Langner GmbH**  
Trockenbau

**Vehrenkamp**  
Malerbetrieb

**Volksbank eG**  
Bank

**Weserblick**  
Verlag

**Wölk, Lutz**  
Versicherungen

**IN KÜRZE**

**„Tontreffer“ spendete 300 Euro für Flutopfer**

**Landesbergen.** Nach dem gut besuchten Herbstkonzert des Chors „Tontreffer“, das am 16. November in der Landesberger Kirche stattgefunden hat, spendete der Chor jetzt 300 Euro aus der Kollekte des Konzerts für die Flutopfer auf den Philippinen. „Die Not der Menschen hat uns sehr berührt und uns dazu veranlasst, etwa die Hälfte der Einnahmen an bedürftige Menschen weiterzugeben“, so Jörg Backhaus, Chorleiter des 18-köpfigen Ensembles. *DH*

**Nächstes Treffen erst wieder am 6. Januar**

**Nienburg.** Der nächste Gruppenabend der Selbsthilfegruppe „Depression und Ängste“ findet am 6. Januar um 18.30 Uhr im Sprötze-Begegnungszentrum, Lehmwandlungsweg 36 in Nienburg, statt. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. *DH*

**Neujahrsspringen in Rodewald**

**Rodewald.** Der Reitverein Rodewald möchte das neue Jahr mit einem Neujahrsspringen begrüßen. Am Mittwoch, 1. Januar, ab 15 Uhr wird darum ein Freispringwettbewerb in der Rudolf Duensing-Knop Reithalle veranstaltet. Die Bewertung übernimmt der stellvertretende Vorsitzende des Hannoveraner Verbandes, Jürgen Rump. Anmeldungen werden bis zum 27. Dezember von Juliane Duensing unter 0174/21 43 715 entgegen genommen. *DH*

**Steimbkes Rathaus Freitag geschlossen**

**Steimbke.** Das Rathaus der Samtgemeinde Steimbke bleibt am kommenden Freitag, dem 27. Dezember, für den allgemeinen Publikumsverkehr geschlossen. In dringenden Notfällen erreichen die Bürger die Verwaltung unter Telefon 0 50 26/15 35. *DH*

# Ein bunter Band mit sechs Kapiteln

Neue Chronik „Holtorf gestern und heute“ zeigt auf fast 300 Seiten historische und aktuelle Aufnahmen

VON SABINE GRULKE

**Holtorf.** Auf knapp 300 Seiten zusammengetragen haben Mitglieder des Heimatvereins Holtorf Informationen, Geschichten und Bilder aus der Historie ihres Ortsteils, der früher ein Bauerndorf war. Die neue Chronik „Holtorf gestern und heute“ kostet 25 Euro und ist an diversen Verkaufsstellen zu haben.

Herausgeber der Chronik ist der Heimatverein. Die Texte hat Historikerin Dr. Angelika Kroker aus Hannover professionell bearbeitet. Für das übersichtliche Layout zeichnet Grafikerin Bettina Moritz verantwortlich, ebenfalls aus Hannover.

Fünf Jahre hat es gedauert, bis diese zweite Chronik Holtorfs fertig war. Im November 2008 hatten sich fünf Mitglieder des Heimatvereins zusammentragen und einen Arbeitskreis gegründet mit dem Ziel, die erste Chronik fort zu führen, die seinerzeit vom ehemaligen Lehrer Heinrich Ihnen verfasst worden war. Sie sammelten Fotos und Informationen, stöberten in Archiven und befragten Zeitzeugen.

Herausgekommen ist ein bunter Band mit sechs Kapiteln: „Die Straßen Holtorfs“, „Die Eingemeindung“, „Ein Ort, der



Über die neue Chronik „Holtorf gestern und heute“ freuen sich Margrit Rübiger (rechts), Vorsitzende des herausgebenden Heimatvereins, Historikerin Angelika Kroker (links).

Grulke

alles hat“, „Landwirtschaft“, „Gewerbebetriebe“ und „Vereine“ sind aufgeführt. Daran schließt sich ein Interview mit Ortsbürgermeisterin Cornelia Feske zur Zukunft Holtorfs an.

Im wesentlichen beginnt die Schilderung der Veränderungen in Holtorf nach dem Ersten Weltkrieg. Seit dem wurde aus der ehemaligen, bäuerlich ge-

prägten und selbstständigen Gemeinde Holtorf ein Stadtteil Nienburgs, gekennzeichnet durch ausgedehnte Wohngebiete und Gewerbestandorte.

Ausschlaggebend für diese Entwicklung war vor allem die Wilhelmshütte, früher „Heyesche Glasfabrik“, heute Ardagh Glass, die Ende des 19. Jahrhunderts auf der damaligen Grenze

von Nienburg und Holtorf gegründet wurde. Die vielen Fabrikarbeiter benötigten Wohnraum. Werkssiedlungen, Ställe und Waschküchen entstanden, alles in Richtung Holtorf. Besonders anschaulich dokumentieren das zahlreiche Fotografien, die zeigen, wie die Straßen und Häuser früher aussahen und wie jetzt.

Mal ist es eine dörfliche Idylle mit Kühen auf der Verdener Landstraße, mal die kopfsteingepflasterte Wölper Straße oder die 1928 angelegte Siedlung in der Margarethenstraße.

Aber die Chronik liefert auch Fotos von Schwimmübungen im Führer Mühlbach und vom 1968 eingeweihten Freibad, das damals in der aufstrebenden, durch die Gewerbesteuer-Einnahmen von der Wilhelmshütte finanziell gut gestellten Gemeinde mit einer Festwoche gefeiert wurde.

Schilderungen von Flüchtlingskindern und Auswanderern sind eingeflochten. Die Zeit des Nationalsozialismus zuvor wird nur kurz gestreift. Umfangreich dagegen ist das Kapitel über die Eingemeindungsversuche Holtorfs und die letztlich erfolglosen Bestrebungen, vorab mit Erichshagen eine Samtgemeinde zu gründen.

**Die Chronik 2013 „Holtorf gestern und heute“ gibt es für 25 Euro bei Margrit Rübiger, Telefon (0 50 21) 27 11, bei Heidi Hartendorf, (0 50 21) 83 84, bei Toto-Lotto Cybin in der Verdener Landstraße 136 sowie in den Holtorfer Geschäftsstellen der Sparkasse und der Volksbank.**

## In der Privatklinik eines Schönheits-Chirurgen

„Schönheitskur mit Lieveesswuur“ heißt die plattdeutsche Komödie von Fred Redmann, die die Theatergruppe Erichshagen-Wölpe für die kommende Saison einübt. Zum Stück: Spielort ist die Privatklinik des zwielichtigen Schönheitschirurgen Prof. Dr. Snibbelgau. Hier möchte Multimillionär Hagedorn seine Tochter Katharina „verschönern“ lassen, um sie in den höheren Kreisen besser an den Mann zu



bringen. Katharina begegnet der neureichen Geschäftsfrau Alwine Rumstek und der blaublütigen Baroness Hermine von Hohen-

Asbach, beide bereits in die Jahre gekommen und eine körperliche Auffrischung anstrebend. Underdog im

Mikrokosmos der Klinik ist der als das „Mädchen für alles“ fungierende, hemmungslos ausgenutzte Rudi Raudschuss

- Hausmeister, Kellner und Gepäckträger in einer Person. Karten gibt es ab sofort für folgende Aufführungstermine: Sonnabend, 15. Februar, 20 Uhr Grundschule Erichshagen (Vorverkauf unter 05021/3807 oder www.theatergruppe-erichshagen.de, Sonntag, 16. Februar, 16 Uhr Grundschule Erichshagen (ab 14:30 Uhr Kaffee und Kuchen), Sonntag, 23. Februar, 12 Uhr im „Jägerkrug“ Sonnenborstel inklusive Mittagsbuffet (Anmeldung unter 0 50 26/12 67), Sonnabend, 1. März, 18 Uhr Knops Restaurant „Zur Post“ in Abbensen (inklusive Abendbuffet), Sonntag, 2. März, 10 Uhr Knops Restaurant (inklusive Frühstücksbuffet, Anmeldung unter 0 50 72/4 84), Sonnabend, 8. März, 20 Uhr, Theater auf dem Hornwerk.

Tolle Funktionen inklusive

Nienburg

Dez. 13

29,-

Verkaufsoffener Sonntag

13.00 - 18.00 Uhr

Polstermohr

Inh. Ingo Mohr

Da fährt man hin...

Ihr Spezialist mit eigener Fabrikation und Polsterei

www.polstermohr.de

Nienburg

An der Stadtgrenze 2A | 31582 Nienburg (Weser)  
Telefon (05021) 8869066

Mo-Fr 9:30-18:00 | Sa 10:00-16:00

Bitte beachten Sie auch unsere anderen Filialen:

27254 Siedenburg

Bahnhofstraße 21  
Telefon (04272) 1458

27211 Bassum

Bahnhofstraße 40  
Telefon (04241) 2665

Mo-Fr 9:30-12:00 & 13.30-18.00 | Sa 10:00-13:00

WIR SCHENKEN IHNEN JETZT BIS ZU

1000,- €

FÜR IHR ALTES SOFA\*

+++ BEIM KAUF EINES NEUEN! +++

BEI LIEFERUNG DER NEUEN GARNITUR NEHMEN WIR IHRE ALTE GLEICH MIT

* AB EINEM EINKAUFSWERT VON...	
999 EURO ZAHLEN WIR IHNEN	250 EURO
1999 EURO ZAHLEN WIR IHNEN	450 EURO
3999 EURO ZAHLEN WIR IHNEN	850 EURO
4999 EURO ZAHLEN WIR IHNEN	1000 EURO

Ausgegeben sind Werbe- und Aktionspreise. Nur bei Vertragsabschluss verrechenbar. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Prämie ist bei den Anzeigenpreisen bereits berücksichtigt. Gültig bis 15.01.2014

1.798,-

Preis ohne Dekokissen

Planungsprogramm. Abb. ca. 230 x 275cm best. aus 2,5-sitzer und Umbauecke. Preis inkl. Armlehnenverstellung, sowie Kopfteilverstellung, Sitztiefenverstellung und Nierenkissen für jeden Sitz.

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten. | M\_201213\_H | www.arends-medien.de

# Moorschutz, Gesamtschulen, Inklusion

Grüne im Kreis hörten Berichte aus dem Kreistag, dem Landtag und dem Bundestag

**Nienburg.** Berichte aus der Kreistagsfraktion, der Landtagsfraktion und dem Bundestag standen im Mittelpunkt der letzten Mitgliederversammlung der Kreisgrünen.

Zur Schulentwicklung im Landkreis berichtete Manfred Sanftleben, Vorsitzender der Kreistagsfraktion, über den aktuellen Planungsstand. Nach Empfehlung des Schulausschusses werde der zuständige Arbeitskreis jetzt anhand von 26 Kriterien computerunterstützt ermitteln, welcher Standort in den Verflechtungsbereichen Liebenau, Marklohe und Steyerberg sowie Landesbergen, Leese und Loccum der jeweils am besten geeignete ist. Die Anwendung des in anderen Landkreisen erprobten Kriterienkataloges sei gewählt worden, um ein objektiviertes Verfahren als Grundlage von Entscheidungen zu haben. Diese sollen bis Ende April 2014 getroffen sein.

Moorschutz war das Thema des Kreistagsabgeordneten Jörg Brüning. Trotz des Schutzhabens der Landesregierung können die bereits vorliegenden Anträge zum Abbau von Moorflächen nicht in Frage gestellt werden. Allerdings sei durch die Geländegegebenheiten und die Tiefe des Abbaus eine Renaturierung wie vorgesehen gar nicht möglich, so dass aus Sicht der Kreistagsfraktion der Abbauantrag geändert werden müsste.

Auf besorgte Nachfrage zur Zukunft der Klimaschutzagentur bekräftigte Sanftleben die Erwartung der Fraktion, dass auch im Falle eines Wechsels im Management die personelle Ausstattung unverändert erhalten bleibt, die Finanzierung über 2014 hinaus unvermindert fortgesetzt und am Konzept keine Abstriche gemacht werden.

Der Landtagsabgeordnete Helge Limburg berichtete über die Verabschiedung des Landeshaushalts 2014. Er betonte, dass deutlich mehr Mittel in die Bildung, z.B. in den Ausbau von



Katja Keul berichtete aus dem Bundestag, Helge Limburg aus dem Landtag.

Ganztagsschulen und die Umsetzung der Inklusion fließen. Gleichzeitig seien damit Mehrbelastungen für Lehrerinnen und Lehrer wie die Stundenerhöhung für Gymnasiallehrer und die Regelung zur Altersermäßigung verbunden. Damit ende jedoch die politische Gestaltung noch nicht. Die Grünen diskutieren ein Entlastungspaket für Lehrerinnen und Lehrer und erwarten auch konkrete Vorschläge zur Entlastung der Lehrer aus dem G8-Dialogforum.

Auch sei das Gesetz zur Ab-

schaffung der Studiengebühren und deren Kompensation für die Hochschulen ein wichtiger Baustein für mehr Chancengleichheit im Bildungssystem.

Ein weiterer wichtiger Punkt sei die Einstellung von Mitteln, um den Sanierungstau bei Straßen und Gebäuden im Land zu beseitigen. 120 Millionen werden für dringend erforderliche Investitionen bereitgestellt.

Aus der Bundestagsfraktion berichtet Katja Keul über den Konstituierungsprozess im Deutschen Bundestag.

Da Fachausschüsse immer

spiegelbildlich zu den Ressortzuschnitten der Ministerien gebildet würden, hatte die Entscheidung der SPD, die Ressortzuschnitte trotz Koalitionsvertrag weiterhin nicht bekannt zu geben, die Blockade des Parlaments weiter verlängert. Die beiden Sondersitzungen des Bundestages hatten allein auf Antrag der grünen Fraktion stattgefunden. Insgesamt sei der Umgang der Großen Koalition mit den verfassungsrechtlichen Vorgaben während des Konstituierungsprozesses mehr als fragwürdig. Das bisherige Ver-

halten lasse nicht gerade erwarten, dass man künftig - wie angekündigt - die Minderheitenrechte der Opposition respektieren werde.

Als besonderen Erfolg bewertet Keul die Tatsache, dass die Bundesregierung durch grüne Initiative dazu gebracht werden konnte, den bewaffneten Antiterrorereinsatz von Marinesoldaten im Mittelmeer (Operation Active Endeavour) zum Jahreswechsel zu beenden statt diesen - wie von der SPD beabsichtigt - ohne Parlamentsmandat zu verlängern. DH

## „Grippe-Impfung ist nach nie vor sinnvoll“

DRK-Landesverband warnt vor beginnender Influenza-Saison

**Hannover.** Eine Grippeimpfung ist auch jetzt noch sinnvoll. „Wir stehen - wie in den Vorjahren - noch einige Wochen vor dem Beginn der Influenza-Saison“, so der Landesarzt des DRK-Landesverbandes Niedersachsen, Dr. Hans-Bernhard Behrends. Ein deutlicher Anstieg der Fälle schwerer Virusgrippe sei erst zu Beginn des neuen Jahres zu erwarten. Daher sei es auch jetzt noch Zeit, sich gegen Grippe impfen zu lassen.

Alle Menschen über 60, chronisch Kranke jeden Alters sowie Schwangere seien besondere Risikogruppen. „Auch medizinisches Personal kann und muss sich so nicht nur selbst, sondern vor allem auch andere, gegen Ansteckung wappnen!“, warnt der Landesarzt.

Dr. Behrends weiter: „Die aktuellen Impfstoffe sind gut verträglich und können keine Influenza auslösen! Sie schützen allerdings nicht gegen alle Erkältungsviren, sondern nur gegen die echte Virusgrippe. Anders als der ‚grippale Infekt‘ ist dies eine sehr schwere, teils lebensbedrohliche, plötzlich auftretende, hoch fieberhafte Erkrankung. Nicht nur der Atemwege, sondern des ganzen Körpers. Sie ist mit einer normalen Erkältung nicht zu vergleichen und muss sehr ernst genommen werden.“

Das Tückische an der Influenza sei, dass man schon einen Tag vor dem Auftreten von Krankheitszeichen ansteckend sei. „Außerdem bleiben 40 bis 50 Prozent der Infizierten überhaupt ohne Symptome und geben das Virus unbemerkt weiter, weshalb es schnell zu einer Grippepelle kommt“, so Dr. Behrends. Die Ansteckung könne nicht nur mehrere Meter weit über die Tröpfchen in der Atemluft erfolgen, sondern ebenso leicht direkt über die Hände. Zudem gäbe es „Schmierinfektionen“, weil das Influenzavirus viele Stunden auf Tischen, Geschirr oder Türklinken ansteckend bliebe.

Der Tipp des DRK Landesarztes: „Darum sollte man sich häufiger für circa 20 Sekunden die Hände einseifend waschen, Auge, Nase, Mund nicht berühren und sich von Erkrankten fernhalten.“ DH

### IN KÜRZE

#### Bahn-Sozialwerk fährt erneut ins Theater

**Nienburg.** Die Stiftung Bahn-Sozialwerk (BSW) Ortstelle Nienburg/Sulingen lädt am 11. Januar erneut zur schon Theaterfahrt nach Mellinghausen (Hotel Märten) ein. Der Bus fährt um 14:30 Uhr ab Bahnhofsvorplatz Nienburg, mit Zustieg in Lemke. Die Rückkehr ist um etwa 19 Uhr geplant. Anmeldungen sind bis zum 8. Januar an den Sprechtagen im ESV-Heim, Telefon 01 51/55 94 34 56, möglich. DH

## Blindengeld wird erhöht

**Hannover/Leese.** Das Blindengeld in Niedersachsen wird für alle, die 25 Jahre oder älter sind, vom 1. April 2014 von heute 265 auf 300 Euro erhöht: „Diese Erhöhung ist der rot-grünen Regierungskoalition ein wichtiges Anliegen, denn damit korrigieren wir die Fehlentscheidungen der abgewählten schwarz-gelben Landesregierung und sichern den Betroffenen in Niedersachsen mehr finanzielle Zuwendung“, betont der heimische Landtagsabgeordnete und parlamentarische Geschäftsführer Grant Hendrik Tonne (Leese).

Tonne ruft in Erinnerung: „Die frühere CDU-Sozialministerin Ursula von der Leyen hatte das Blindengeld im Jahr 2005 abschaffen lassen. Erst nach bundesweit massiven Protesten ruderte die Wulff-Regierung zurück und führte 2007 das Blindengeld auf niedrigstem Niveau wieder ein.“

„Niedersachsen war bis zur Übernahme der Regierungsverantwortung durch Rot-Grün trauriges Schlusslicht beim Blindengeld im Vergleich der deutschen Bundesländer. Mit der nunmehr beschlossenen Erhöhung geben wir die rote Laterne ab und beenden ein beschämendes Kapitel niedersächsischer Sozialpolitik“, so Tonne weiter. Ebenfalls verbessert werden die Leistungen für Taubblinde. DH

## Den ländlichen Raum im Blick

Bundestagsabgeordneter Maik Beermann zu Gast beim Landvolk Mittelweser

**Nienburg.** „Ich möchte in Berlin die Themen bearbeiten, bei denen ich einen klaren Bezug in die Heimat und in den ländlichen Raum habe“, berichtete Maik Beermann. Der Bundestagsabgeordnete war jetzt auf Einladung des Landvolks Mittelweser zu Gast im Grünen Zentrum in Nienburg, um aktuelle Fragestellungen zu besprechen, die die Landwirte umtreiben.

„Die wirtschaftliche Bedeutung der Agrar- und Ernährungswirtschaft ist für Ihren Wahlkreis sehr hoch“, unterstrich Tobias Göckeritz. Der Vorsitzende des Landvolk Mittelweser stellte fest: „Die Investitionen für einen Arbeitsplatz in der Landwirtschaft sind mit 432 000 Euro mehr als doppelt so hoch wie die, die für einen Arbeitsplatz des produzierenden Gewerbes nötig sind.“

Wer im Landkreis investiert, ist auch für Maik Beermann klar, der bis zur Bundestagswahl als Sparkassenkaufmann gearbeitet hat: „Ich sehe ja, wo hier in der Region das Kreditgeschäft generiert wird.“ Geschäftsführer Olaf Miermeister stellte dem Wendenborsteler dann die Arbeit des Landvolk Mittelweser vor, der sich davon sichtlich beeindruckt zeigte: „Ich hätte nicht



Dr. Hans-Christian Hanisch, Olaf Miermeister, Maik Beermann und Tobias Göckeritz (von links) tauschten sich über Themen der heimischen Landwirtschaft aus.

gedacht, dass so viel Dienstleistung dahinter steht.“ Zudem lobte Maik Beermann den umfassenden Service-Gedanken des Landvolks: „Alles aus einer

Hand, das ist gut.“ Die beiden Vorsitzenden Dr. Hans-Christian Hanisch und Tobias Göckeritz boten dem Bundestagsabgeordneten an, ihn mit fachlichem

Rat zu unterstützen. „Wenn Sie eine Drittmeinung einholen wollen, haben wir die Fachleute. Denn auch unsere Zielvorgabe ist der ländliche Raum.“ DH



Wir wünschen  
allen unseren  
Kunden, Freunden  
und Bekannten  
ein schönes  
Weihnachtsfest und  
ein glückliches neues  
Jahr!

**Fleischer**

SPIEL & SPASS  
Celler Straße 56 · Nienburg  
Tel. (0 50 21) 40 45  
www.fleischer-nienburg.de

Wir wünschen  
all unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten  
ein frohes Weihnachtsfest  
und ein gesundes  
neues Jahr.



Ihr Partner, wenns ums Fahrrad geht!  
**FR. SCHULZ**

Fahrradhandlung · Reparatur · Ersatzteile  
Sulinger Str. 49 · 31608 Marklohe-Lemke · Tel. (0 50 21) 21 91

Wir wünschen frohe  
Weihnachten und ein  
gesundes neues Jahr!



Friedrich-Ludwig-Jahn-Straße 2 · 31582 Nienburg  
☎ (0 50 21) 9 22 5 9 2  
E-Mail: info@renas-reisen.de · www.renas-reisen.de

*Dankeschön*  
sagen wir am Ende  
eines arbeitsreichen Jahres  
allen unseren treuen und auch neuen  
Kunden für das Vertrauen, das sie in  
unsere Fachberatung und Qualitätsarbeit  
gesetzt haben.

Ihr Vertrauen wird auch in Zukunft  
für uns Ansporn und Verpflichtung sein!

Wir wünschen allen Kunden und Freunden  
ein friedliches Weihnachtsfest.

Für 2014 Gesundheit, viel Glück, Arbeit und Frieden!

**Bade & Jezek**

SCHLOSSBEREIT  
TREPPENBAU  
KUNSTSCHMIEDE



31618 Liebenau  
Gewerbegebiet Beckebohnen 8  
Telefon (0 50 23) 25 25

Wir bedanken uns auf diesem  
Wege bei unseren Kunden für das  
entgegengebrachte Vertrauen und  
wünschen eine besinnliche Weihnachtszeit  
und ein gesundes neues Jahr.

Matthias Bohn und Mitarbeiter

Radstudio  
**BOHN**

www.radstudio-bohn.de

Verdener Landstraße 140  
31582 Nienburg

Ein fröhliches  
Weihnachtsfest und  
ein glückliches neues Jahr  
wünschen wir unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten.

**CUNOW**

31608 Marklohe-Lemke  
Nienburger Str. 4-6 · ☎ (0 50 21) 60 24 60

**snick·snack**

Das  
Imbiss-Restaurant  
in Lemke



**Tankstelle Nienburg**  
Berliner Ring 83  
Telefon (0 50 21) 9 11 3 2 1

Meinen lieben  
Kunden, Freunden  
und Bekannten ein  
gesegnetes Weihnachtsfest  
und ein gesundes neues Jahr!

**Elvira Flaig**

KOSMETIK & WELLNESS

(0 50 21) 9 03 83 5 9

Bismarckstraße 31 · 31582 Nienburg

Fröhliche  
Weihnachten  
und ein  
kreatives  
2014!

Ihr

**Kreativ**-Team

Burgmannshof 6 · 31582 Nienburg  
Telefon: 0 50 20 / 89 70 6 1 6  
Mo. bis Fr.: 9.00 – 18.00 Uhr  
Samstag: 9.00 – 13.00 Uhr

Wir wünschen  
allen unseren  
Kunden, Freunden  
und Bekannten ein  
schönes Weihnachts-  
fest und ein  
glückliches neues  
Jahr!

**MALEREIBETRIEB**  
**MARIC**

Koppelweg 9  
31582 Nienburg  
Tel. + Fax (0 50 21) 9 10 5 0 4

Wir wünschen  
allen frohe  
Weihnachten  
und ein gesundes  
neues Jahr.

Das komplette Dach aus einer Hand!

**GERMANN**

Bedachungen - Holzbau

Nienburger Damm 6 · 31582 Nienburg  
Tel. (0 50 21) 6 26 05 · Fax 182 97



# Die ganze Welt des Sports in einer Halle

Vom 25. Januar bis 2. Februar findet in Hannover die ABF 2014 statt / Die HamS verlost 5 x 2 Karten

**Hannover.** Aktiv & Fit ins neue Jahr – so lautet der Vorsatz vieler Menschen zum Jahreswechsel. Die gleichnamige Themenwelt im Rahmen der ABF, Norddeutschlands größter Erlebnis- und Einkaufsmesse, bietet hierfür die denkbar beste Starthilfe. Vom 25. Januar bis 2. Februar präsentieren Unternehmen, Händler und Verbände in Halle 22 auf 7500 Quadratmetern Ausstellungsfläche die große Palette an Out- und Indooraktivitäten – inklusive Equipment. Besucher können sich über ganz unterschiedliche Sportarten informieren und die jeweils nötige Ausstattung vor Ort testen und kaufen. Neu dabei: Der Regionsportbund Hannover, der seine Aktivitäten erläutern und Sportmodule vorstellen wird.

Fahrradfahren ist und bleibt ein Schwerpunktthema der Aktiv & Fit und eignet sich hervorragend, um wieder in Schwung zu kommen. Ob Mountain- oder Trekking-Bike, City- oder Rennrad, E-Bike, Pedelec oder E-Dreirad, die Auswahl an präsentierten Zweirädern ist riesig. Wenn es um e-Bikes, Pedelecs und e-Dreiräder geht, ist u.a. Emotionstechnologies der richtige Ansprechpartner. Der Fachhandel aus Hannover hat Marken wie Haibike, BlueLabel oder Pfautec im Sortiment. Flyer Bikeketec kommt mit Elektrofahrrädern von FLYER. Dreiräder für Erwachsene, Therapieräder, Rollstuhl- und Liegeräder gibt es bei Pro-Re-Aktiv. Auf einer rund 500 Quadratmeter großen Teststrecke können alle Modelle



Vom 25. Januar bis 2. Februar findet auf dem Messegelände Hannover die ABF 2014 statt. Ein zentrales Thema ist die Welt des Sports.

Probe gefahren werden. Neu dabei: die Firma Sitzknochen mit ergonomischem Fahrradzubehör wie Sattel, Lenker und Griffe als Einzelteile.

Aktiv & Fit ist auch das Eldorado für Wassersportler. Ob Segeln, Surfen oder Motorbootfahren, ob Tauchen oder Schnorcheln – bei den Wassersportschulen vor Ort erfahren Interessierte, wo welche Kurse angeboten werden. Neoprenanzüge und Zubehör für Kite- und Windsurfen sowie Stand-Up-Paddling hat u.a. Surfer's Paradise. Das Tauchteam Wasserfest kommt wieder mit seinem

Tauchtruck und bietet allen Besuchern kostenloses Schnuppertauchen im 27.000-Liter-Tauchturm an. Außerdem bietet das Unternehmen aus Hannover Tauchsport- und Schnorchelartikel und informiert über Tauchreisen.

Kajaks, Canoes, Luft- und Schlauchboote sowie das passende Zubehör haben u.a. Helmi Sport, Eki Sport im Angebot. Bei Raschke gibt es außerdem Außenbootmotoren von Yamaha und Suzuki.

Eine riesige Auswahl an Sportbekleidung und -zubehör ebenso wie Outdoor- und Funktions-

kleidung gibt es u.a. bei Sporthaus Gösch, Karstadt Sport, Jeronimo Store, Pinea, Schreff Outdoor und im Sport- und Fashion Outlet. Auch das Thema Wellness und Wohlfühlen kommt nicht kurz. Denn fachkundige Beratung zu ergonomischen Sitzmöbeln, gesunden Schlafsystemen, Infrarot- und Saunakabinen sowie Massagegeräten u.v.m. sind ebenfalls in Halle 22 zu finden. Wissenswertes Informationen zu Gesundheitsförderung und Krankenversicherung erläutern Experten der AOK. Und der Apotheken-Vertrieb aoki ist

2014 auch wieder mit einem In-fostand vertreten.

Beim Sport ist Ausprobieren Trumpf: Deshalb können Besucher an diversen Stationen selbst aktiv werden: Neben der Fahrradteststrecke und dem Tauchturm gibt es am Stand des Golf Club Gleidingen eine Golflfläche, die zum Putten, Pitchen und Toppen einlädt. Außerdem ist die Firma eco 4 drive wieder mit dem Segway Parcours vor Ort. Eine gesunde Erfrischung können sich Besucher in der Aktiv & Fit-Lounge in Form von Frucht-Cocktails gönnen.

Treffpunkt und Besuchermag-

net ist die Aktiv & Fit-Bühne, auf der es jeweils an den ABF-Wochenenden „Sport + Talk“ mit hannoverschen Sportvereinen und dem beliebten Moderator Christoph Dannowski sowie unterhaltsame Vorträge rund um Rad und Outdoor gibt.

Geballte Action verspricht auch das Kurz-Special sportsNOW! am 2. ABF-Wochenende. Denn nach der erfolgreichen Premiere in diesem Jahr, folgt nun die Fortsetzung. sportsNOW! vom 31. Januar bis 2. Februar ist das Event-Highlight für Fans angesagter Street- und Szene-Sportarten. Mit Skate-Contest, Headis sportsNOW!-Cup, Inline-Winter-Games, WorldSlalomSeries und vielen weiteren spektakulären Wettkämpfen, bei denen sich Top-Athleten aus Europa beweisen müssen. Neben Parkour, Slackline, Rollerderby und BMX werden auch ganz neue Trendsportarten vorgestellt, zum Beispiel Hockern. FUWATE wird in Hannover sogar erstmalig in einer Messehalle vorgestellt.

Weitere Informationen zu Veranstaltung und Eintrittspreisen finden Interessierte auch im Internet unter [www.ab-in-den-fruehling.de](http://www.ab-in-den-fruehling.de).

**Die Harke am Sonntag verlost unter ihren Leserinnen und Lesern 5 x 2 Karten für die ABF. Wer diese mit etwas Glück gewinnen möchte, braucht im Laufe des heutigen Tages nur eine Email zu schicken an die Adresse [gewinnspiele@hams-online.de](mailto:gewinnspiele@hams-online.de)**

*Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest,  
ein gesundes neues Jahr und danken Ihnen für das  
entgegengebrachte Vertrauen!*

HÖREN SEHEN VERSTEHEN  
**HUTH**  
HOYA · (04251) 26 15

*Leserei*  
Gerlinde Kampen  
Lange Straße 14 · 27318 Hoya  
Telefon (04251) 67 02 58

§ **Michael Tandecki**  
Rechtsanwalt  
zugelassen bei allen  
Amts- sowie Landgerichten  
Auf dem Steinwerder 1  
27318 Hoya/Weser  
Telefon (04251) 5 28

**EL TORO**  
MEXICAN RESTAURANT  
27318 Hoya · Deichstraße 22  
Tel. 04251/983 66 63

**V**  
Volksbank  
Aller-Weser eG

**Martin**  
Maler- und Lackiermeister  
Fassaden- und Innenraumgestaltung  
27318 Hoya · Johann-Beckmann-Straße 58  
Tel. (04251) 63 97 · Fax 98 36 55

Heilig Abend 21<sup>00</sup> Uhr:  
Gala-Vorstellung  
**FILMHOF HOYA**  
Kino Café + Biergarten  
04251-2336 · [www.filmhofhoya.de](http://www.filmhofhoya.de)  
Die Geschenk-Idee:  
Ein Kino-Gutschein!

**THIES+CO**  
STAHL BAUSTOFFE EISENWAREN  
WERKZEUGE MASCHINEN  
hagebaumarkt  
gartencenter  
[www.thies-co.de](http://www.thies-co.de)

**AUTOHAUS  
ANDERS**  
Autorisierter Mercedes-Benz  
Verkauf und Service  
Hoya · Tel. (04251) 9353-0

**guder**  
malereibetrieb  
Lange Str. 40 · 27318 Hoya  
Tel. (04251) 670788-0 · Fax -9  
E-Mail: [info@guder-hoya.de](mailto:info@guder-hoya.de)

Finanzierungsberater  
Sven Bäuerle  
Tel. 04251 671625  
Schwäbisch Hall  
Fröhliche Weihnachten  
wünscht Ihnen

Heizung · Sanitär · Solartechnik  
**Ehrlich & Stork**  
GmbH  
Meisterbetrieb  
Winterstraße 6 · 27333 Bücken  
Tel. 0 42 51 / 67 12 30

**LINDENHOF**  
ESSEN · FEIERN · EINFACH NETT HIER  
Deichstr. 27 · Hoya · 04251-7000  
[www.lindenhofhoya.de](http://www.lindenhofhoya.de)

*helme*  
Uhren · Schmuck & mehr  
Deichstraße 44 · 27318 Hoya  
Telefon (04251) 24 32

AUTOHAUS  
**GRÜNHAGEN**  
Autos wollen zu uns!  
HOYA  
Auf dem Kuhkamp 3  
Tel. 0 42 51 / 67 27 40  
[www.autohaus-gruenhagen.de](http://www.autohaus-gruenhagen.de)

Haustechnik und mehr  
**m meyer**  
GBR  
Komplettbäder · Notdienst · Sanitär  
Elektronreparaturen · Heiztechnik · Hausgeräte  
Deichstraße 36 · 27318 Hoya/Weser  
Tel.: 04251 - 819100 [www.meyerhoya.de](http://www.meyerhoya.de)



HEKA BEDANKT SICH FÜR EIN ERFOLGREICHES JAHR 2013!

Gültig bis  
31.12.2013!



# 19% MwSt. GESCHENKT

MONTAG  
**23.**  
Dezember  
9.30-19 Uhr!

**VERKAUFSOFFEN!**

SONNTAG  
**29.**  
**DEZEMBER**  
11-18 Uhr geöffnet!

11-13 Uhr freie Schau, 13-18 Uhr Verkauf

DIENSTAG  
**24.**  
Dezember  
9.30-13 Uhr!

FREITAG  
**27.**  
Dezember  
9.30-19 Uhr!

SAMSTAG  
**28.**  
Dezember  
9-18 Uhr!

MONTAG  
**30.**  
Dezember  
9.30-19 Uhr!

DIENSTAG  
**31.**  
Dezember  
9.30-13 Uhr!

*Letzte Chance!*



LEONARDO  
Sektglas, 220ml,  
modernes Design-  
glas, stoß- und  
spülmaschinenfest



+  
Eine Flasche hochwertiger  
Sekt „MM Extra“  
0,75 L, trocken, Spitzen-  
produkt aus Deutschland!  
Nur solange der  
Vorrat reicht.

**6 Sektgläser  
+ 1 Flasche Sekt**

**SONDER-  
ANGEBOT!**

**9,99**  
MM  
EXTRA  
TROCKEN  
Ausgabe nur in haushaltsüblicher Menge!

**Drei Größen zum gleichen Preis!**  
Stressless® Sessel  
in **S** **M** und **L**.

nur **1.199,- EUR**  
inkl. Hocker.  
statt 1.745,-\*

**Stressless**  
THE INNOVATORS OF COMFORT

Braun  
Schwarz  
Burgundy

**Viele Stoffe  
und Farben!**

Zahlreiche Funktionen gegen Mehrpreis.

**Eckkombination**

**1.398,-**

**PREIS-  
KNALLER!**

Stellfläche 290x184cm, Hocker  
extra. Weitere Funktionen gegen  
Mehrpreis.

**AUSSERDEM:**

**50** Küchen im  
Sonder-  
kontingent  
mit Zuschuss der Industrie!

Die Industrie gewährt uns exklusiv zum Jahresende  
einmalige Sonderkonditionen, die wir direkt an Sie  
weitergeben möchten!

**Sprechen Sie uns an – unser Küchen-Team  
freut sich auf Ihren Besuch!**



Kochvorführung von unserem  
Spitzenkoch Sascha Stuwe  
aus Nienburg.  
Probieren Sie die zubereiteten  
Köstlichkeiten – natürlich  
**GRATIS!** Am 29.12.2013!



**VIELSEITIGE WOHNLANDSCHAFT**

Bezug Campa Silver/Absatz Avanti anthrazit, best. aus 3-er links, Ecke und 1,5-Sitzer mit Hocker rechts. Megahocker und Kissen gegen Mehrpreis.

*Inklusive Rückenverstellung!*

Versch. Funktionen gegen Mehrpreis.

Viele Stoffe und Farben!

**1.698.-**

**ESSTISCH**

Kernbuche massiv, ohne Funktion, ca. 160x90 cm. Ausziehfunktion und Ansteckplatte gegen Mehrpreis.

**299.-**

**STUHL**

**je 79.-**

**ESSGRUPPE**

best. aus: Stuhl/Kernbuche massiv und Esstisch, Maße: ca. 140x90 cm, Kernbuche massiv. Ansteckplatten gegen Mehrpreis.

**WOHNWAND**

Kernbuche, Korpus: Kernbuche furniert Front: Kernbuche Stabmassiv geölt, Beleuchtung gegen Mehrpreis.

Kernbuche stabmassiv

**2.998.-**

WÖSTMANN  
MARKENMÖBEL

**WOHNWAND**

Korpus Dekor weiß, Fronten Hochglanz weiß und Grauglas, B/H/T: ca. 300x199x50 cm. Wahlweise LED Glaskantenbeleuchtung in verschiedenen Umfängen gegen Mehrpreis erhältlich.

**BESTPREIS-ANGEBOT!**

**899.-**

**FUNKTIONELLE LEDERGARNITUR**

Leder Z59 schwarz, Fuß: Alu, best. aus: 2-Sitzer NL75 inkl. Sitztiefenverstellung + 2-Sitzer N75 ohne Sitztiefenverstellung, Funktionen gegen Mehrpreis, Hockerbank gegen Mehrpreis.

**2-SITZER**, Sitztiefenverstellung gegen Mehrpreis

**1.599.-**

*Inkl. Sitztiefenverstellung!*

Viele Stoffe und Farben!

**2-SITZER**, inkl. Sitztiefenverstellung

**1.899.-**

ECHTES LEDER W. SCHILLIG

**SCHLAFZIMMER**

Kiefer massiv weiss/antik.

**148.- je**

**Nachtkonsole**

**KLEIDERSCHRANK**

Kiefer massiv weiss/antik, 4-Türig, davon 2 Spiegeltüren, 4 Schübe, B/H/T: 252x199x62 cm.

**1.398.-**

**BETT**

ca. 180x200 cm mit Schubkästen.

**598.-**

Kiefer massiv

**MODERNE WOHNLANDSCHAFT**

bestehend aus: Canapé links, 2,5-Sitzer, Sitzecke und 1,5-Sitzer mit Anstelhocker rechts. Funktionen und Zubehör gegen Mehrpreis.

Viele Stoffe und Farben!

**1.098.-**

Zahlreiche Funktionen gegen Mehrpreis.

planpolster®  
grenzenlose Planungsvielfalt

**WOHNWAND**

Korpus: Melamin, Front: Weiß Arctic Folie, Hochglanz tiefgezogen, inkl. Korpus-Beleuchtung, ohne Zubehör, B/H/T: ca. 330x206x50 cm. Wandbord-Beleuchtung gegen Mehrpreis.

**999.-**

**2,5-Sitzer**

Viele Stoffe und Farben!

**598.-**

**POLSTERGARNITUR**

Bezug Kunstleder braun kupferfarben mit Kontrastfäden, Holzfuß groß wengefarben, Rücken echt. Sofa 2-sitzig ca. 184 cm breit und Sofa 2,5-sitzig ca. 218 cm

**498.-**

2-Sitzer

*Inkl. Vibrationsbeleuchtung!*

**BOUTIQUE-GUTSCHEIN**

Gültig bis 31.12.2013!

in unserer Boutique-Abteilung

**5.- €** geschenkt!

Einlösbar ab einem Boutique-Einkaufswert von 15.- €

Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Ausgenommen reduzierte Ware und Werbeware. Gilt nur bei Neukauf. Nicht in bar auszuhändigen.

**BISTRO-ANGEBOT**

**Frühstück:** 1 Ei, Butter, 2 Brötchen, Marmelade, Käse, Wurst, 1 Tasse Kaffee oder 1 Glas O-Saft.

Bis 11:30 Uhr!

für nur **1.90** je Gedeck

Nur ein Gutschein pro Person + eine Begleitperson. Preis pro Portion/Gedeck. Nicht zum Mitnehmen und nur solange Vorrat reicht. Nur gültig bis 31.12.2013.

heka

**BISTRO-ANGEBOT**

**Jägerschnitzel mit Pommes und Salat** für nur **4.90** je Portion

12-14.30 Uhr!

Nur ein Gutschein pro Person + eine Begleitperson. Preis pro Portion/Gedeck. Nicht zum Mitnehmen und nur solange Vorrat reicht. Nur gültig bis 31.12.2013.

heka

**BISTRO-ANGEBOT**

**Kaffee & Kuchen** für nur **1.90** je Gedeck

14.30-16 Uhr!

Nur ein Gutschein pro Person + eine Begleitperson. Preis pro Portion/Gedeck. Nicht zum Mitnehmen und nur solange Vorrat reicht. Nur gültig bis 31.12.2013.

heka

**heka**

**Einrichtungswelten**

Einrichtungshaus Heka GmbH & Co. KG · Celler Straße 112 (B214) · Nienburg/Erchshagen  
Tel.: 05021/9196-0 · www.heka-moebel.de · Öffnungszeiten: Mo - Fr 9.30-19 Uhr · Sa 9-18 Uhr

DIE INTERNATIONALE KOLLEKTION BEI UNS

Einrichtungswelt QUALITÄT

\*19% MwSt. = Heka Möbel Verkaufspreis abzüglich 15,97%. Gilt auf alle Neuaufträge. Ausgenommen sind nur bereits getätigte Aufträge, Werbeware aus Prospekten, mit Sonderpreis kenntlich gemachte Produkte im Haus und geschützte Markenware wie Casada, CDR, Miele, Stressless, now! by hülsta, Flexa, Die Hausmarke, CS Schmal, Witnwa by Wöstmann, Hülsta, Musterring, Machalke, Spectral, Koinor, KFF, Brand by Schilling, Venjakob, Strässle, Stillecht by Candy und Metzler. Rabatt gilt pro Auftrag und wird sofort an Rechnung gekürzt. Keine Barauszahlung möglich. Der Kassenschein wird aus gesetzlichen Gründen weiterhin die MwSt. ausweisen, jedoch bezieht sich diese auf einen entsprechend reduzierten Betrag. Für Druckfehler keine Haftung!

# Glückwünsche und Grüße zu Weihnachten und zum neuen Jahr.

Allen Kunden, Freunden und Bekannten  
ein frohes Weihnachtsfest und ein  
erfolgreiches neues Jahr wünscht



HANS-JOACHIM  
**NITSCHKE**  
Inh. Friedhelm Henke

Ausstellung · Beratung · Verkauf · Kundendienst · Ersatzteile  
Hoyaer Str. 32 · 31608 Marklohe · Telefon (0 50 21) 53 05 · Fax 6 29 37

Allen Kunden, Freunden und Bekannten  
wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest  
und ein erfolgreiches neues Jahr.



**Schrader**

Kunststoff  
Schrader GmbH

Spezialbeschichtung  
Isolierung

Teichweg 3 · 31622 Heemsen  
Telefon (0 50 24) 15 30 · Fax (0 50 24) 18 42

Wir wünschen allen  
ein frohes Weihnachtsfest  
und ein gutes neues Jahr!



Tel. (0 50 24) 9 80 00  
info@heidorn-haustechnik.de

**SIEGFRIED HEIDORN**  
INDUSTRIE- UND  
HAUSTECHNIK GMBH

31622 Gadesbünden · www.heidorn-heemsen.de

Hiermit bedanken wir uns  
bei unseren Kunden und  
wünschen allen  
ein frohes und  
erholames Weihnachtsfest  
und ein gutes  
neues Jahr  
2014!



**RÖTTGER**  
Mietservice

Baumaschinen  
Arbeitsbühnen

31623 Drakenburg/Triftweg 3  
Tel. (0 50 24) 882 28, Fax 882 46  
Mo. - Fr. 7 - 18 Uhr

**SCHMIDT** - KRAFTFAHRZEUGE **88 Jahre**

Meinen verehrten Kunden, allen Freunden,  
Bekanntem und Kollegen ein frohes Weihnachts-  
fest und ein gutes, erfolgreiches neues Jahr  
verbunden mit dem Dank  
für die gute Zusammenarbeit.



Ihre Luise Schmidt

Vermittlung  
von Neu- und  
Gebrauchtwagen

31582 Nienburg / Holtorf  
Verdener Landstraße 151  
Telefon (0 50 21) 32 57

**HHS** GARTENBAU  
Christian Kretschmann  
Rendelkamp 4a · Nienburg/W.

Wir wünschen unseren Kunden und  
Geschäftspartnern ein frohes  
Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr!

☎ 0 50 21 / 6 32 38 · Mobil 01 72 / 5 42 96 87

Wir wünschen frohe Weihnachten  
und ein gesundes neues Jahr!

Garten- und  
Landschaftsbau



Gartenträume aus Profihand

- Neuanlage, Umgestaltung  
und Pflege
- Pflaster- und  
Natursteinarbeiten
- Teiche und Wasserbecken
- Zaunbau
- Pflanzarbeiten und  
Bewässerung
- Gehölz- und Heckenschnitt

Sarninghausen 35  
31595 Steyerberg  
Tel. 0 57 64 / 23 48  
www.halfbrodt-kraft.de

Tennis- und Sportanlagenbau

Wir wünschen  
unseren Kunden,  
Freunden und  
Bekanntem ein gesegnetes  
Weihnachtsfest.



**KUNKEL & HEINRICH**  
Metallbau GmbH

31608 Marklohe · Steeriede 43  
Tel. (0 50 21) 6 16 11 · Fax (0 50 21) 6 34 33

Wir wünschen unseren Kunden,  
Freunden und Bekanntem ein  
frohes Weihnachtsfest und ein  
gesegnetes, gesundes neues Jahr!

Container- und Muldenstellung 5 - 30 cbm  
Alteisen, NE-Metalle, Altauto-Entsorgung  
Übernahme von Papier, Pappe, Folien, Kunststoffe und  
Holz, Bauschutt, Baustellenabfälle, Gartenabfälle,  
Gewerbeabfall und Sperrmüll



**WERTSTOFFBETRIEB  
BERND LÖBL e.K.**

27283 Verden  
Max-Planck-Str. 22  
Telefon (0 42 31) 9 54 40  
Fax (0 42 31) 9 54 44

31626 Haßbergen  
Im Gewerbegebiet 2  
Telefon (0 50 24) 9 81 48 91  
Fax (0 50 24) 9 81 48 95

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest  
und ein erfolgreiches neues Jahr.



**PAPETERIE**  
Leseberg

**BUCHER**  
Leseberg

LANGE STRASSE 69 · NIENBURG/WESER · TEL. (0 50 21) 40 70 und 23 10



## AUS DEM NORDKREIS



## Hochwasser-Schutz wird auch 2014 fortgeführt

**Hoya.** 2012 ist mit den Baumaßnahmen für den Hochwasser-Schutz Hoya-Ost begonnen worden. Im Wesentlichen wurde der Deich an der Ost- und Nordseite des schützenden Gebietes mit den dazugehörigen Nebenanlagen wie Entwässerungsgräben, Deichverteidigungsweg usw. hergestellt.

2013 wurden die Baumaßnahmen, wie an verschiedenen Stellen beobachtet werden kann, fortgesetzt. Der Bauabschnitt umfasste zum einen die Herstellung des Erddeichs an der Südseite des Deichgebietes. Dort ist der Deich parallel zum Bahndamm zwischen Hasseler Steinweg (L 330) und Vereinsgebäude des Rudervereins angelegt worden. Dort wird der vorhandene Bahndamm als Stützkörper für den Deich genutzt.

Zur Herstellung dieses rund 1100 Meter langen Deiches sind rund 10 000 Kubikmeter Füll- und Dichtungsboden erforderlich.

An der Weser wird auf Höhe des Verwaltungsgebäudes der Papierfabrik eine Hochwasser-Schutzwand aus Stahlspundbohlen auf einer Länge von rund 250 Metern errichtet. Die Arbeiten werden von einer Firma aus Nordholz ausgeführt.

Die Gesamtkosten für diese Maßnahmen belaufen sich auf rund 600 000 Euro. Auch für das Jahr 2014 sind weitere Maßnahmen zur Verbesserung des Hochwasserschutzes vorgesehen. Im Wesentlichen wird es um die Erstellung der technischen Bauwerke (Deichscharten) gehen. Es werden zurzeit mit den Landesdienststellen Abstimmungsgespräche zur weiteren Bezuschussung der sich hierfür ergebenden Kosten geführt. DH

### IN KÜRZE

#### Gala-Vorstellung an Heiligabend in Hoya

**Hoya.** Wegen der positiven Resonanz bietet der Filmhof Hoya am Heiligen Abend um 21 Uhr erneut eine Gala-Vorstellung an. Einlass ist ab 20.30 Uhr mit einem kleinen Sektempfang. Gegen 21 Uhr, wenn alle angemeldeten Gäste mit eventueller Bescherung oder dem Essen fertig sind, beginnt der Film „Alles eine Frage der Zeit“ – eine romantische Komödie. Nach Filmende besteht die Möglichkeit, zu einem kleinen Plausch über den Film oder anderes bei einem Schlummertrunk oder „Absacker“ in der Glas-Galerie mit Blick auf die malerisch beleuchtete Martins-Kirche auf der anderen Weserseite den Abend ausklingen zu lassen.

Um Anmeldung für die abendliche Gala-Vorstellung wird gebeten unter der Telefonnummer (0 42 51) 23 36 oder [info@filmhofhoya.de](mailto:info@filmhofhoya.de). DH

# Den Bahnhof weiter stärken

## Städtebauförderung für Projekte in Eystrup auf den Weg gebracht

VON HORST ACHTERMANN

**Eystrup.** Schon ab Programmjahr 2011 sind die Stadt Hoya und die Gemeinde Eystrup in das Städtebauförderungsprogramm „Kleine Städte und Gemeinden“ aufgenommen worden. Nach Hoya hat auch der Rat der Gemeinde Eystrup jetzt das in diesem Rahmen erarbeitete Integrierte Entwicklungskonzept (IEK) einstimmig beschlossen.

Mit der Erarbeitung des IEK ist die Grontmij GmbH Bremen beauftragt worden. Der Entwurf wurde am 25. September der Bevölkerung im „Lindenhof“ in Hoya vorgestellt. Wolfgang Oehler (Grontmij) erläuterte das 240 Seiten starke Konzept jetzt noch einmal in Auszügen dem Rat Eystrup. Involviert war auch Lenkungsgruppe, der aus Eystrup Manfred Ernst, Wilhelm Bergmann-Kramer und Norbert Grobrügge angehören.

Das IEK soll eine schlüssige Förderungsgrundlage mit einer Halbwertszeit von fünf bis zehn Jahren – also alle drei Jahre fortzuschreiben – sein. Es dient der Sicherung der Daseinsvorsorge. Diese soll durch individuelle Förderprogramme für städtebauliche Maßnahmen, Einzelhandel, Kultur und Sport im Kinder- und Jugendbereich sichergestellt werden. Oehler rät dabei zu einer Bündelung verschiedener Einzelprojekte.

Für das Programmjahr 2013 sind es das im Bahnhofsumfeld gelegene Krafthaus, der ehemalige Güterschuppen und die Gestaltung des öffentlichen Raumes des interkommunal genutzten Sportplatzes in Eystrup.

„Für die Gesamtkosten von 647 000 Euro sind 431 000 Euro bewilligt worden, folglich bleiben 215 000 Euro an Eigenmitteln“, bestätigt Bürgermeister Manfred Ernst. Er hofft, dass diese Städtebauprojekte bis Ende 2014 erledigt sind.



Das Krafthaus auf dem ehemaligen Lemm-Areal: durch Eigner Siegfried Heidorn (links) und Mitglieder des Heimatvereins zum Anziehungspunkt am Eystruper Bahnhof entwickelt. Sehr zur Freude von Bürgermeister Manfred Ernst (Mitte) und SG-Bürgermeister Detlef Meyer rechts). Archiv Achtermann

„Wir stehen im Wettbewerb mit 48 Gemeinden in Niedersachsen. Hoya und Eystrup waren die ersten Kommunen im Landkreis und ganz vorn in Niedersachsen. Deswegen müssen wir jetzt intelligente Projekte entwickeln, gute Fragen stellen und Synergien für die nächste Förderungsperiode bis 2018 zusammenfassen“, empfiehlt Samtgemeindebürgermeister Detlef Meyer.

Ein Alleinstellungsmerkmal für die Samtgemeinde Hoya ist der Bahnhof in Eystrup. „Gemeinsam mit Hoya müssen wir den Bahnhof stärken. Daran müssen wir 2014 weiter arbeiten“, fordert Manfred Ernst.

Die Durchfahrt durch Eystrup könne man differenziert sehen.

Oehler (Grontmij) plädiert für einen Durchgangsverkehr mit Überquerbarkeit, rein in den Ort.

Die Auslobung eines Ideenwettbewerbs für den Ausbau der Bahnhofstraße zwischen Kreisell und Bahnhof wurde im weiteren Verlauf der Zusammenkunft von der Mehrheit der SPD beschlossen, die Gruppe CDU/FDP enthielt sich.

10 000 Euro hat die Gemeinde für einen Ideenwettbewerb im Haushalt festgeschrieben. Wolfgang Oehler kann sich vorstellen, dass daraus ein Förderantrag entwickelt werden könnte. Carsten Broschwitz (CDU) sieht zurzeit keinen Bedarf. „Eine funktionale Straße, die so bleiben kann“.

Die Umsiedlung der Sparkasse und ein Altenheim, das eventuell vergrößert werden soll, müsste an die Gestaltung der umliegenden Bebauung gemessen werden. „Allerdings sind die bisherigen Projekte von Manfred Ernst glücklich zusammengeführt, sehr gut gemacht“, lobt Carsten Broschwitz. Ein Drittel der Summe für zukünftige Ausgaben muss die Gemeinde bewerkstelligen, dass sollten wir im Hinterkopf haben. „Wir sind auf der warnenden Seite“, unterstreicht Carsten Broschwitz. Otmar Krämer (SPD) plädiert für einen Ausbau der Bahnhofstraße. „Ich will ein sinnvolles Gesamtkonzept sehen.“ Eine Aufgabe, die bis 2018 beide Seiten zusammen bringen könnte.

## „Der Empfang ist jetzt optimal“

### Hilgermissen seit Donnerstag mit D1, LTE und UMTS optimal ausgestattet

**Hilgermissen.** In den letzten zwei Jahren, bis Mitte 2012, hat Rainer Fellermann die Netzausbauplanung für Hilgermissen aktiv begleitet. „Mit Freude“ konnte er jetzt mitteilen, dass am Donnerstag die Versorgungstechnik der Deutschen Telekom in Hilgermissen ein-

geschaltet wurde. „Der Empfang bei mir im Hause ist jetzt optimal“. In vielen Ortsteilen der Gemeinde Hilgermissen, sind die Benutzer jetzt mit D1-Netz (Handy-Empfang), dem schnellen Internet LTE und der Datenübertragung UMTS optimal ausgestattet. Der vorhandene

Telekom-Turm gegenüber dem Umspannwerk in Hilgermissen wurde mit Technik und Antennen ausgestattet und am 19. Dezember in Betrieb genommen. Rainer Fellermann erläutert dazu, dass die Versorgung bisher mangelhaft war, da die Sender aus Hoya und Martfeld so-

wie Dörverden/Barme das Gebiet nur unzureichend abdecken konnten.

Zunächst war nach Berechnungen der Telekom die Bevölkerungsdichte von 2 200 Einwohnern auf 54 Quadratkilometer unzureichend. Nur unter Berücksichtigung der vielen Gewerbebetriebe in der weitläufigen Gemeinde Hilgermissen und des Campingplatzes in Eitzendorf sowie des vorhandenen Funkturmes am Umspannwerk wurden die Planungen umgesetzt.

Und mit einem Augenzwinkern meint Rainer Fellermann: „Sollte der Weihnachtsmann in Hilgermissen wegen der fehlenden Straßennamen sein Ziel verfehlen, kann er die Grüße jetzt mit Handy und Internet optimal virtuell übermitteln.“ an

### Judith Salz beste JBG-Vorleserin

Das spannende Kopf-an-Kopf-Rennen der neun besten Vorleserinnen und Vorleser der vier 6. Klassen des Johann-Beckmann-Gymnasiums (JBG) in Hoya konnte Judith Salz (Bildmitte) aus der Klasse 6D für sich entscheiden. Sie überzeugte die aus Schülern und Lehrerinnen bestehende Jury sowohl mit ihrem vorbereiteten Wahltext aus Harry Potter als auch mit dem spontanen Lesen des Fremdtex-tes aus „Der Wunschpunsch“ von Michael Ende. Judith wird das JBG nun beim Kreisentscheid des bundesweiten Vorlesewettbewerbs des Börsenvereins des deutschen Buchhandels in Nienburg vertreten. Ebenfalls überzeugen



konnten Leonie Müller (links) und Jan Schröder (rechts) aus der 6A. Sie belegen jeweils den 2. und den 3. Platz des Schulent-

scheidts. Alle drei freuten sich über Büchergutscheine und Urkunden. privat

### IN KÜRZE

#### Heute Musikalischer Gottesdienst

**Eystrup.** Am heutigen 4. Advent feiern die Kirchengemeinden Eystrup, Haßbergen und Hassel um 11 Uhr in der Willehadikirche in Eystrup einen gemeinsamen Gottesdienst. Im Gottesdienst werden mehrere Mitglieder des Eystruper Posaunenchores geehrt, die in diesem oder dem letzten Jahr ein rundes Dienstjubiläum hatten. Neben dem Posaunenchor und der Orgel werden Flöte, Harfe und Pauke im Gottesdienst zu hören sein. Die Predigt hält Lektor Cord Ohlmeyer. Im Anschluss wird im Turm ein kleiner Empfang stattfinden.

#### Preisdoublekopf beim SV Hämelhausen

**Hämelhausen.** Das diesjährige Preisdoublekopfturnier des SV Hämelhausen findet am Freitag, dem 27. Dezember, ab 19 Uhr im Sportheim Hämelhausen statt. Außer den Fleischpreisen erwartet die Teilnehmer wieder ein netter Kartenabend in geselliger Runde. Für das leibliche Wohl wird natürlich auch gesorgt. DH

#### Junge Union Hoya hat Hauptversammlung

**Hoya.** Die Jahreshauptversammlung der Jungen Union im Samtgemeindeverband Grafschaft Hoya und Eystrup findet am morgigen Montag, 23. Dezember, um 19 Uhr im Gasthaus Thöle in Dedendorf statt. Im Anschluss soll der Abend gemütlich mit einem gemeinsamen Essen ausklingen lassen. DH

#### Wochenmarkt in Hoya zweimal montags

**Hoya.** Der Wochenmarkt in Hoya, der traditionell jeden Donnerstagvormittag in der Innenstadt stattfindet, wird wegen der anstehenden Feiertage zweimal vorverlegt. Die Marktbesucher haben sich mehrheitlich dazu entschlossen, ihre Waren am Montag Heiligabend und vor am Montag vor Silvester jeweils von 8 bis 12.30 Uhr in Hoya anzubieten. Der nächste reguläre Wochenmarkt findet dann erst wieder am Donnerstag, dem 9. Januar zu der gewohnten Uhrzeit statt. Am 2. Januar fällt der Markt aus. an

#### Öffnungszeiten der Rathäuser

**Hoya/Eystrup.** Die Rathäuser in Hoya und Eystrup sind an Heiligabend und Silvester geschlossen, an den Montagen davor aber wie gewohnt geöffnet. Am Freitag, dem 27. Dezember, sind beide Häuser geschlossen; davon ist auch die Kfz-Zulassungsstelle betroffen. Das Standesamt bietet für Bestattungsunternehmen am 27. Dezember einen Notdienst an, der von 10 bis 12 Uhr unter 0 42 51/8 15 31 zu erreichen ist. an

Wir wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

**Dickau Automobile Service**

Hauptstraße 70 · 27324 Hassel  
Telefon (04254) 534 · Fax (04254) 535

IN KÜRZE

- Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und Eltern, Rühmkorffstraße 12, Nienburg, (0 50 21) 96 76 76
Kontakt- und Informationsstelle gegen sexuelle Gewalt an Mädchen und Jungen, Nienburg, (0 50 21) 96 76 76
Sozialpsychiatrischer Dienst, Triemerstraße 17, Nienburg, (0 50 21) 96 79 49
Mobile Dienste im Kirchenkreis, Wilhelmstraße 14, Nienburg, (0 50 21) 97 96 15
Nienburger Frauenhaus, (0 50 21) 24 24
Diakonisches Werk, Wilhelmstraße 14, Nienburg, (0 50 21) 97 96 12
Ambulante Hilfe für alleinstehende Wohnungslose, Jahnstraße 29, Nienburg, (0 50 21) 6 67 76
Paritätisches Sozial- und Beratungszentrum, Wilhelmstraße 15, Nienburg (0 50 21) 9 74 50
AWO, Von-Philipsborn-Str. 2A, Nienburg, (0 50 21) 6 62 00
DRK-Kreisverband, Moltkestraße 30, Nienburg (0 50 21) 90 60
Lebenshilfe-Pflegedienste, Marktplatz 3, Nienburg, (0 50 21) 6 07 69 81 oder (0152) 9 47 40 12
Weißer Ring - Opferschutzorganisation (0 50 21) 9 22 91 22, Internet: www.weisser-ring.de

HEUTE IM KINO

Filmpalast Nienburg

Telefon (0 50 21) 38 00

- Der Hobbit - Smaugs Einöde: 16.15 Uhr, 19.45 Uhr
Dinosaurier - Im Reich der Giganten: 11 Uhr, 14 Uhr, 17.30 Uhr
Zwei Leben: 11 Uhr
Die Eiskönigin - Völlig unverfroren: 15 Uhr, 20 Uhr
Fack ju Göhte: 17 Uhr, 20.15 Uhr
Das kleine Gespenst: 14.30 Uhr
Der Teufelsgeiger: 11 Uhr

Filmhof Hoya

Telefon (0 42 51) 23 36

- Die Eiskönigin - Völlig unverfroren: 16 Uhr
Der Hobbit - Smaugs Einöde: 14 Uhr, 20.15 Uhr
Die Legende vom Weihnachtsstern: 14 Uhr
Der Geschmack von Apfelkernen: 20.15 Uhr
Fack ju Göhte: 18 Uhr
Dornröschen - Bolschoi-Ballett-Übertragung: 17 Uhr

BEILAGEN

Unserer Ausgabe – oder Teilen davon – liegen Prospekte folgender Firmen bei:

- Aldi
Baade
Edeka
Famila
Flecken Steyerberg
Getränkhaus Hotze
Hotze Hagebau
Lidl
Magro
Mögrossa
nah und gut
Netto
NP Langendam
Rewe
Repo
Rohde
Tejo
WEZ



1 000 Euro für das Tierheim in Drakenburg

Am Mittwoch bekam das Tierheim in Drakenburg einen Scheck in Höhe von 1 000 Euro vom Casino Bolingo überreicht. Evi Heidrich (rechts) nahm diesen, stellvertretend für das Tierheim, dankbar entgegen. Das Casino hatte zu

Gunsten der Tierheimtiere darauf verzichtet, Weihnachtspräsente für die Kunden zu kaufen. Von dem Geld wird das Tierheim Katzennassfutter und Katzenstreu einkaufen. Außerdem sind im Jahr 2014 weitere bauliche Maßnah-

men geplant, die die Unterbringung der Tiere nochmals sehr verbessern sollen. So plant das Tierheim eine Installation einer Ionisierungsanlage, welche Schadstoffe und Verkeimungen in den Tierhäusern dezimiert.

VEREINE INFORMIEREN ... VEREINE INFORMIEREN

Das Beratungszentrum des Sozialverbandes Deutschland in der Moltkestraße in Nienburg bleibt bis einschließlich 5. Januar geschlossen.

Die Jahreshauptversammlung der Jungen Union im Samtgemeindevorstand Grafschaft Hoya und Eystrup findet am morgigen Montag, 23. Dezember, um 19 Uhr im Gasthaus Thöle in Dedendorf statt. Im Anschluss soll der Abend gemütlich mit einem gemeinsamen Essen ausklingen lassen.

Das diesjährige Preisdoppel-

kopfturnier des SV Hämelhausen findet am Freitag, dem 27. Dezember, ab 19 Uhr im Sportheim Hämelhausen statt. Außer den Fleischpreisen erwartet die Teilnehmer wieder ein netter Kartenabend in geselliger Runde. Für das leibliche Wohl wird natürlich auch gesorgt.

Die Stiftung Bahn-Sozialwerk, Ortsstelle Nienburg/Sulingen, lädt am 11. Januar erneut zur Theaterfahrt nach Mellinghausen ein. Der Bus fährt um 14:30 Uhr ab Bahnhofsvorplatz Nienburg, mit Zustieg in Lemke. Weitere Informationen und An-

meldungen bis zum 8. Januar im ESV-Heim, Telefon 0151/55 94 34 56.

Das Büro des Nienburger Hozpizvereins „Dasein“ bleibt vom 23. Dezember bis einschließlich 1. Januar geschlossen.

Eine Skifreizeit in Wagrain im Salzburger Land bietet die Skizunft Nienburg vom 5. bis 12. April für Kinder und Jugendliche von 10 bis 18 Jahren an. Weitere Informationen erteilt Ingrid Schich unter 0 50 21/6 23 94 oder ingridlohse@gmx.de.

NOTDIENSTE IN STADT UND KREIS

- Feuerwehr und Rettungsdienst Telefon 112
Rettungsleitstelle/Kranken-transport: Telefon 192 22 (Vorwahl 0 50 21 mit Mobiltelefon)
Bereitschaftsdienst der niedergelassenen Ärzte: Telefon 116 117
Bereitschaftsdienst-Sprechstunden im Krankenhaus Nienburg: Montag, Dienstag, Donnerstag 19 bis 21 Uhr, Mittwoch, Freitag 18 bis 21 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 12 und 18 bis 21 Uhr
Krankenhaus Stolzenau: Montag, Dienstag, Donnerstag 19 bis 20 Uhr
Krankenhaus Sulingen: Montag, Dienstag, Donnerstag 19 bis 21 Uhr, Mittwoch, Freitag 18 bis 20 Uhr, Sonnabend, Sonntag 10 bis 12 und 17 bis 19 Uhr
Krankenhaus Verden: Montag, Dienstag, Donnerstag 18 bis 22 Uhr, Mittwoch, Freitag 15 bis 22 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 22 Uhr
Hoya, Eystrup, Dörverden, Westen: Bereitschaftsdienst für Notfälle unter Telefon (0 42 31) 89 94 90
Notdienst für Soldaten: Sanitätszentrum Wunstorf, Dyckerhoffstraße 67, (0 50 31) 4 05 35 91
Augenarzt Dr. Thomas Unger/Irena Manojlovic, Achim, Telefon (0 42 02) 8 04 80 oder 80 48 13; telefonische Anmeldung erforderlich.
Zahnärzte Von 11 bis 12 Uhr
Nienburg: Jan-Philipp Schwäbe, Nienburg, Große Drakenburger Straße 7, Telefon (0 50 21) 60 03 60
Südkreis: Dr. Oliver Granger, Diepenau, Bahnhofstraße 11, Telefon (0 57 75) 5 17
Apotheken
Nienburg: Mühlen-Apotheke, Führer Mühlweg 70, Telefon (0 50 21) 9 75 80
Liebenau, Uchte, Steyerberg, Stolzenau: Vivas Apotheke Stolzenau, Allee 12, Telefon (0 57 61) 9 01 98 66
Hoya, Asendorf, Martfeld, Bruchhausen-Vilsen: Bären-Apotheke, Hoya, Lange Straße 51, Telefon (0 42 51) 22 44 und (0 42 51) 18 88
Rehburg-Loccum: Vivas Apotheke Stolzenau, Allee 12, Telefon (0 57 61) 34 20

HALLENBADER IN DER REGION

- Borstel
Montag 17 bis 20 Uhr; Dienstag 16 bis 20 Uhr; Warmbadetage am Donnerstag 16 bis 21 Uhr und Freitag 16 bis 20 Uhr; Sonnabend 15.30 bis 18 Uhr; Sonntag 9 bis 11.30 Uhr
Liebenau
Dienstag 15 bis 17 (1,30 m), 17 bis 19 Uhr (3 m); Mittwoch 15 bis 17 (1,30 m), 17 bis 19 Uhr (3 m); Freitag (Warmbadetage) 15.30 bis 17 (1,30 m), 17 bis 20 Uhr (3 m); Sonnabend (Warmbadetage) 7.30 bis 9.30 (3 m), 9.30 bis 10.30 Uhr Eltern-Kind (1,30 m), 10.30 bis 12 und 13 bis 15 Uhr (1,30 m), 15 bis 17 Uhr (3 m); Sonntag 8 bis 10 Uhr (3 m), 10 bis 13 Uhr (1,30 m)
Rehburg
Dienstag, Mittwoch, Donnerstag 13 bis 21 Uhr; Freitag 7 bis 22 Uhr; Sonnabend 7 bis 18 Uhr; Sonntag 8 bis 17 Uhr
Steimbke
Dienstag, Mittwoch, Freitag 14.30 bis 20; Donnerstag 14.30 bis 17.30 Uhr; Sonnabend 14 bis 20 Uhr, Sonntag 8 bis 14 Uhr; Sauna: jeweils 15 bis 21 Uhr, Dienstag, Donnerstag Damen, Mittwoch Herren, Freitag gemischt
Warmen
Montag, Donnerstag, Freitag 15 bis 20 Uhr; Dienstag, Mittwoch (Warmbadetage) 15 bis 19 Uhr; Sauna: jeweils 15 bis 20 Uhr, Montag, Freitag Herren; Dienstag, Donnerstag Frauen; Mittwoch gemischt

RATSELN MIT DER HARKE AM SONNTAG

Word search grid with clues and solutions. Clues include: Arbeitsatmosphäre, alte Bez. für August, rohes geschabtes Rindfleisch, süddeutsch: Hausflur, Vorschrift, Spreizschritt beim Ballett, afrikanische Trommel, Nachtmahr Fluss d. Grenoble, Behörde, kurz für: heran, Wüstenlandschaft in Israel, lat. Unrecht, Stadt auf Grönland, Einzelangabe, deutsche Vorsilbe Verweis, schweiz. Abitur, drei Musizierende, Ruinenstätte i. Libanon, Buschmesser, englisch: unter, Grünanlagen, bestimmter Artikel, Ältestenrat, Tarnfarbe, Hefter, klobig, unförmig, russ. Teekocher, gelber Farbstoff, aufgehen, unerwünschte Unterbrechung, persönliches Fürwort (3. Fall), peruanische Küstenprovinz, englische Schulstadt, Karotte, heimischer Singvogel, früherer äthiop. Fürstentitel, Leihgebühr, Filmreihe, japanischer Kaisertitel, Auflösung des letzten Rätsels, Verhältnisswort, nicht diese, sondern ..., engl. Frauenkurzname, Platzdecken, Theaterstück (ugs.), Bärenansturm, Haustier, Börsenansturm, Tierpfleger, Lotto-treffer, lateinisch: ich.

IMPRESSUM

Die Harke am Sonntag
Kostenlos verteilte Sonntagszeitung für alle erreichbaren Haushalte in der Stadt Nienburg, der Stadt Rehburg-Loccum, den Gemeinden Steyerberg und Stolzenau sowie den Samtgemeinden Eystrup, Heemsen, Hoya, Marklohe, Landesbergen, Liebenau, Steimbke Uchte und Siedenburg
Auflage: über 56 000
HERAUSGEBERIN: Renate Rumpeltn geb. Hoffmann-Günter
VERLEGER: Christian Rumpeltn
REDAKTION: Edda Hagebölling Martina Thielking-Rumpeltn (verantw.)
VERKAUFSLEITUNG: Kirsten Böning
VERTRIEB: Eigenvertrieb
SATZ: Mittelweser Medien GmbH, Nienburg
DRUCK: Oppermann Druck, Rodenberg
Keine Haftung für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos.
Anzeigenpreisliste Nr. 54 vom 1. Oktober 2013
Die Harke am Sonntag
An der Stadtgrenze 2
31582 Nienburg
Tel. (0 50 21) 966-447 (Redaktion)
E-Mail: eha@hams-online.de
Tel. (0 50 21) 966-0 (Anzeigen/Vertrieb)
Fax (0 50 21) 966-470 (Anzeigenabteilung)

## AUS DEM SÜDKREIS



## ÖSSM: Flechten mit Weiden

**Winzlar.** Bei der Ökologischen Schutzstation Steinhuder Meer (ÖSSM) in Winzlar findet am 5. Januar von 10.30 bis 16.30 Uhr der Kurs „Flechten mit Naturmaterialien“ statt. Es werden die Grundlagen und Verwendungsmöglichkeiten von Weiden und anderen Naturmaterialien als Flechtmaterial erläutert. Jeder Teilnehmer hat die Möglichkeit durch einfache Flechttechniken etwas für sich herzustellen, z. B. einen kleinen Korb oder einen Kranz. Erwachsene zahlen 30 Euro, Kinder ab zehn Jahren 12,50 Euro, jeweils plus fünf Euro Materialkosten. Anmeldungen werden unter der Emailadresse [elke.schmitt@oessm.org](mailto:elke.schmitt@oessm.org) oder unter der Telefonnummer 05037/967-0 (AB) entgegengenommen. DH



## Päckchen aus Warmen und Diepenau

Wie in der vergangenen Ausgabe bereits berichtet, hat auch Sabine Klein einen Kofferraum voller Päckchen für „Weihnachten im Schuhkarton“ zusammengetragen. Die Bohnhorsterin, die Mitglied im Strickkreis Kirchdorf ist, hat die Geschenke in der Grundschule Warmen und im Flecken Diepenau eingesammelt und anschließend bei Marita Reiter in Steyerberg abgegeben.

## Klosterstube heute geöffnet

**Loccum.** Alle zwei Jahre muss laut Satzung des gemeinnützigen Trägervereins „Klosterstube Loccum“ der Vorstand neu gewählt werden. Seit dem Tod von Hannelore Bruns fehlte die Kassenwartin sowie ein überall zupackendes Mitglied. Der übrige Vorstand trat auf der Jahreshauptversammlung zur Wiederwahl an. Und wurde im Amt bestätigt.

Den Vorstand bilden auch für die kommenden zwei Jahre Heinz Emmrich als Vorsitzender, Gretl Calließ als stellvertretende Vorsitzende und Elka Schönwald als Schriftführerin. Hinzu gewählt wurde Barbara Willig als Kassenwartin und Vera Wecker als stellvertretende Schriftführerin. Konventual-Studiendirektor Dr. Christian Stäblein gehört als geborenes Mitglied zum Vorstand.

Alle zusammen weisen darauf hin, dass die Klosterstube am heutigen 4. Adventssonntag – zum letzten Mal in dieser Saison – durchgehend von 11 bis 17 Uhr geöffnet ist.

## Die Selbstständigkeit gesichert

Manuela Gehlenbeck hat ein Buch über ihren Blindenführhund „Bogart“ geschrieben

VON HEIDI RECKLEBEN-MEYER

**Steyerberg.** Manuela Gehlenbeck öffnet die Haustür, bittet den Gast fröhlich herein. Eine Kerze brennt, sie hat Tee zubereitet. Sie möchte ihr Buch mit dem Titel „Ich sehe was, wie du mich siehst“ vorstellen, das druckfrisch auf dem Couchtisch (und jetzt in den Buchhandlungen) liegt – oder zu bestellen ist.

Wer die hochgewachsene Frau in ihrem Haus in Steyerberg erlebt, kommt überhaupt nicht auf die Idee, dass die kaum noch etwas sehen kann. Die 52-Jährige leidet an Retinitis Pigmentosa – das ist eine erbliche Netzhautdegeneration, die das Gesichtsfeld immer weiter verkleinert. Sie war 25 Jahre alt, als von ihrem Arzt die Diagnose erhielt. Wer daran erkrankt ist, verliert sein räumliches Sehen, das Gesichtsfeld schränkt sich von den Seiten her immer mehr ein, weitere Ausfälle kommen dazu. Manuela Gehlenbeck hat eine Brille da, die diese Einschränkung zugänglich macht. Der Kopf muss ständig hin- und herbewegt werden, der Träger dieser Brille muss seine Umgebung „scannen“, und doch bleibt vieles außerhalb des Sichtfeldes. Wer versucht, nur wenige Schritte zu gehen, läge bei nächster Gelegenheit vermutlich auf dem Couchtisch. Deshalb ist es ganz entscheidend, dass alles im Haus seinen festen Platz hat. Das geht schon los bei der Anordnung der Sachen im Kühlschrank.

Aufgrund ihrer Erkrankung hatte Manuela Gehlenbeck vor mehr als zehn Jahren mit der Krankenkasse geregelt, dass sie einen ausgebildeten Blindenführhund bekommt. So kam der Königspudel „Bogart“ ins Leben von Manuela Gehlenbeck. Sie erinnert sich noch genau an den 3. Dezember 2004 – der Tag, als sie nach sieben Stunden Anreise endlich den Hund kennenlernte, der so schwarz, wie er war, Licht in Manuela Gehlenbecks Welt bringen sollte. Doch bis dahin würde noch viel Zeit vergehen, und Bogart würde noch vieles lernen müssen. Erst am 23. April 2007 zog er endgültig nach Steyerberg.

Was zu Beginn als Unterstützung ihres Alltags gedacht war, entwickelte sich im Laufe der



Fröhlich und mit viel Tiefgang erzählt Manuela Gehlenbeck in ihrem Buch die Geschichte ihres Blindenführhundes „Bogart“ – und ein Stück weit auch ihre eigene. Reckleben-Meyer

Jahre zu einer engen Beziehung. Genau an diesem Punkt hatte eine mittlerweile verstorbene Freundin Manuela Gehlenbeck angesprochen: „Du musst ein Buch über dich und Bogart schreiben. Alle sollen erfahren, was ihr für ein tolles Team seid, wie viel Bogart kann und wie viel Lebensqualität du durch ihn gewonnen hast. Kaum ein normal sehender Mensch weiß etwas über Blindenführhunde und ihre Besitzer. Das muss sich unbedingt ändern und du kannst dazu beitragen.“ – „Ich? Ein Buch?“ – Was Manuela Gehlenbeck zunächst als unmöglich abtat, ließ sie dennoch nicht mehr ganz los. Immer wieder erlebte die Steyerbergerin, dass Menschen auch aus Unwissenheit, „Bogart“ streichelten. „Obwohl extra auf seinem Geschirr stand: Nicht anfassen, ich arbeite“, schildert die Steyerbergerin. „Während der Hund abgelenkt ist, renne ich dann vor eine Laterne“, macht sie das Problem deutlich.

„Bogart“ führte seine „Herz-dame“ souverän durch die Welt. Kleine Anekdoten und Begebenheiten reiht sich anein-

der. Manuela Gehlenbeck erzählt in ihrem Buch schwungvoll die Geschichte dieser besonderen Teamarbeit, blickt auf schöne und schwere Zeiten.

Denn der Königspudel wurde krank. Heinz und Manuela Gehlenbeck bangten um diesen Hund, der mittlerweile nicht nur ein Familienmitglied war, sondern der der Steyerbergerin ein gutes Stück Selbstständigkeit in ihrem Alltag sicherte, ihr Freude brachte und Gesellschaft war – jeden Tag.

Dieses stille Verstehen zwischen den beiden war einfach grandios. Das merkten selbst Menschen, mit denen die Steyerbergerin nur kurz in Kontakt kam. Zunächst erholte „Bogart“ sich, doch dann wurde er zum Pflegefall, wurde vier Monate im Haus des Ehepaars Gehlenbeck umsorgt. Er litt an einer bei Menschen vergleichbaren Form von Blutkrebs. „Wie es ohne ihn sein würde, konnten wir uns absolut nicht vorstellen. Ich bedanke mich bei ihm für die Zeit, die er mich begleitet und geführt hatte. Immer wieder sagte ich ihm, was er für ein toller Hund sei, bis mir meine

Stimme versagte und nur noch wortlos Tränen über meine Wangen strömten“, schildert die Steyerbergerin.

Und dann starb „Bogart“. Er war nur fünf Jahre alt geworden.

„Wer selbst einen Hund hat, weiß, was das bedeutet“, macht die 52-Jährige deutlich. Was bei regulären Bedingungen schon heftig ist, war für Manuela Gehlenbeck noch weitaus schlimmer: Sie würde ohne Hund wieder ans Haus gebunden sein, wenn keiner aus dem näheren Umfeld Zeit hatte, sie zu begleiten.

„Ich wollte nie mehr einen Hund haben“, blickte die Steyerbergerin zurück. Mehr als ein-einhalb Jahre brauchte die sonst so starke Frau, um diesen Verlust zu verarbeiten, der Trauer ihren Platz zu geben und einen Neuanfang wagen zu wollen. Dann standen zwei Dinge fest: zum einen würde sie ein Buch über „Bogart“ schreiben und zum zweiten wollte sie wieder einen Hund an ihrer Seite zu haben. Mittlerweile ist der wieder in der Ausbildung, die rund ein-einhalb Jahre dauern wird.

Und Manuela Gehlenbeck durfte ihm einen Namen geben. „Eagle“ wird er heißen. Bekannte reagieren etwas irritiert auf den Namen: „Der Hund soll Igel heißen?“ Nein, nicht wie das Stacheltier, sondern das englische Wort für Adler.

„Eagle – ein schwarzer Königspudel. Genauso intelligent, genauso hübsch und genauso toll, wie es Bogart war. Aber ganz anders, eben Eagle. Und das ist auch gut so! Derzeit ist er noch in der Ausbildung und wird am 23. Juni 2014 endlich zu uns kommen. Ich kann es kaum noch erwarten“, strahlt die Steyerbergerin.

**Das Buch „Ich sehe was, wie du nicht siehst“ von Manuela Gehlenbeck ist unter der ISBN 978-3-8442-6676-4 in jeder Buchhandlung oder ist unter [www.epubli.de](http://www.epubli.de) (auch als E-Book) zu haben. Ein echtes Lesevergnügen für alle, die Spaß daran haben, diese ganz besondere Beziehung und ihre Höhen und Tiefen mitzuerleben und vieles mit anderen Augen zu sehen – im wahrsten Sinne des Wortes.**

## Spätgottesdienst an St. Jacobi

**Stolzenau.** Zu einem besinnlichen Spätgottesdienst mit Kammermusik lädt die Kirchengemeinde Stolzenau für den Heiligen Abend bereits um 22 Uhr ein. Es erklingen unter anderem eine Hirtenmusik von Johan Helmich Roman und die „Pastorale Infantine op. 12“ für Flöte und Klavier von Cécile Chaminade.

Superintendentin Dr. Ingrid Goldhahn-Müller, die die Predigt halten wird, bittet, die frühere Anfangszeit dieser Christmette zu beachten. DH



man schließlich in einem Hagenburger Musikgeschäft. Da es ein Ausstellungsstück war, konnte man einen ordentlichen Rabatt aushandeln und somit die Tuba für 3 600 Euro kaufen. Bei der neuen Tuba handelt es sich um ein kompakteres Instrument, das auch einen kleinen Gewichtsvorteil hat. Ungefähr zwölf

Kilo brachte die alte Tuba auf die Waage, die neue wiegt dagegen durch die andere Baurat nur noch 9,8 Kilo. Buschhorn erklärte noch, dass die Sparkassenstiftung bei der Förderung die Höchstgrenze ausgeschöpft hat, da der Feuerwehrmusikzug schon lange keine Förderung mehr beantragt hatte.

## IN KÜRZE

## VHS Uchte mit neuen Kursen ins neue Jahr

**Uchte.** Ein PC-Anfängerkurs unter Leitung von Jutta Witte startet bei der VHS Uchte am Mittwoch, dem 8. Januar, um 19 Uhr. In diesem Kurs werden den Teilnehmenden, die bisher noch keine oder nur wenig Erfahrung im Umgang mit einem PC haben, Grundkenntnisse der EDV vermittelt. Ohne zeitlichen Druck werden zahlreiche Beispiele gezeigt, geübt und wiederholt. Der eigene Laptop darf gerne mitgebracht werden. Unter der Leitung von Valeria Menegus startet am 13. Januar um 19:30 Uhr ein Italienisch-Kurs. Wichtige Wörter und Redewendungen sowie Musterdialoge werden für die wesentlichen Alltagssituationen vermittelt. Anmeldungen nimmt VHS-Arbeitsstellenleiterin Leiterin Margret Brandt unter Telefon 0 57 63/94 15 66 oder per Mail unter [vhs-uchte@gmx.de](mailto:vhs-uchte@gmx.de) entgegen. DH

## Mit der DLRG Uchte schwimmen lernen

**Uchte.** Die DLRG-Ortsgruppe Uchte führt vom 11. bis 23. Februar im Hallenbad Warmen einen Schwimmkurs für Kinder im Vor- und Grundschulalter (ab vier Jahren) durch. Sonnabendmittags und Sonntagvormittags werden die Mädchen und Jungen unter Anleitung der Ausbilder und Betreuer an den Aufenthalt im nassen Element herangeführt und erlernen und üben die Grundlagen des Schwimmens. Die Kosten betragen 40 Euro je Kind, für Mitglieder der DLRG Uchte ist die Teilnahme kostenlos. Anmeldungen sind bis zum 7. Januar in Uchte in der Volksbank, im Autohaus Langhorst an der Mindener Straße und unter [www.uchte.dlrg.de](http://www.uchte.dlrg.de) möglich. Ergänzende Informationen erteilt Gregor Gabe unter 0 57 63/20 10. DH

## Versammlung Freitag in Haselhorn

**Haselhorn.** Am 27. Dezember findet die Jahreshauptversammlung des Dorpsverein Haselhorn statt. Die Veranstaltung beginnt um 20 Uhr in der Gaststätte Gräper. Das Protokoll der letzten Sitzung liegt an dem Tag der Sitzung aus und ist ebenso im Internet unter [haselhorn.com](http://haselhorn.com) einzusehen.

Im Anschluss an die Versammlung folgt das alljährliche Knobeln. DH

## Sporthallen geschlossen

**Rehburg-Loccum.** Die Sporthallen im Stadtgebiet von Rehburg-Loccum bleiben in den Weihnachtsferien vom 23. Dezember bis zum 3. Januar einschließlich geschlossen. Die städtischen Sporthallen sind ab dem 4. Januar wieder geöffnet. DH

**Angebot**  
4 Stück nur **11,-**

**Passbilder**  
immer in vorschriftsmäßiger Größe  
für Ausweise, Reisepass, Kinderausweis, Bewerbungsfotos

**Neu: auch für Ihre Krankenkassenskarte**

**Neu: Foto Mini Labor! Ihre Digitalfotos gleich zum Mitnehmen!**

**Drogerie & Parfümerie Hellwig**  
31592 Stolzenau · Lange Straße 11 · Telefon (057 61) 1000

**Aktuelles** aus dem Geschäftsleben



**Gisela Pohl seit 40 Jahren in der Neuen Apotheke**

Gisela Pohl hat durch ihre Kompetenz, Freundlichkeit und Hilfsbereitschaft die Arbeit und den Teamgeist in der Apotheke vom ersten Tag an geprägt. Sie selbst hat sich dabei ständig mit der sich verändernden Arbeitswelt auseinandergesetzt und immer neue Wege aufgezeigt, die allen die Arbeit erleichtert haben. Apothekerin Bettina Menke und die gesamte Belegschaft ist Gisela Pohl für ihren unermüdlichen Einsatz sehr dankbar und wünscht sich noch viele Jahre der vertrauensvollen Zusammenarbeit, vorerst aber ein fröhliches Weihnachtsfest und einen guten Start in ein glückliches, gesundes neues Jahr 2014. Alle freuen sich auf noch viele weitere gemeinsame Jahre.

Zu diesem besonderen Dienstjubiläum gratuliert das Team der Neuen Apotheke aus Nienburg ganz herzlich.



**Neue Pullis für die Jugend**

Über ein vorweihnachtliches Geschenk konnten sich jetzt die Mädchen und Jungen der Holzhäuser Jugendfeuerwehr sowie die Holzhäuser Blaublichter freuen. Sascha Plate von der Volksbank Steyerberg, Geschäftsstelle Stolzenau, war der freudige Überbringer der neuen Sweatshirts für die beiden Abteilungen der Holzhäuser Feuerwehr. Die Jungen und Mädchen

der Blaublichter bekamen zusätzlich noch reflektierende Mützen überreicht, damit sie besser zu erkennen sind. Finanziert wurde das ganze aus den Überschüssen der Gewinnpaar-Aktion der Volksbank Steyerberg. Von diesen Überschüssen wird jedes Jahr ein gewisser Betrag zur Verfügung gestellt, um diverse Projekte zu unterstützen.



**RE/MAX Walsrode expandiert! Neuer Standort in Verden.**

Markus Hennings führt sehr erfolgreich seit fünf Jahren die Standorte Walsrode und Nienburg. Das einzigartige Netzwerk, der hervorragende Support und die unglaublich netten Kollegen haben Markus Hennings bewegt, seinen Franchisevertrag in Walsrode um weitere fünf Jahre zu verlängern und einen weiteren Standort zu erwerben. „In Walsrode und Nienburg sind wir immer stärker vertreten, sowohl was die Anzahl der aktiven Makler betrifft als auch die Anzahl der erfolgreich vermittelten Immobilien. An beiden Standorten werden wir auch künftig daran arbeiten, weitere Makler für uns zu gewinnen.“ Daneben ist es Markus Hennings gelungen, auch den ersten Schritt in eine räumliche Expansion zu machen. „Im Dezember haben wir mit Karsten Fricke, dem Regionaldirektor für die Region Nord, Einigung erzielen können über

den Erwerb einer RE/MAX-Lizenz für den Landkreis Verden.“ Karsten Fricke bedankt sich recht herzlich bei Markus Hennings für sein Vertrauen und wünscht Markus Hennings weiterhin viel Erfolg. Sobald wie möglich wird Markus Hennings in Verden ein weiteres RE/MAX-Büro eröffnen und dort dieselbe Aufbauarbeit beginnen wie bereits erfolgreich in Walsrode und Nienburg. „Verden erscheint uns als Standort attraktiv, da die Stadt zum einen zum Speckgürtel von Bremen gehört und zum anderen sowohl an den Landkreis Nienburg als auch an den Heidekreis direkt angrenzt. Damit besteht die Möglichkeit, Wanderungsbewegungen unserer Kunden über die Landkreisgrenzen noch besser zu begleiten.“ Das Bild zeigt von links Frank Müller, Markus Hennings und Karsten Fricke.



**Kindergarten Clemensspatzen in der Weihnachtsbäckerei Deicke**

Jedes Jahr zur Weihnachtszeit steigt ein wunderbarer Vorweihnachtlicher Duft aus der Bäckerei Deicke auf. Kekse, Krapfen und der Geruch von frischen Stollen verbreitet eine vorweihnachtliche Stimmung, auch in der Backstube. Und deshalb waren auch in diesem Jahr die kleinen Bäcker und Bäckerinnen der Clemensspatzen in der Backstube der Bäckerei Deicke. Es wurden kleine und große

Plätzchen gebacken und mit Streuseln und bunten Liebesperlen verziert, damit die Plätzchen dann bei der alljährlichen Weihnachtsfeier der Clemensspatzen verteilt werden können. Die Bäckerin stand den kleinen Bäckern zur Hilfe, sie hat den Teig zusammen mit den Kindern zubereitet, mal wurde auch genascht und eine kleine Führung durch die Produktion war auch mit dabei.



**Matschanlage für die Astrid-Lindgren-Schule**

Das große „Matschen“ ist zwar mittlerweile vorbei, aber seit Ende September können sich die Kinder der Astrid-Lindgren-Schule in Nienburg über eine Matschanlage freuen, die die Firma Schlamann aus Lemke in Zusammenarbeit mit der Firma Schröder & Thielker aus Holte dort aufgestellt hat.

Nachdem sich die Kinder das Wasser durch Pumpen erarbeitet haben, können sie gemeinsam Wasser und Sand neu entdecken. Dies bedeutet Naturelemente neu erfahren. Naturelemente, die auch in den Baustoffen der Firma Schlamann das Grundgerüst bilden.

traditionell - ökologisch - qualitätsbewusst

**SCHLAMANN KG**

PORENBEETONWERK · KALKSANDSTEINWERK · AUTOKRANE · BAUSTOFFTRANSPORTE

KS ORIGINAL LEMGA SYSTEM

KS PLUS SCHLAMANN AUTOKRANE

www.schlamann-kg.de  
www.facebook.com/SchlamannKG



**Gewinner der Sparkassen-Facebook-Aktion erhielten Kapuzensweatshirts**

Die diesjährige Trikotaktion der Sparkasse Nienburg galt ganz dem Frauen- und Mädchenfußball im Landkreis Nienburg. 12 Vereine bestellten einen oder mehr Trikotsätze und wurden zum Abschluss der Aktion noch dazu eingeladen, an einem Facebook-Gewinnspiel der Sparkasse teilzunehmen. Die Teams sollten ein originelles Foto im neuen Outfit auf der Sparkassen-Facebook-Fanpage hochladen und die drei Bilder mit den meisten „Gefällt-mir-Klicks“

gewannen einen Satz Kapuzensweatshirts für die anstehende Wintersaison. Im Verkaufsraum vom Team-sportpartner Sport-Shop-Hiller aus Rehburg überreichten Marcel Hiller und Ines Grote-Koch, Geschäftsstellenleiterin der Sparkasse in Rehburg, die vorweihnachtlichen Geschenke an die Frauenmannschaften des SBV Erichshagen und der SG Schamerloh, die sich herzlich beim Sportshop und der Sparkasse für die tolle Aktion bedankten.

# Zoll künftig für Kfz-Steuer zuständig

Länder geben Verwaltung der Kraftfahrzeugsteuer an den Bund ab

**Nienburg.** Mit Beginn des Jahres 2014 geben die Länder die Verwaltung der Kraftfahrzeugsteuer an den Bund ab. Aufgrund des erheblichen Datenumfanges kann die Übernahme jedoch nicht für alle Länder an einem Stichtag erfolgen. Stattdessen wurde vom Bund ein stufenweises Vorgehen gewählt, das sich über den Zeitraum Februar bis Mai 2014 erstreckt.

In Niedersachsen geht die Verwaltung der Kraftfahrzeugsteuer zum 14. Februar auf den Bund über. Bis zum 14. Februar steht den Kfz-Besitzern - neben den örtlichen Zulassungsstellen - wie gewohnt das zuständige Finanzamt als Ansprechpartner in Sachen Kraftfahrzeugsteuer zur Verfügung.

Nach dem 14. Februar ist der Zoll für die Verwaltung der Kraftfahrzeugsteuer zuständig; Ansprechpartner sind dann die Hauptzollämter. Die Zulassungsstellen bleiben u.a. weiterhin für An-, Um- und Abmeldungen sowie Halterwechsel.

Kraftfahrzeugsteuerbescheide, die von den Finanzämtern in Niedersachsen bereits erteilt wurden oder noch erteilt werden, behalten auch nach dem Übergang der Verwaltung an den Bund weiterhin ihre Gültigkeit.

Zahlungen können ab dem 14.

Februar nur noch an die jeweils zuständige Bundeskasse schuldbefreit geleistet werden. Die Zahlung ist unaufgefordert zum Fälligkeitstag zu leisten. Soweit Kfz-Halter am Lastschriftverfahren teilnehmen, wird die Steuer künftig bei Fälligkeit durch die Bundeskasse eingezogen. Ein erneuter Antrag auf Teilnahme am Lastschriftverfahren ist nicht erforderlich.

Die Übergabe der Kraftfahrzeugsteuer an den Bund bedeutet einen erheblichen Aufwand für die Finanzämter und die dort für die Verwaltung der Kraftfahrzeugsteuer zuständigen Beschäftigten. Allein in Niedersachsen werden ca. 8 Millionen Vorgänge an die Zollverwaltung abgegeben. Die Abgabe umfasst sowohl elektronisch vorgehaltene Daten als auch umfangreiche Aktenbestände. Sämtliche elektronischen Daten werden vom IT-Verfahren des Landes Niedersachsen in das neu geschaffene IT-Verfahren des Bundes überführt.

Zur Vorbereitung auf die künftigen Aufgaben wurden bzw. werden in zahlreichen niedersächsischen Finanzämtern Beschäftigte der Zollverwaltung mit den üblichen Abläufen bei der Festsetzung und Erhebung der Kraftfahrzeugsteuer vertraut gemacht.

DH

www.pendlerportal.de

**POP**  
PENDLERPORTAL

Das Pendlerportal für den Landkreis Nienburg bietet ab sofort noch bessere Möglichkeiten, eine Fahrgemeinschaft zu finden.

## Fahrgemeinschaft via Internet

Pendlerportal des Landkreises jetzt mit vereinfachten Suchfunktionen

**Nienburg.** Das Pendler-Portal für den Landkreis Nienburg bietet ab sofort noch bessere Möglichkeiten, eine Fahrgemeinschaft zu finden. Nutzer des Internetportals erwartet ein neues Design mit vereinfachten und erweiterten Suchfunktionen. Das kostenlose Angebot zeigt außerdem an, wie viel Spritkosten und Kohlendioxid Berufspendler individuell einsparen können.

Vor allem Pendler mit wechselnden Arbeitszeiten werden von dem neuen Service profitieren. Wer im Schichtdienst arbeitet, kann für jeden einzelnen Tag unterschiedliche Uhrzeiten eingeben. Es folgt eine übersichtliche Darstellung der Suchergebnisse mit Angabe der Treffergenauigkeit bzw. Übereinstimmung in Prozenten. Ein persönlicher Such-Assistent speichert zudem die gesuchte Route und benachrichtigt bei passenden Angeboten automa-

tisch per E-Mail. Die Kommunikation zwischen den Pendlern ist nun über das Nachrichten-Center im Portal möglich und muss nicht mehr über E-Mail-Verkehr stattfinden. Eine Detail-Funktion ermöglicht zusätzliche Angaben zu Gepäck, gewünschter Autogröße etc. Zwischenergebnisse zeigen außerdem an, ob ein Zusteigen auf der Strecke möglich ist.

Im Landkreis Nienburg kann das Pendlerportal seit Oktober 2008 genutzt werden. Es dient der Zusammenführung von Berufs- und anderen regelmäßigen Pendlern zu dauerhaften Fahrgemeinschaften. Ziel ist es, das Verkehrsaufkommen zu verringern, die Umwelt zu schonen und die privaten Energiekosten zu senken.

Das Pendlerportal ist in über 180 Landkreisen bundesweit sowie in Süd-Dänemark und im Großherzogtum Luxemburg erreichbar.

DH



# Glückwünsche und Grüße zu Weihnachten und zum neuen Jahr.

Allen Kunden, Freunden  
und Bekannten ein  
frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute für  
das neue Jahr!



**SMARQUARDT**  
**HAUSTECHNIK**

☎ 05021 - 16265

www.SMHaustechnik.de

● Heizung ● Sanitär ● Elektro ● Solar

Allen Kunden, Freunden und Bekannten  
ein frohes Weihnachtsfest und  
ein erfolgreiches neues Jahr!

Meyer & Zander  
**Küchen-  
Fachmarkt**

Meyer & Zander  
**Betten-  
Fachmarkt**

Südring 10 · 31582 Nienburg · Tel. 05021/894 2640 · Fax 05021/894 2641

 **Daniela Oldenburg**  
Steuerberaterin

Wir wünschen ein  
frohes Weihnachtsfest und  
einen guten Rutsch  
in ein erfolgreiches Jahr 2014.

Verdener Landstraße 4  
31623 Drakenburg

Tel. (05024) 887797-0  
[www.do-steuerberaterin.de](http://www.do-steuerberaterin.de)

**H. Neumann**  
Zaubau   
Dienstleistungen  
im häuslichen Bereich

Allen Kunden,  
Freunden  
und Bekannten  
ein schönes  
Weihnachtsfest  
und ein glückliches  
neues Jahr!

Kantstr. 33 · 31582 Nienburg  
Mobil 0172-4116440

www.pizzablitz-nienburg.de

**PIZZA  
BLITZ**

Mo.-Do.  
17.30-22.30  
Fr.-So.  
17.00-22.30

Tel.  
05021-911 555

Unsere Feiertagsöffnungszeiten

Heiligabend geschlossen
1. und 2. Weihnachtstag 17.30-22.30 Uhr
Silvester* 17.00-21.00 Uhr
Neujahr 17.00-22.30 Uhr

\*gerne mit Vorbestellung

Wir wünschen allen  
Kunden ein frohes  
Weihnachtsfest und  
einen Guten Rutsch ins  
Neue Jahr.

Ihr PizzablitZ

**Reifen Service**  
**IGGESEN**



Allen Kunden, Freunden und  
Bekanntem ein schönes Weihnachtsfest  
und ein gesundes neues Jahr.

**Jens Iggesen**  
Gewerbering 41 · 31608 Marklohe  
Tel. (05021) 962247 · Mobil 0173-4040323  
E-Mail: reifenhandel-iggesen@web.de

Schnell,  
zuverlässig und  
preiswert!

Wir wünschen unseren Kunden  
ein fröhliches Weihnachtsfest!



**André Riechers**  
Dachdeckermeister

Bockhoper Str. 39 · 27254 Staffhorst  
Tel. (04272) 963293 · Fax 963294

Ein frohes Weihnachtsfest und  
ein glückliches Jahr 2014 wünschen  
wir allen unseren Kunden, Freunden  
und Bekannten.



**Scholz Höller**  
**Grundmann** GmbH

SANITÄR · HEIZUNG · GASINSTALLATIONEN  
SOLAR · LÜFTUNG · KLIMA

31613 Wietzen ☎ 0 50 22 - 94 31 31

Raumausstatter  
Handwerk  **Rileit**  
aumausstattung

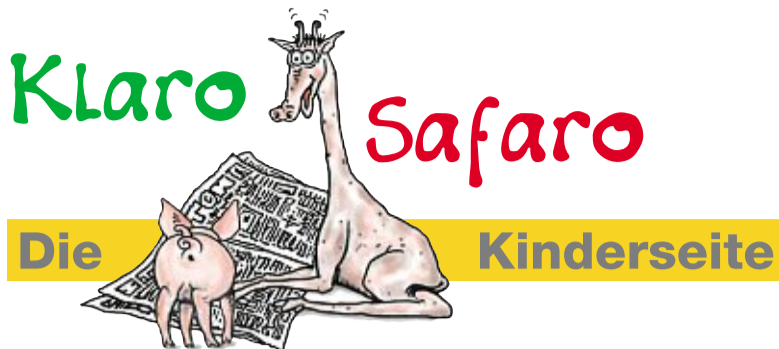
Telefon (05021) 8888 154  
www.rileit.de

**Frohe Weihnachten  
und ein gesundes neues Jahr!**

Fußböden · Polsterei · Gardinen · Sonnenschutz

Wölper Straße 8 · 31582 Nienburg · Tel. 0172/5104515

Texte: Dr. Judith Roth - Agentur für Kindermedien  
Layout: Anita Mueller



## Klaro will sich Namen merken

Klaro ist in dieser Woche ganz schön ins Schwitzen gekommen. Nicht nur, dass er wie wild Kekse gebacken und Geschenke für Weihnachten eingewickelt hat. Er hat auch versucht, sich ganz viele Namen zu merken. Andrea Nahles, Ursula von der Leyen, Sigmar Gabriel – Klaro hat immer wieder alles durcheinander gehauen. Die Namen gehören den Ministerinnen und Ministern der

neuen deutschen Regierung. Klaro hat sich vorgenommen, diese Männer und Frauen zu kennen. Einfach ist das nicht, weil er sich ja auch immer merken muss, was die Leute machen. Klaro wird froh sein, wenn er heute den Text ganz oben auf unserer Seite sieht. Da wird noch mal erklärt, wer was in der neuen Regierung ist. Den Text lesen wir jetzt gleich. Ihr auch?



Klaro und Safaro

# Minister stürzen sich in die Arbeit

In Deutschland haben sich die Politiker diese Woche in die Arbeit gestürzt. Es gibt eine neue Regierung. Die Männer und Frauen werden entscheiden, was in unserem Land wie gemacht werden soll.



Die neue deutsche Regierung hat mit der Arbeit begonnen. Angela Merkel (erste Reihe rechts) ist wieder Regierungschefin. Foto: imago

In der Regierung sind jetzt die Parteien CDU, CSU und SPD. Die Regierung kann Gesetze ausarbeiten. Die Politiker im deutschen Parlament – dem Bundestag – stimmen dann darüber ab. Da die drei Parteien dort eine große Mehrheit der Sitze haben, wird es für sie nicht schwer werden, Gesetze auf den Weg zu bringen.

In der Regierung sind neben Bundeskanzlerin Angela Merkel 15 Ministerinnen und Minister. Mit der Regierungschefin überlegen sie, was die Menschen in unserem Land brauchen. Jeder Minister kümmert sich um ein bestimmtes Thema. So ist Manuela Schwesig künftig für die Familien in unserem Land zuständig. Sie hatte vorher noch keinen Ministerposten in der Bundesregierung. Für sie ist der Job völlig neu. Anders ist es bei Ursula von der Leyen. Sie war bereits Familienministerin und Arbeitsministerin. Nun ist sie Verteidigungsministerin. Es ist das erste Mal, dass sich in Deutschland eine Frau um die Armee unseres Landes kümmert. Ursula von der Leyen hat bereits angekündigt,

dass sie die Bundeswehr familienfreundlicher machen will. Die Soldaten und Soldatinnen sollen also Job und Familie besser unter einen Hut kriegen können.

Menschen in Deutschland sicher leben können. Wolfgang Schäuble hat seinen Schreibtisch behalten dürfen. Er ist auch künftig der Finanzminister von Deutschland. Als Finanzminister schaut er, wie viel Geld Deutschland einnimmt und was unser Staat sich leisten kann.

Ursula von der Leyen hat den Job von Thomas de Maizière übernommen. Der macht nun einen Posten, den er schon mal von 2009 bis 2011 hatte. Er ist wieder Innenminister. Der Innenminister muss dafür sorgen, dass die

Damit möglichst viele Menschen einen Job finden können, gibt es den Posten des Arbeitsministers. Andrea Nahles hat dieses Ministeramt nun. Um die Firmen in unserem Land kümmert sich Sigmar Gabriel.



Sebastian freundet sich mit Hündin Belle an. Foto: LimeLight PR

## „Belle und Sebastian“

Für Kinder läuft ein neuer Film im Kino. Er heißt „Belle und Sebastian“.

In dem Film geht es um den Jungen Sebastian und den Hund Belle. Sebastian lebt in einem kleinen Bergdorf in Frankreich. Er hat keine Eltern mehr. Die Bäckerin Angelina kümmert sich liebevoll um ihn. Bei ihr wohnt er. Die Menschen in der Gegend glauben, dass eine Bestie bei ihnen ihr Unwesen treibt. Immer wieder werden Schafe gerissen. Daher machen die Menschen Jagd auf das Tier. Doch sie finden es nicht. Eines Tages entdeckt Sebastian eine verwaiste Hündin. Sie ist harmlos. Sebastian taufte sie Belle – die Schöne – und freundet sich mit ihr an. Den anderen verrät er nichts von dem Hund, damit ihm nichts geschieht.

Bäckerin Angelina ist mit Doktor Guillaume zusammen. Er hilft Juden, über die Berge in die Schweiz zu fliehen. Der Film spielt zu einer Zeit, als sie verfolgt wurden. An einem Weihnachtsabend wird es plötzlich turbulent. Sebastian und Belle müssen Verantwortung übernehmen. Sie wachsen über sich hinaus.

Habt ihr Fragen oder Wünsche? Dann schreibt uns eine E-Mail an diese Adresse:  
[klaro-safaro@dieharke.de](mailto:klaro-safaro@dieharke.de)

## Wintervögel

Im Winter haben viele Menschen ein Vogelhäuschen. Amseln, Meisen und Rotkehlchen bekommen etwas zu fressen. Doch welche Wintervögel gibt es in Deutschland oft? Und welche sind selten geworden? Wer will, kann Naturschützern helfen, das herauszufinden. Er kann im Januar bei der „Stunde der Wintervögel“ mitmachen. Mehr Infos gibt es im Internet: [www.stundederwintervoegel.de](http://www.stundederwintervoegel.de)

## „Schloss Einstein“

Fans von „Schloss Einstein“ dürfen sich freuen: Im Januar startet eine neue Staffel der Serie.

„Schloss Einstein“ gibt es schon seit dem Jahr 1998. Seitdem können Kinder miterleben, was in dem Internat passiert. Wenn am 4. Januar die 17. Staffel der Serie startet, dann ist Folge 793 dran. In der neuen Staffel von „Schloss Einstein“ nimmt Hubertus sich zu Beginn des neuen Schuljahres vor, ein besserer Mensch zu werden. Das aber ist

nicht so leicht, denn David wohnt nun bei Hubertus und Dominik im Zimmer. Er ist ein Einzelgänger und schießt quer. Auch bei den anderen „Einsteinern“ ist viel los: Raphael erlebt die erste große Liebe. Und Dominik merkt, dass sogar seine perfekte Schwester Constanze Fehler macht. Die 17. Staffel hat 26 neue Folgen. Los geht es am 4. Januar um 14:35 Uhr im Kinderkanal KiKa. Immer samstags gibt es die beliebte Kinderserie dann zu sehen.

# Fest nicht überall gleich

Nun dauert es nicht mehr lange, dann feiern wir Weihnachten. Die Menschen werden sich beschenken, lecker essen und in die Kirche gehen. Doch nicht überall auf der Welt ist das Fest gleich.

Christen feiern an Weihnachten die Geburt von Jesus Christus, Gottes Sohn. In ihrem wichtigsten Buch – der Bibel – steht, dass Maria und Josef ihr Kind in Bethlehem bekommen haben. In Deutschland starten die Menschen am Abend des 24. Dezember ins Weihnachtsfest. Da ist Heiligabend, und die Familien machen Bescherung. Kinder und Erwachsene überreichen sich ihre Päckchen. In Großbritannien wird dagegen besonders am 25. Dezember gefeiert. Die Briten essen gern Truthahn zum Fest. Außerdem gibt es Knallbonbons. Wird an deren Enden gezogen, kracht es, und es fällt eine Kleinigkeit heraus. Es sind Glücksbringer oder Witze, über die die Menschen sich dann freuen.



Die Menschen feiern Weihnachten unterschiedlich. Die Briten kaufen zum Fest Knallbonbons. Foto: imago

In Russland ist alles anders. Hier müssen die Kinder sich noch gedulden, bis sie Geschenke bekommen. Die gibt es in dem Land erst am Silvestertag. Der Weihnachtsmann heißt zudem dort nicht Weihnachtsmann, sondern Väterchen Frost. Er hat einen langen Eiszapfen in der Hand und wird von seiner Enkelin begleitet. Die Menschen nennen sie Schneemädchen oder Schneeflöckchen. Weihnachten wird in Russland erst am 7. Januar

gefeiert. Wichtig ist den Menschen dann das Heilige Mahl am Heiligabend. Es besteht aus zwölf Gerichten.

In den USA gibt es ebenfalls Weihnachtsbräuche, die die Menschen lieben. Die meisten Kinder warten in der Nacht vom 24. auf den 25. Dezember auf Santa Claus. Der kommt mit einem Rentierschlitten. Geschenke steckt er in Strümpfe, die Kinder am Kamin oder an der Türe aufhängen.

## Zeitungs-ABC

Mehrere Wochen im Zeitungshaus

Elliche Schüler und Studenten arbeiten für einige Wochen bei einer Zeitung. Sie wollen schauen, ob der Beruf Journalist etwas für sie ist. Dafür machen sie ein Praktikum. Andere sind im Zeitungshaus, weil das Praktikum zu ihrer Ausbildung gehört, beispielsweise, weil sie eine Journalistenschule besuchen. Die Praktikanten begleiten die Journalisten zu Terminen und schreiben auch eigene Texte. Wer schon etwas länger dabei ist, darf auch alleine zu Veranstaltungen gehen oder Interviews führen.

## Tropenholz

- Das Papier von Malbüchern und Bastelbüchern ist häufig aus Tropenholz hergestellt. Das sagen Experten der Organisation WWF.
- Die Naturschützer haben sich 37 Produkte der Firma Depesche angesehen. 13 gingen im Test nicht in Ordnung. Sie waren aus Tropenholz gemacht. Das Holz stammt aus bedrohten Regenwäldern in Südostasien.
- Die Experten sagen: Viele Hefte werden in China gedruckt. Das Land kauft nach wie vor das Tropenholz. In „Supergirl“, „Horses Dreams“ oder „Create your TopModel“ wurde das Tropenholz zum Beispiel entdeckt.



**Immobilien**

Wir haben in 2013 viele Immobilien zur Zufriedenheit unserer Kunden vermittelt. Für 2014 suchen wir für vorgemerkte Interessenten EFH, DHH, Resthof, Baugrundstücke, Ackerland und Wald.

Wir bedanken uns für die gute Zusammenarbeit und wünschen Ihnen ein ruhiges besinnliches Weihnachtsfest und im neuen Jahr 2014 Gesundheit, Glück und Erfolg.

**Heury Koch**  
Immobilien / Versicherungen  
31627 Rohrsen - Am Büschen 9  
Tel. (05024) 1347 - Fax 1595  
www.kochs-immobilien.de

**Maschinengipsputz**  
vom Fachbetrieb  
**Vogler GbR · Nienburg**  
Tel. (05021) 63788 oder  
Mobil 0172 5131088

**Trapezbleche**  
**Stahlrohre**  
Kersten GmbH · Drakenburg  
Telefon (05024) 8875375

**Ein- und Zweifamilienhäuser**

Wietzen: 2 Fam.-Haus, unterkellert, Bj. 1961, Eck-Grdst. 962 m<sup>2</sup>, Ges.-Wfl. 206 m<sup>2</sup>, Wertschätzungsgutachten vorhanden, Pr. VS, ☎ (0 50 22) 9 41 48

**Immobilien-Gesuche**

Großer Resthof in Alleinlage, zwecks Tierhaltung, zu pachten gesucht.  
☎ (01 74) 4 19 55 04

**Vermietungen**

Uchte-Hoysinghausen, Single-Whg., 57 m<sup>2</sup>, EBK, 1. OG, Grg., ab 1.2.14, ☎ (0 57 63) 94 26 06 od. (0 57 63) 12 52

Nienburg-Lgd. Osterberg: Großzügige Whg. über 2 Ebenen m. Galerie, m. direkt. Zugang z. Do.-Garage, ca. 150 m<sup>2</sup> Wfl., Bad u. G-WC, Rollläden z. Straße, Innenkamin, Fußb.-Heiz., EBK, EBM., Hochterrasse tlw. überd., Gartenanteil, ruh. Lage, Kaltmiete 690,- € zzgl. NK, 2 MM Kaution, ab 01.02.14, ☎ (0 50 21) 1 29 56

**1-Zimmer-Wohnung**

Estorf: 1 Zi. in WG, Fachwerkhs. m. Garten. ☎ (0 50 25) 68 58 AB

**2-Zimmer-Wohnung**

In traumhafter Innenstadtlage von Nienburg direkt am Posthof in historischem Gebäude, excl. 2 Zi. App. 52,5 m<sup>2</sup>, EBK, Kabel, Einstellplatz vor Haustür möglich, KM 290 € zzgl. NK ab sofort frei, direkt von privat, Wolf-Rüdiger Koch ☎ (0 50 21) 6 62 09

Exclusive Whg. in Ni, 90 m<sup>2</sup> für 2 Personen, gute Lage, Fahrstuhl, Tief-Grg., Blk., 2 ZKB, WC, keine Tierhaltung erwünscht, zum 1.04.14 ☎ (0 50 25) 5 56

Steyerberg: 2 ZKB, renoviert, 68 m<sup>2</sup>, ☎ (01 52) 28 93 12 42

**3-Zimmer-Wohnung**

Wietzen-Ortsmitte: 3 Zi., 2-Fam.-Hs., OG, helle freundl. Whg., 98 m<sup>2</sup>, EBK, Bad, Abstellr., Balk., 370 € KM + NK, kurzfr. beziehbar, ☎ (0 50 22) 5 33

Steyerberg: 3 Zi.-Whg., EG, 85 m<sup>2</sup>, Kü., Bad, HWR, ab 1.03.14 frei, KM 330,-€ + NK, ☎ (05764)2177

Leese, 3 Zi.-Whg., ca. 95 m<sup>2</sup>, renoviert, frei, Kellerraum, Parkplatz, Kaltmiete 380,-€ + NK ☎ (0 57 61) 90 05 85

Liebenau: 80 m<sup>2</sup>, 3 Zim., 2 Blk., KM 320,-€ ☎ (01 73) 6 47 03 39

**4-Zimmer-Wohnung**

Heemsen, 4 ZKB, Garage, 130 m<sup>2</sup>, kompl. renov., KM + MS ☎ (0 50 24) 14 86 ab 18 Uhr



**Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest!**

Ab Donnerstag, 2. Januar 2014, sind wir wieder für Sie erreichbar.

0 50 21 / 97 04 - 0  
Weitere Angebote im Internet: www.gbn-nienburg.de



**Häuser**

Nienburg: Gemütl. EFH im vorderen Leintorf, 112 m<sup>2</sup>, 4 Zi., Kü., Bad, gr. Dachterrasse, 590€ + NK, ☎ (01 71) 7 60 99 46

**Garagen**

Garage in Stolzenau, 35,- €/Mon., ☎ (01 70) 1 85 55 21

**Garagen frei**

Nienburg - Wölper Str., je 37,50 €, ☎ (05 11) 6 46 82 31

**Verkäufe**

Heizöl auch in kleinen Mengen immer günstig  
Friedrich Göllner ☎ (0 50 21) 23 58

Tischlereimaschinen Formatkrss. Altendorf F45 4000,-€ VB; Kettenstemmer 750,-€ VB; Bandschleifgerät 950,-€ VB; AirlessLackiergerät 650,-€ VB; Kappsäge 500,-€ VB ☎ (01 72) 4 14 51 40 arch.c.bruns@gmx.de

Waschmaschine, einwandfrei, aus Nachlass für 150€ abzugeben. Transport ist möglich. ☎ (0 15 22) 7 35 92 95

MatchLuftgewehrHämmerli AR50 Top-Zustand mit Zubeh. € 450,- Kl. Räucherofen für Holz/Gas €25 Teleskopzylinder 4-stufig keine Riefen und dicht € 220,- Damenlederkombi Gr. 38 € 50,- Cross-Stiefel Gr. 39 € 20,- Anlasser Strich 8 neu € 120,- ☎ (0 57 61) 41 75 ab 17:30 Uhr

**Haushaltsauflösung,**  
☎ (01 73) 3 65 14 87

**Trapezbleche**  
1. + 2. Wahl

- Wunschlänge möglich
  - komplettes Zubehör lieferbar
  - kurze Lieferzeit • Lagerware
  - Kantteile • Lieferung möglich
- Kersten GmbH · Tel. (05024) 8875375**

Couchgarnitur sehr gepflegt, 4 J. alt, 170,- €, ☎ (0 50 37) 27 27

Suche Nachtspeicherofen, 3,5 - 5 kW, guter Zustand. ☎ (0 50 24) 4 34

Verkaufe Weihnachtsbäume, auch Nordmantannen ☎ (01 70) 41 20 389, Glissen

Flugenten u. Puten bratfertig zu verkaufen ☎ (0 57 65) 71 76

Kaminofen günstig zu verkaufen, ☎ (0 57 63) 763

Bock Bfl. Kal. 7x65,12/76 Ejek. Zielf. 8x40 Tasco, Wl. 12/76, sehr gut erh., FPR € 650,- Nur an EWB ☎ (0 57 61) 35 41 ab 18 Uhr

LCD Flachbild Fernseher  
Verkaufe Sony Bravia KDL-32P 3030, schwarz, sehr guter Zustand, sehr gutes Bild, Preis VS ☎ (0 50 21) 91 02 11

Heu von Reuter, kl. Bunde ☎ (0 57 65) 3 15

Gänse u. Flugenten  
bratfertig. ☎ (0 57 65) 15 85 oder ☎ (01 75) 4 60 66 81

Möbel u. E-Geräte aus Nachlass zu verkaufen / verschenken, ☎ (0 50 21) 6 17 58

**Ankäufe**

Der Sammler sucht Militaria und alles vor 1945, Münzen aller Art, auch alte DM, Gemälde (Ölgemälde), Zinn, Silber, Tafelsilber, Taschen- und Armbanduhren. ☎ (04 21) 48 99 90 48 oder ☎ (01 73) 44 88 0 38 M. Brettmann



38 % der Deutschen sind Bewegungsmuffel.

62 % nicht. Sport im Verein.

Der Deutsche Olympische Sportbund (DOSB) ist mit 27,5 Mio. Mitgliedschaften in mehr als 91.000 Vereinen die größte Personenvereinigung Deutschlands. Leistung, Lebensfreude, Gesundheit und die Vermittlung von Werten wie Toleranz, Fair Play, Teamgeist - all das findet im Sport statt. Sport bewegt! Immer und überall. dosb.de

**Kontakte**

**NEU! Anna, 31 J., blond, 80DD, über die Feiertage offen ...**  
Tel. 0176-71928386

Mama & Tochter (19J.) 0231-22471156

Schülerin (18J.) 0521-3008117

**Echter Telefonsex 06131-4899448**

Uchte, LUCY, sexy, nett, super Service. ☎ (0 57 63) 94 31 51 ☎ (01 57) 76 15 15 83

Fiona! Naturgeil, jung + willig ... 04251-671665, Hingste 35a, ladies.de

Jasmin, super Service, u. Nina, 80B, Lichtenmoor 29, (05024) 887874

Süße, sexy Weihnachtsfrau packt die Rute aus!  
**SARA** 1. Mal in Nienburg - 05021-6071448  
0152-27001049 www.nds-ladies.de

**Partytreff Dolce Vita**  
Sg. 28.12.2013  
**WEIHNACHTEN** Jeden Weihnachtsfeiertag Gang Bang mit dem scharfen Pornostar BABY BROWN SHUGAR und 20 heißen Girls!  
**WEIHNACHTS GANG BANG mit DANY SUN & 15 heißen Girls!**  
Großer Swimmingpool, Außenbereich, Sauna  
Info: 0179 / 655 0961 - www.club-dolcevita.de  
Wagenfeld, Hirschberger Weg 4

**Buchen Sie Konzerte, Events, Musicals, Shows & Acts für 2014 bei uns!**



**HANNOVER:**

- Apassionata 25./26.1.14
- The Blues Brothers 7.1.14
- Scooter 9.1.14
- Paul Panzer 11.1.14
- Night of Queen 17.1.14
- Ina Müller 1.2.14
- Andre Riéu 5.2.14
- Kastelruther Spatzen 6.2.14
- Heino 6.2.14
- Mario Barth 14.3.14
- Tim Bendzko 26.2.14
- Simple Minds 16.2.14
- Sunrise Avenue 20.2.14
- Riverdance 22./23.2.14
- Frida Gold 7.3.14
- Schlager Starparade 9.3.14
- James Blunt 10.3.14
- Söhne Mannheims 18.3.14
- Howard Cependale 19.3.14
- Amigos 3.4.14
- Barbara Schöneberger 14.5.14
- Steffen Henssler 26.5.14
- Cirque du Soleil 21.-25.5.14
- NDR 2 Plaza Festival 30.5.14
- N-JOY Starshow 31.5.14
- Xavier Naidoo 8.6.14
- Max Herre 19.7.14
- Roger Cicero 17.10.14
- David Garrett 18.10.14
- Udo Jürgens 25.11.14
- Bülent Ceylan 23.1.15
- Eckart von Hirschhausen 23./24.6.15

**BREMEN:**

- Mario Barth 9.2.014
- Holiday on Ice 19.-23.2.014
- Disney
- Die Schöne und das Biest 8.-12.1.014
- Night of Queen 2.3.14
- Musikschau der Nationen 24.-26.1.14
- Andre Riéu 6.2.14
- Mario Barth 9.2.14
- Tim Bendzko 12.2.14
- Riverdance 24.-27.2.14
- Das Beatles Musical 11.3.14
- Frida Gold 12.3.14
- Helge Schneider 15.3.14
- Söhne Mannheims 16.3.14
- Schlagernacht des Jahres 15.3.014
- BAP 16.3.14
- Martin Rütter 29.3.14
- Max Raabe solo 4.4.14
- B. Schöneberger 13.5.14
- Cindy aus Marzahn 15.5.14
- Angelo Kelly 23.5.14
- Steffen Henssler 1.6.14
- Cirque du Soleil 29.5.-1.6.14
- Roger Cicero 30.9.14
- Bülent Ceylan 17.10.14
- Die Fantastischen 4 16.12.14
- Atze Schröder 6.3.15

**MINDEN:**

- Ina Müller 21.2.014
- Helge Schneider 12.3.014
- Bülent Ceylan 1.6.014
- Amigos 7.9.014



Lange Straße 74  
NIENBURG

Medien  
Service  
Center



**Stellenangebote**



**Transport und Service GmbH Baldermann**  
Voigtei 69, 31595 Steyerberg  
www.tsb-baldermann.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir  
**Kraftfahrer/-in (Klasse CE) für Sattelzug**  
zeitweise auch Montage-/Schlossertätigkeiten im Schichtbetrieb.  
Telefonische Bewerbung unter (057 69) 6429891 (Herr Baldermann)



*Sie haben Freude und Lust, teamorientiert zu arbeiten?*

**Landsitz Eickhof**  
Sozialpädagogisches Wohnen für Kinder, Jugendliche, Schwangere und junge Mütter

**Für unsere Einrichtung in Liebenau suchen wir zur Verstärkung unseres Teams zu sofort:**

- Diplom-Sozialarbeiter/-pädagoginnen
- staatlich anerkannte Erzieher/innen
- staatl. anerkannte Heilerziehungspfleger/innen
- Diplom-Heilpädagogen/innen
- Gesundheits- und Kinderkrankenpfleger/innen

Bewerbungen richten Sie bitte an:  
**Care Contor GmbH**  
Landsitz Eickhof  
Frau Ulrike van den Born  
Lönsweg 19  
31618 Liebenau



**Dr. jur. W. Pleines · Kruse · Sonntag**  
Rechtsanwalts- und Notariatskanzlei  
Wilhelmstraße 17, 31582 Nienburg/Weser

Wir suchen zum  
**1. August 2014**  
**eine/n Auszubildende/n**  
zur/zum Rechtsanwalts- und Notarfachangestellten

Zur Verstärkung unseres Pflegeteams suchen wir ab 1.1.2014 oder später

**ex. Altenpfleger/in, ex. Krankenschwester/-pfleger sowie Altenpflegehelfer/innen in Vollzeit/Teilzeit**

Pflege- und Betreuungszentrum Landsitz Hohenholz  
z. H. Frau Wegener  
Bahnhofstraße 72, 27324 Eystrup

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an das:

Qualifizierte deutschsprachige  
**Mitarbeiter/innen für Gartenbau**  
ab Februar in Vollzeit gesucht.

Voraussetzung: Führerschein Kl. B; abgeschlossene Ausbildung oder mehrjährige Berufserfahrung sowie Kenntnisse im Umgang mit Baumaschinen erwünscht.

Aussagekräftige Bewerbungen an:  
Christian.Kretschmann@gmx.de

**HHS Gartenbau · Rendelkamp 4a · Nienburg**

**DIE HARKE am Sonntag**



Sie haben Interesse an einem morgendlichen Zuverdienst und sind mindestens 18 Jahre alt?  
Dann bewerben Sie sich bei uns als

**Mitarbeiter/in für Zustelltätigkeit**

für unsere Sonntagszeitung **DIE HARKE am Sonntag**

**Sylvia und Michael Scholing freuen sich auf Ihren Anruf unter Telefon (050 21) 92 2739.**

Gern können Sie sich auch per E-Mail unter scholing@dieharke.de mit uns in Verbindung setzen. Wir werden dann zeitnah mit Ihnen telefonisch in Kontakt treten.

**Anderten**  
zum 2. Januar 2014

**DIE HARKE**  
Nienburger Zeitung von 1871



Sie haben Interesse an einem morgendlichen Zuverdienst und sind mindestens 18 Jahre alt?  
Dann bewerben Sie sich bei uns als

**Mitarbeiter/in für Zustelltätigkeit**

für unsere Tageszeitung **DIE HARKE**

**Sylvia und Michael Scholing freuen sich auf Ihren Anruf unter Telefon (050 21) 92 2739.**

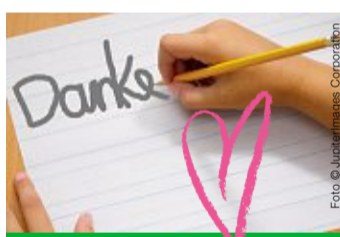
Gern können Sie sich auch per E-Mail unter scholing@dieharke.de mit uns in Verbindung setzen. Wir werden dann zeitnah mit Ihnen telefonisch in Kontakt treten.

**Rehburg**  
zum nächstmöglichen Termin

**Privathaushalt sucht Haushalts-hilfe** für 4-5 Std./Wo. in Landesbergen, ☎ (01 63) 1 42 49 26

Wir suchen zum nächstmöglichen Termin **männliche und weibliche Reinigungskräfte für körperlich anspruchsvolle Reinigungstätigkeiten** in Nienburg und im Nienburger Umland. AZ: ab ca. 2,50 täglich bis zu 30,00 Std. pro Woche oder nach Vereinbarung, ab ca. 17:00 Uhr oder morgens zur Festanstellung, Minijob oder auf Steuerkarte. Bewerbungen unter ☎ (0 50 32) 10 97 od. per E-Mail an: personal@saxonia-neustadt.de **Saxonia GmbH - Neustadt**

Sie wissen, was ein E-Paper ist?  
**www.DieHarke.de**



Durch Ihre Schenkung, Stiftung oder letztwillige Verfügung können Kinder unbekümmert in die Zukunft blicken. Dafür von allen SOS-Kindern ein herzliches Dankeschön.

**SOS KINDERDORF**  
Elke Tesarczyk und Kolleginnen  
Renatestraße 77  
80639 München  
Telefon 089/126 06-169  
erbehilft@sos-kinderdorf.de  
www.sos-kinderdorf.de

**24-Stunden-Pflege für daheim**  
**Qualifiziert, liebevoll, preiswert**  
Wir vermitteln Ihnen auf privater Basis polnische Pflegekräfte für Sie selbst oder Ihre Angehörigen.  
Führerschein möglich, Deutschkenntnisse vorhanden.  
**Kontakt unter: 01 73/981 32 12**

**Ärztetafel**

Die Praxis ist vom 23. bis zum 31. Dezember 2013 geschlossen.

*Wir wünschen allen Patienten ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr 2014!*

Am 2. Januar 2014 sind wir wieder für Sie da und begrüßen neu in unserem Team  
**Frau ELENA ROGMANS – Zahnärztin –**

Frau Alexandra Koegel scheidet zum 31. Dezember 2013 aus der Gemeinschaftspraxis aus.  
Mein Praxis-Sitz bleibt an gewohnter Adresse bestehen.



Zahnarztpraxis  
**SVEN KOEGEL**  
Nordertorstriftweg 9 · 31582 Nienburg/Weser  
Telefon: 05021/3291 · Mobil: 01 72-5436467  
sven.koegel@t-online.de

**Neurologisch-psychiatrische Gemeinschaftspraxis**  
**Dr. med. A. Marx, Dr. med. Th. Pabst, Dr. phil. E. Vogel-Hoffmann**

Ab 2. Januar 2014 verstärkt  
**Dr. med. Susanne Böhm-Behrendt**  
Fachärztin für Neurologie und Psychiatrie  
als neue Kollegin unser Behandlungsteam.

Ziegelkampstraße 35, 31582 Nienburg, Telefon (05021) 97440

**Dr. Becker – Dr. Podehl – J. P. Schwäbe**  
ZAHNÄRZTE

Wir gratulieren herzlich   
**Herrn Dr. med. dent. Mark Podehl**  
nach zweijährigem Masterstudium zum  
**Master of Science (M.Sc.) in Oral Implantology**

Dr. Hartwig Becker und Jan Philipp Schwäbe sowie das gesamte Praxisteam

Große Drakenburger Straße 7 · 31582 Nienburg · T 05021-600360  
M praxis@zahn-nienburg.de · www.zahn-nienburg.de

**DIE HARKE am Sonntag**  
*... aktuell und informativ!*

**Was steht diese Woche in den Sternen?**

**Steinbock 22.12. - 20.1.**  
Sie sollten jetzt nichts mit Gewalt erzwingen wollen. Abwarten ist die kluge Devise. Wenn es Ihnen gelingt, sich anzupassen, wird alles gut.

**Wassermann 21.1. - 19.2.**  
Wenn Sie etwas wissen wollen, reden Sie nicht um den heißen Brei herum. Stellen

**Rohrreinigung**

**Verstopfte Rohre?**  
**TAG & NACHT**  
**H. Reuter**  
☎ (05021) 181 42  
www.nienburger-rohrreinigung.de

Sie konkrete Fragen. Die Antwort wird dann nicht ausbleiben.

**Fische 20.2. - 20.3.**  
Eine völlig unerwartete Möglichkeit für ein ungelöstes Problem bietet sich an. Versuchen Sie, die Schwächen eines Mitmenschen zu tolerieren.

**Widder 21.3. - 20.4.**  
Vorschläge und Denkanstöße, die Sie in dieser Woche erhalten, sind gar nicht so übel. Vielleicht sollten Sie doch mit so manchem Überholten aufräumen.

**Stier 21.4. - 20.5.**  
Bei unterschiedlicher Inte-

**Urlaub 22. Dezember – 7. Januar**



**Café Martinshof**  
31632 Schessinghausen  
Zum Alten Hof Nr. 8  
Telefon (05027) 7 00

ressenlage kann schon mal ein Wort schärfer formuliert werden als gewollt. Sie sollten unbedingt gelassen bleiben.

**Zwillinge 21.5. - 21.6.**  
Die Liebe hält Sie in Atem. Sie sollten aber keine vor-schnellen Entschlüsse ins Auge fassen. Wohnungsangelegenheiten können geregelt werden.

**Krebs 22.6. - 22.7.**  
Sie wünschen sich, dem Alltagstrott zu entfliehen? Dann ist es an der Zeit, alte Denkmuster aufzubrechen, um dem Neuen eine Chance zu geben.

**Löwe 23.7. - 23.8.**  
Sie sind leistungsstark und dürften allen Anforderungen durchaus gewachsen sein. Die Familie verlässt sich voll auf Ihr Organisationstalent.

**20% Nachlass**  
**Weihnachts-geschirre**  
PORZELLAN-NIEBUHR  
Inh. Ch. Tuchardt  
Georgstraße 3-5 · Nienburg · Tel. 47 39

**Jungfrau 24.8. - 23.9.**  
Der ganz große Durchbruch wird Ihnen noch immer nicht gelingen, doch auch die kleineren Erfolgserlebnisse dürfen ein Anlass zur Freude sein.

**Waage 24.9. - 23.10.**  
Erhoffen Sie sich von einem Gesprächsverlauf nicht zu viel. Wie Sie wissen, gibt es immer mehrere Standpunkte.

von denen aus man eine Angelegenheit objektiv beurteilen kann.

**Skorpion 24.10. - 22.11.**  
Wie gut, dass Sie, was Ihre Arbeit angeht, auf einen umfangreichen Erfahrungsschatz zurückgreifen können. In der folgenden Woche wird er Ihnen weiterhelfen.

**Schütze 23.11. - 21.12.**  
Die Woche dürfte ein wenig mühsam verlaufen. Das fordert Ihre Kräfte. In einer beruflichen Angelegenheit sollten Sie sich keine Sorgen machen.





**Automarkt**



**DER NEUE RAV4.**  
**Fahrspaß. Überall.**  
 RAV4 2,0-I-D-4D, 91 kW (124 PS), 6-Gang-Schaltgetriebe, Frontantrieb und Start-Stop-Automatik

**Ausstattungs Highlights:**

- Klimaanlage
- LED Tagfahrlicht
- Audiosystem mit CD-Player
- elektrische Fensterheber 4x

Kraftstoffverbrauch innerorts/außerorts/kombiniert 5,7/4,4/4,9 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 127 g/km (nach EU-Messverfahren). Abb. zeigt RAV4 Executive.

monatl. Finanzierungsrate<sup>1</sup>  
**222 €**

<sup>1</sup> Unser Toyota Finanzierungsangebot<sup>2</sup> für den RAV4 2,0-I-D-4D: "Jetzt mit 3,99% Toyota Ohne-Wenn-und-Aber-Zins".  
 Hauspreis: 26.745,- € abzüglich Aktionsrabatt: 2.845,- € Anzahlung: 4.900,- € €, einmalige Schlussrate: 11.788,24 € €, Nettodarlehensbetrag: 19.738,63 € €, Gesamtbetrag: 22.222,24 € €, Vertragslaufzeit: 48 Monate, gebundener Sollzins: 3,92%, effektiver Jahreszins: 3,99%, 47 mtl. Raten à 222 €, Bearbeitungsgebühr: 0,00 € inkl. Restschuldversicherung<sup>3</sup>: 738,63 € €.

<sup>2</sup> Ein Angebot der Toyota Kreditbank GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln. Gilt bei Anfrage und Genehmigung bis zum 31.03.2014. Nur bei teilnehmenden Toyota Vertragshändlern. <sup>3</sup> Restschuldversicherung zur Absicherung Ihrer Raten bei unfall- oder krankheitsbedingter Arbeitsunfähigkeit sowie Tod. (Risikoträger: Aioi Nissay Dowa Life Insurance of Europe AG, Carl-Zeiss-Ring 25, 85737 Ismaning). Unser Autohaus vermittelt ausschließlich Darlehensverträge der Toyota Kreditbank GmbH.

toyota.de

**NOBBE**  
 A U T O H A U S

Großenvörde 82 Südring 6  
**31606 Warmsen 31582 Nienburg**  
 05767-960700 05021-96260  
 www.nobbe-gmbh.de

**Immer gut beraten!**



**SCHLICHER**  
 FAHRZEUGTEILE + ZUBEHÖR GmbH  
 KFZ-MEISTERBETRIEB

Göttinger Str. 2 Nienburger Str. 175  
 31582 Nienburg 27232 Sulingen  
 Tel. 0 50 21 / 9 61 50 Tel. 0 42 71 / 13 27

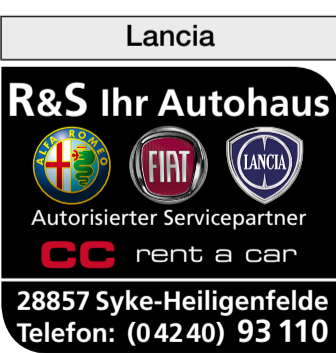
**8000 EU-Neufahrzeuge**  
 www.Autoservice-Eberstein.de

**Audi**  
**JW Q3 2,0 TDI 103KW**  
 6-G schw-met EZ 01/2013  
 AHK Winter: div. Ausst.  
 ☎ (0 15 20) 3 85 08 23

**Ford**  
**Ford Galaxy, Bj. 2001, 188 Tkm,**  
 107 kW, dkl.grün-met., 5 Einzel-  
 sitze, AHK, WR, Radio/CD, FP  
 1850,- €, ☎ (0 50 21) 91 21 51  
 od. (01 70) 4 12 57 09

**Hyundai**  
**Sante Fe 2,0, Gas, EZ'03, 178 Tkm**  
 VB 2800 ☎ (01 51) 12 84 26 79

**Lancia**  
**R&S Ihr Autohaus**



Autorisierter Servicepartner  
**CC rent a car**  
 28857 Syke-Heiligenfelde  
 Telefon: (04240) 93 110

**Mercedes**  
**C 220T CDI Avantgarde**  
 Bj. 05, schwarz, ca. 186 Tkm,  
 8-fach bereift, TÜV 4/15,  
 abnehmbare AHK, Navi/DVD/  
 Bluetooth Freisprechanlage,  
 Bi-Xenon, Regensensor, Licht-  
 sensor, VB 8799,- €  
 ☎ (01 70) 3 18 48 16

**Skoda**  
**Skoda Fabia Kombi, Diesel, 51**  
 kW, 163 Tkm, EZ 08/07, scheck-  
 heftgepl., NR, zzgl. Winter-Rei-  
 fen, 4 950,-€ ☎ (0 50 21) 1 53 45

**KFZ-Zubehör Verkauf**  


**Geschenk: 4 Borbet-Alus 7J15**  
 H2, 5-Loch, EP35, LK108,  
 ML65,1mm. (Volvo 960/V90)  
 400,-€(VB) für Dunlop  
 Winterreifen 195x60R15. 2x  
 Wintersport3D,7mm,DOT1911,  
 2x WinterResponse2 NEU!!  
 DOT3213 auf den Alus.  
 ☎ (0 50 26) 90 03 09  
 ecoagentur@t-online.de

**Winterreifen Komplettsatz 205/55**  
**R16 91H mit Alufelgen 15x16**  
 LK 5/100 ET 38, nur 2 Winter  
 gef., 300 € VB (0152) 52039888

**225/50 R17 M+S auf 8Jx17 H2 Alu**  
 Pirelli einen Winter gefahren  
 auf 5er E60 VB 400€  
 ☎ (01 71) 2 25 56 16

**Automarkt-Ankäufe**  
**Kaufe Klein- und Mittelklasse-Pkw**  
**ab Bj. 2002. ☎ (05027) 537**

Pkw und Busse, Bj. 83 – 11, auch  
 hohe km oder Unfall. Tel. (05 11)  
 2 79 41 10, auch am Wochenende

**Kaufe Unfall- u. Gebrauchte-KFZ**  
**Tel. Borstel (04276) 962266 Hdl.**

**Campingfahrzeuge**  
**Verkauf**

**Holiday Heinz & Linse**  
**Reisemobile - Wohnwagen**  
**Verkauf - Vermietung**  
**Bürstner · Hymer · Knaus · Tabbert**  
**Ankauf von Wohnwagen und**  
**Wohnmobilen gegen Barzahlung**

Ernst-Abbe-Ring 15 – 17  
 Gewerbegebiet Ost  
 31535 Neustadt  
 Telefon (05032) 891250  
 www.holiday-heinz.de

**Krafträder**  
**Roller, Mopeds, Motorräder, Auf-**  
**sitzmäher gesucht, auch defekt**  
 ☎ (0 51 21) 2 06 88 83

**Verschiedenes**  
**Suche Frau oder Mann für Gar-**  
**tenpflege in 27324 Eystrup, Hin-**  
**ter der Bahn ☎ (04 21) 25 57 44**

**Geschenkideen für Jung und Alt!**  
**ROHDE am Markt**  
 31595 Steyerberg, Tel. (05764) 1623

**Der grüne Daumen bietet an:**  
 Baum-, Strauch-, Heckenschnitt, Baumfäll-  
 arbeiten. Mit Wurzel roden/fräsen. Kanten setzen,  
 Pflasterarbeiten, Neugestaltung von Garten und  
 Außenanlagen. Alles mit Entsorgung.  
 Winterdienst, Hausmeisterservice  
**Telefon (0 57 65) 3 91 99 44**

**ZEUGINNEN GES.: Die Frauen,**  
**die mir nach meinem Sturz am**  
**3.12. auf dem REWE/Magro**  
**Parkpl. Stolz. 1.Hilfe geleistet**  
**haben, bitte ich, sich zu melden:**  
 ☎ (05025)6516 o. (0179)1339892

**Pflege Plus 24 h**  
 bringt Freude, Würde und  
 Ordnung in Ihr Leben.  
 Kompetent und zuverlässig.  
 ☎ 01 52 33 58 89 88

**Fugetrieb führt Fugarbeiten**  
 und Fugensanierungen aus.  
 ☎ (0 42 41) 92 11 24

**www.brandfeuer.de**

**Tiermarkt**  
**Suche weiße Kanarienvogel zu**  
**kaufen, ☎ (01 79) 3 93 64 96**

**200 Quaderballen Heu u. 200**  
**Rundballen Stroh abzugeben,**  
**Ernte 2013 ☎ (0 57 74) 3 81**

**Weideland langfristig zu pachten**  
**gesucht, LK Nienburg oder an-**  
**grenzend ☎ (01 71) 4 30 93 00**

**Jack Russel-Rauhhaardackel-Wel-**  
**pen, geimpft u. entwurmt, in lie-**  
**bevolle Hände abzugeben,**  
 ☎ (0 57 63) 94 39 60 ab 17 Uhr

**Nienburger**  
**Adventskalender-Gewinnspiel**

**Die Gewinner Nienburger Adventskalender**  
**aus der 3. Woche**

**BÜCHER LESEBERG**  
 Lange Straße 69  
**14.12.: Edeltraut Schliekelmann,**  
**Rodewald**  
 1 Fotohalter + 1 Gutschein 20 €  
**16.12.: Elfriede Blum, Nienburg**  
 1 Gutschein 20 €  
 + 1 Weinflaschenverschluss  
**17.12.: Marion Paquu, Husum**  
 1 Fotohalter + 1 Gutschein 20 €  
**18.12.: Samed Cubukcu, Nienburg**  
 Gutschein 20 €  
**19.12.: Lukas Frenzel, Rodewald**  
 Gutschein 20 € und 1 Fotohalter

**LEDER-MEYER NIENBURG**  
 Georgstraße 20  
**12.12.13: Fr. Jonczyk, Nienburg**  
 Warengutschein 20 €  
 + ein kleines Präsent  
**13.12.13: Fr. Hellwig, Nienburg**  
 Warengutschein 20 €  
 + ein kleines Präsent  
**14.12.13: Fr. Hagedorn, Nienburg**  
 Warengutschein 20 €  
 + ein kleines Präsent  
**16.12.13: Fr. Hartwright, Balge**  
 Warengutschein 20 €  
 + ein kleines Präsent  
**17.12.13: Fr. Biewald, Bücken**  
 Warengutschein 20 €  
 + ein kleines Präsent  
**18.12.13: Fr. Holzward, Nienburg**  
 Warengutschein 20 €  
 + ein kleines Präsent

**RADHAUS AM RATHAUS**  
 Lange Straße 19 - 23  
 Je ein Gutschein über 15 Euro  
**13.12.13: Felix Palm, Aachen**  
**14.12.13: Pia Daake, Landesbergen**  
**16.12.13: Bettina Songün, Nienburg**  
**17.12.13: Steve Stövesand,**  
**Diepholz**  
**18.12.13: David Pascale Hahn,**  
**Hamel**  
**19.12.13: Eric Weber, Nienburg**

**SCHUHHAUS SCHREIBER**  
 Georgstraße 24  
**12.12.: Magret Meyer, Hoya**  
 Pflegeset für Glattleder  
**13.12.: Rainer Schünemann,**  
**Marklohe**  
 Geschenkbox mit Schuhpflege  
**14.12.: Brigitte Walking**  
 Pflegeset für Glattleder  
**16.12.: Ursula Steinbeck, Nienburg**  
 Pflegeset für Nubukleder  
**17.12.: Resi Roßmann-Becker,**  
**Pennigsehl**  
 Pflegeset für Rauhleder  
**18.12.: Hildegard Gredig, Husum**  
 Schuh-Pflegeset

**SPIELWAREN FLEISCHER**  
 Celler Straße 56  
 Je eine Überraschungsbox:  
**12.12.: Frederik Brosch**  
**13.12.: Phil Dommeyer**  
**14.12.: Maximilian Scholz**  
**16.12.: Jan Ludwig**  
**17.12.: Jasmin Schleifer**  
**18.12.: Emelie Müller**

**UHREN SCHMUCK MAY**  
 Lange Straße 70  
**13.12.: Hilde Krumwiede, Steimbke**  
 Damen-Silberarmband  
**14.12.: Steffen Pfanne, Nienburg**  
 Wecker  
**16.12.: Heinz Schönflug, Sches-**  
**singhausen**  
 Silberner Kettenanhänger  
**17.12.: N.N.**  
 Ohrstecker-Silber  
**18.12.: Petra Struckmeier,**  
**Sonnenborstel**  
 Schmuck-Lederband  
**19.12.: Anna Rabing, Mehlbergen**  
 Regent Kinderarmbanduhr

**JACK WOLFSKIN STORE**  
**NIENBURG**  
 Leinstraße 30  
**13.12.13: Ulf Schulenburg,**  
**Steyerberg**  
 Gutschein über 15 Euro  
**14.12.13: Graham Morley, Nienburg**  
 Gutschein über 25 Euro  
**16.12.13: Helmut Homann,**  
**Neustadt**  
 Gutschein über 15 Euro  
**17.12.13: Fabian Rohlf, Marklohe**  
 Gutschein über 15 Euro  
**18.12.13: Helga Meyer, Husum**  
 Gutschein über 15 Euro  
**19.12.13: Oksana Dallmer,**  
**Landesbergen**  
 Gutschein über 15 Euro

**JM HÖREN & SEHEN**  
 Georgstraße 7  
**12.12.13: Gottfried Feist, Nienburg**  
 Teelichthaler + 20 € Gutschein  
**13.12.13: Kunst Gisa, Nienburg**  
 Dekostern + 20 € Gutschein  
**14.12.13: Silke Vennemann, Bremen**  
 Windlicht + 20 € Gutschein  
**16.12.13: Jörn Schierholz, Eystrup,**  
 Wäscheklammer + 20 € Gutschein  
**17.12.13: Marion + Norbert Brodka,**  
**Nienburg**  
 Stoff-Nikolaus + 20 € Gutschein  
**18.12.13: Helmut Rode, Wietzen,**  
 Weihnachtskekse + 20 € Gutschein

**KOLOSSA - DAS MODEHAUS**  
 Georgstraße 35  
 Je einen Gutschein über 20 €  
**13.12.: Gerlind Müller,**  
**Landesbergen**  
**14.12.: Daniela Kühn, Husum**  
**16.12.: Hartmut Schiedeck,**  
**Steimbke**  
**17.12.: Dorlies Herrmann, Nienburg**  
**18.12.: Dagmar Gorski, Nienburg**  
**19.12.: Karin Meinzen,**  
**Landesbergen**

**LA BELLEZA**  
 Leinstraße 7  
**13.12.: Diana Beitsch**  
 Kosmetikbehandlung  
**16.12.: Herr Yadas Bas**  
 Maniküre  
**17.12.: Peter Meyer**  
 Vibrationsplattentraining  
**18.12.: Jacqueline Büsow**  
 Pediküre  
**19.12.: Gabriele Mielke**  
 Wellnessmassage



*Frohes Fest und ein  
glückliches, gesundes  
neues Jahr!*

**VGH Christian Schröter**  
Versicherungsbüro  
Bahnhofstraße 45 · 27324 Eystrup  
Telefon (04254) 92092  
Telefax (04254) 92094

*Wir wünschen unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten fröhliche  
Weihnachten und ein gesundes neues Jahr..*

**Anita Westhoff und ihr Team**  
**FRISEURMEISTERIN**  
Bahnhofstraße 65 · 27324 Eystrup · Telefon (04254) 1245

*Allen unseren Kunden und  
Freunden ein frohes Weihnachtsfest  
und ein glückliches neues Jahr.*



Hauptstraße 21  
27324 Eystrup  
Tel. 04254/8410

*Frohe Weihnachten  
und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr!*



**Thomas Matheja**  
Freie KFZ-Werkstatt  
Unfall-Reparatur  
Klima-Wartung  
TÜV/AU  
Mühlenweg 4  
27333 Schweringen  
Telefon 04257/236 · Telefax 04257/221

*Allen unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten  
schöne Weihnachten und ein  
glückliches neues Jahr!*

**AHRENS & ALBERT**  
Holzbau GmbH

Birkenweg 6  
31627 Rohrsen  
Tel. (05029) 887588  
Fax (05029) 889488

*Wir wünschen unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten besinnliche  
Weihnachten, einen guten Rutsch  
und ein glückliches neues Jahr.*

**Erich Dumschat Gothoer**  
Wir machen das.

Hauptgeschäftsstelle  
Grubenstraße 7  
27324 Hassel  
Telefon (04254) 1038 · Telefax (04254) 2033  
Mobil (0179) 234 1574  
Büro Nienburg · Telefon (05021) 5959

*Wir wünschen allen unseren  
Kunden frohe Weihnachten  
und ein gutes neues Jahr!*

**Heinz-Jürgen Bultmann**  
Bedachungsbetrieb  
Inh. Marco Brümmer e. K.

Flachdach  
Ausführung sämtlicher Dachdeckungs- u. Isolier-  
arbeiten, Bauklempnerarbeiten, Asbestabtrag  
27333 Schweringen  
Zum Krümmen Weg 1  
Telefon (04257) 435, Fax 98 3241



► Was für eine schreckliche Vorstellung: Jemand weiß, was nicht veröffentlicht wurde, kennt aber die Gedanken und Formulierungsversuche. Wahrlich eine schreckliche Vorstellung – gerade für uns, die Berufsschreiber der Harke-Sportredaktion.

Natürlich wäre ich neugierig, was die Kollegen nebenan gerade in die Tasten hauen. Ich kann es nicht sehen, bekomme erst ihr Produkt nach Fertigstellung des Artikels zu sehen. Sprache kann zu Missverständnissen führen, Sprache kann verletzen – von daher legen wir Sorgfalt in unsere Formulierungen. Sicherlich liegen wir auch manchmal daneben, was uns am meisten ärgert.

In Zeiten, als die Computer weniger stabil liefen, ist es häufiger vorgekommen, dass Texte nach einem Absturz verschwunden waren. Nachdem der Ärger vorüber war und alles nochmals getippt werden musste, stellten viele meiner Kollegen und ich fest, dass die zweite Version im Grunde sogar besser klang. Das liegt daran, dass die Gedanken vor dem Schreiben geordnet waren. Diese „doppelte Zeit“ haben wir nicht häufig – und manchmal wünsche ich mir einen Absturz meines Rechners herbei ...

Jemand weiß, was nicht veröffentlicht wurde – das gibt es übrigens wirklich! Und nicht überraschend steckt „Facebook“ dahinter. Der Internet-Netzwerkdienst liest unveröffentlichte Post mit – also die Mitteilungen, die zwar in die Computer-, Handy- oder Smartphone-Tasten getippt wurden, aber meist aus gutem Grund nicht den Freunden oder der allgemeinen Öffentlichkeit präsentiert wurden. Selbstzensur ist also unmöglich.

**Mit sportlichen Grüßen**

MATTHIAS BROSCH



## Heute „Kloster-Cup“

**Loccum.** Am heutigen Sonntag richtet der Kreisligist TSV Loccum erstmals einen größeren Budenzauber aus, den es in der neuen Stadtsporthalle in dieser Form noch nie gab – und mit dem „Kloster-Cup“ wurde ein feiner Name gefunden. Beginn ist um 14 Uhr, die Halbfinals dürfte kurz nach 17 Uhr beginnen. Das Fußballturnier soll zu einer festen Einrichtung werden, deshalb wurde auch ein Wanderpokal angeschafft. Das Teilnehmerfeld setzt sich aus Klubs aus der Nachbarschaft zusammen und hat ein breites Leistungsspektrum, wenngleich die Reserven natürlich genügend gute Hallenspezialisten in ihren Reihen haben können. Anschließend ist ein gemütlicher Ausklang des Jahres vorgesehen. Neben der TSV-Erst- und Zweitvertretung sind noch der RSV Rehburg I und II, TuS Wasserstraße, TV Eiche Winzlar, TuSG Wiedensahl und VfL Münchshagen II dabei. *bro*



Elegant und sexy tritt die A-Lateintanzformation des TSC Blau-Gold in der nächsten Oberliga-Saison auf, die gleich mit einem Heimauftritt in Nienburg beginnt.

# „Weichen sind auf Erfolg gestellt“

Latein-Formationstanz: Super Generalprobe für A- und B-Team des TSC Blau-Gold / Heimauftritt im Januar

**Marklohe.** Ohne groß die Werbetrömmel zu rühren, freute sich der TSC Blau-Gold Nienburg über eine sehr gut besuchte Generalprobe seiner beiden Lateintanz-Formationen. Dass in die Markloher Schulsporthalle ausgewichen werden musste, trat der Begeisterung der gekommenen Familien, Verwandten, Bekannten und Freude offensichtlich keinen Abbruch.

Sowohl das Oberliga-Team

um Sina Focke und Manuel Greve als auch die Landesliga-Mannschaft mit vielen neuen Gesichtern, die noch keinen Kapitän gewählt hat, präsentierten sich mit neuen Themen. Die A-Formation tanzt künftig zu „Showgirls“, die Musik stimmte Trainer Oliver Tienken in München ab. „Vor allem die Mädels strahlen in ihren Kleidern eine unheimliche Eleganz aus“, berichtet der Vorsitzende Peter Krüger. Unabhängig davon, dass

auch die Konkurrenz einiges getan haben wird, traut er Greve, Focke & Co. zu, dass sie nach Platz drei der Vorsaison und dem Scheitern in der Aufstiegsrunde diesmal den Gang nach oben packen. „Sie sind wesentlich ausgereifter.“ Ingeheim wünscht sich der Clubchef den sportlichen Erfolg natürlich auch, da der TSC Blau-Gold im Jahr 2014 auf sein 50-jähriges Bestehen zurückblickt. „Ich bin erleichtert, dass es beim ersten Mal auf der Fläche bereits so gut funktioniert hat. Beim Training wird viel unterbrochen, und man weiß nie, wo das Team steht. Jetzt wissen wir, was die nächsten drei Wochen zu tun ist“, atmete Tienken durch und fügte hinzu: „Alle haben sich in ihrer Kleidung wohl gefühlt. Das ist für mich, der nicht nur die Musik, sondern auch die Kostüme entwirft und die Tänzer schminkt, natürlich sehr wichtig.“ Er geht in sein drittes Jahr in Nienburg und glaubt ebenfalls, dass die Regionalliga angepeilt werden kann. „Grundsätzlich sind die Weichen auf Erfolg gestellt.“

Die B-Formation, die ebenfalls von Tienken zusammen mit Tim Weinholz betreut wird, geht mit der Choreografie „Fortis Nova“ an den Start – diese wurde leicht verändert gegenüber der vergangenen Wettkampfsaison, in der das A-Team

damit auftrat. Absehen von einem Trio besteht die Mannschaft komplett aus Einsteigern. Krüger spricht von einem „Tanzschulteam“. Da es so viele Damen in den Reihen gibt, wurden bei der Generalprobe in Marklohe gleich drei Durchgänge vorgeführt, um wirklich auch allen einen Einsatz zu gönnen. Das wird in der Landesliga-Saison natürlich nicht gehen. Krüger: „Es ist unglaublich, was durch die Kostüme und das Schminken aus den meist sehr jungen Tänzerinnen und Tänzern geworden ist – da war die Aufregung verständlich.“ Tienken freut sich, dass die Talentschmiede sich durch einen großen Zusammenhalt auszeichnet, „unsere Kunst als Trainer wird es sein, sie im Gleichgewicht zu halten. Ziel ist es, alle noch etwas mehr zur Selbstständigkeit zu bringen.“ Geplant war übrigens auch ein C-Team, aber es gab zu wenig Herren.

Saisonstart ist für die beiden Nienburger Formation am 11. und 12. Januar 2014 mit einem Heimturnier in der Nordertorstriftwehghalle des MTV. Am Sonnabend bestreitet die Oberliga-Formation ab 15 Uhr zusammen mit der 2. Bundesliga Standard ihr erstes von fünf Turnieren; die Konkurrenz kommt aus Oldenburg, Bremen, Walsrode, Hannover, Alfeld und Göttingen – und auch der Stadtriva-



TSC-Lateintrainer Oliver Tienken durfte sich freuen.

le 1. TSZ ist dabei. Am Sonntag folgt die Landesliga Latein mit dem B-Team des TSC. Der Vorverkauf hat begonnen, Karten gibt es in der Geschäftsstelle der Tanzschule Beuss unter der Nummer (0 50 21) 1 50 11. *bro*



Die Damen und Herren des Nienburger B-Teams legten sich ins Zeug.

## B-Juniorinnen des SBV erhielten Auszeichnung

Fußball: Die Sportstiftung im Landkreis Nienburg würdigt die Erfolge in der vergangenen Saison

**Erichshagen.** Vor wenigen Tagen wurden die B-Juniorinnen des SBV Erichshagen für ihre herausragenden Leistungen in der vergangenen Fußball-Saison ausgezeichnet. Hans-Georg Kanning, der Vorsitzende der Sportstiftung im Landkreis Nienburg, überbrachte die frohe Kunde und setzte sich mit den Mädels an einen Tisch. Zusammen mit ihrem letztjährigem Trainer Bernd Papenhausen berichteten die jungen Damen über ihr Miteinander. Inzwischen spielen einige von ihnen schon bei den Damen. Schnell bemerkte Kanning, was für eine tolle Begeisterung bei den Mädchen vorherrscht: „Ich glaube ihr habt einen Klasse-Trainer.“

Im Bezirkspokalfinale zogen die Erichshagener B-Juniorinnen vergangene Serie ins Endspiel ein. Vor heimischer Kulisse verloren sie erst im Achtmeter-schießen gegen den TSV Limmer. 200 Zuschauer verfolgten seinerzeit das dramatische Fina-



Die B-Juniorinnen des SBV Erichshagen aus der Saison 2012/13 mit Trainer Bernd Papenhausen (hintere Reihe Dritter von links), dem Sportstiftungs-Vorsitzenden Hans-Georg Kanning (hinten, Zweiter von rechts) und dem SBV-Vorsitzenden Thorsten Edel (rechts).

Lucenz

le. Im Winter wurden die SBV-Talente Hallenkreismeister, Hallenbezirksmeister und Vize-Niedersachsenmeister. In der

Halle wurde bereits nach Futsalregeln gespielt. Dies führte zu einer leichten Irritation des Sportstiftungsgremiums. Der

Stellenwert der Leistung der Mädchen war nicht so Recht einzuordnen. Die Prämie hätte höher ausfallen können.

Dennoch freute man sich beim SBV sehr über 200 Euro. Der SBV-Vorsitzende Thorsten Edel lobte seine Nachwuchstalente besonders: „Wir sind froh und stolz so eine Truppe wie die B-Mädchen in unseren Reihen zu haben. Nicht nur dass sie erfolgreich sind und den SBV super vertreten, sie bringen sich auch hervorragend in das Vereinsleben ein. Immer wenn es etwas zu tun gibt, sind sie dabei.“

Die Sportstiftung des Landkreises Nienburg zeichnet überregional erfolgreiche jugendliche Sportler und Teams nach Antragstellung mit Geldprämien aus. Ziel ist es, Aktive und Maßnahmen zu begleiten, die sich deutlich von anderen abheben. Nächstes Jahr blickt die Stiftung auf ihr zehnjähriges Jubiläum zurück. Damals war die Sportstiftung die erste auf Landkreisebene niedersachsenweit. Mehr im Internet unter [www.sportstiftung-nienburg.de](http://www.sportstiftung-nienburg.de). *luc*

# Glückwünsche und Grüße zu Weihnachten und zum neuen Jahr.

Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches, gesundes neues Jahr verbunden mit dem Dank für das entgegengebrachte Vertrauen.



**ANDERMANN HAUSTECHNIK**  
Alma-Rogge-Weg 19 · 31627 Rohrsen  
Telefon (05024) 8263 · Mobil (0175) 4178263  
www.andermann-haustechnik.de

Mit den besten Weihnachtsgrüßen verbinden wir unseren Dank für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen für das neue Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg.



Wir sehen das Besondere in Ihnen.



Ein frohes Weihnachtsfest wünscht



**Gerald Lange Haustechnik GmbH**  
Sternstraße 3 · 31618 Liebenau · Tel. (05023) 981616 · www.gerald-lange.de

Allen Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start in ein glückliches, gesundes neues Jahr wünscht

**Erdarbeiten - Service**  
- Ralf Buchholz -

- Erdarbeiten
- Abbrucharbeiten
- Baum- + Heckenschnitt
- Minibaggerverleih
- Pflasterarbeiten
- Kanalarbeiten
- Baumfällungen
- Radladerverleih



Bötenberger Straße 39 · 31609 Balge / Bötenberg  
Tel. 0 50 22 - 12 79 - Fax. 94 31 09 - Mobil. 0 172 / 510 64 28

Frohe Weihnachten und ein tolles neues Jahr!

# Gross

Abbruch · Recycling

Tel. (0 50 23) 90 00 41 · Mobil 01 72 1 81 32 02

Wir bedanken uns auf diesem Weg bei unseren Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gesundes neues Jahr.



Ihr kompetenter Ansprechpartner für  
Netzwerk · Telekommunikation · IP-Videoüberwachung

**COMP-PRO**  
GEWERBLICHE IT-LÖSUNGEN  
Verdener Landstraße 4 · 31623 Drakenburg · Tel. (05024) 887250  
Fax (05024) 8872522 · E-Mail: nienburg@comp-pro.de

Praxis J. Büchse + J. Haßlinger

Wir wünschen unseren Patientinnen & Patienten ein frohes Weihnachtsfest!

Jens Büchse, Johannes Haßlinger und Mitarbeiterinnen

Ziegelkampstraße 76 · 31582 Nienburg · Telefon (05021) 887783  
Sprechzeiten:  
Mo. - Fr. 8.00 - 12.00 Uhr, Mo. + Di. 16.00 - 18.00 Uhr, Do. 16.00 - 20.00 Uhr

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für 2014!

**SPIELWAREN & ZÜGE IM**

**EisenbahnEck**



K. B. Helling · Friedrich-Ludwig-Jahn-Str. 8 · Tel. (05021) 6002949 · www.eisenbahneck.de

**Weserschlöbchen**  
Das traditionsreiche Superior Hotel in Nienburg

Frohe Weihnachten und einen Guten Rutsch ins neue Jahr wünscht Ihnen das Team vom Hotel Weserschlöbchen

*Kommen und Genießen...*

Mühlenstr. 20 · 31582 Nienburg · Fon +49(0)5021-6 20 81 · Fax +49(0)5021-6 32 57  
info@weserschloesschen.de · www.weserschloesschen.de  
+ www.weserschloesschen.de

# Dortmund endgültig in der Krise

## Auch gegen Aufsteiger Hertha BSC verliert der BVB zu Hause

**DORTMUND (sid).** Nach einer ernüchternden Negativserie von drei Heimspiel-Niederlagen in Folge droht Borussia Dortmund zum Jahresabschluss auf Bundesliga-Platz vier abzurutschen. Der deutsche Vizemeister verlor im eigenen Stadion nach einer erschreckend schwachen Vorstellung auch das Duell gegen Aufsteiger Hertha BSC mit 1:2 (1:2).

Borussia Mönchengladbach könnte mit einem Punktgewinn am Sonntag gegen den VfL Wolfsburg von der Krise des BVB, dem nur ein Sieg in den vergangenen sechs Spielen gelungen war, profitieren.

DORTMUND  
HERTHA **1:2**

Nationalspieler Marco Reus (7.) hatte den Achtelfinalisten der Champions League vor 80.645 Zuschauern in der ausverkauften Arena zunächst

mit seinem achten Saisontor in Führung geschossen, bevor Adrian Ramos (23.) mit seinem elften Treffer in dieser

Spielzeit zum Ausgleich traf. Sami Allagui besiegelte dann den vierten Auswärtssieg der Berliner (45.). Nur in den ers-

ten Minuten war offensichtlich, dass der BVB auf Wiedergutmachung für die letzten Heimmiederlagen drängte.



Marco Reus (hinten) hatte Hertha-Torwart Marius Gersbeck in der 7. Minute überwunden und den BVB zunächst in Führung gebracht. Foto: Getty Images

# Verfolgerduell in Gladbach „nicht wegweisend“

**MÖNCHENGLADBACH (sid).** Vor dem direkten Duell der beiden Champions-League-Anwärter herrscht statt forscher Kampfansagen großer gegenseitiger Respekt. Und von einem Fingerzeig oder sogar „Endspiel“ um die Königsklasse wollten weder Borussia Mönchengladbach

noch der VfL Wolfsburg etwas wissen.

„Diese Partie ist nicht wegweisend für den weiteren Verlauf der Saison“, sagte der Gladbacher Sportdirektor Max Eberl vor dem heutigen Duell des Bundesligavierten gegen den Fünften (15.30 Uhr).

Dennoch: Auch Eberl dürfte nicht entgangen sein, dass die Gladbacher mit einem Sieg gegen den wiedererstarkten deutschen Meister von 2009 den derzeit schärfsten Konkurrenten um einen Platz in der Königsklasse distanzieren könnten. Wie bereits vor zwei Wochen beim Duell ge-

gen Schalke 04 wäre auch ein Dreier gegen die Wölfe ein wichtiges Zeichen an die Konkurrenz.

Denn im Fall des achten Heimsieges der Saison hätten die Borussen den Abstand auf die Niedersachsen erst einmal wieder auf sechs Punkte vergrößert.

### FUSSBALL-STATISTIK

1. Bundesliga			2. Bundesliga		
Frankfurt - Augsburg	1:1		St. Pauli - Karlsruhe		0:2
Dortmund - Hertha	1:2		Dresden - Bochum		0:0
Bremen - Leverkusen	1:0		Sandhausen - Aue		1:0
Freiburg - Hannover	2:1		Union Berlin - Bielefeld		4:2
Hamburg - Mainz	2:3		FSV Frankfurt - 1860		2:2
Braunschweig - Hoffenheim	1:0		Düsseldorf - Köln	heute, 13.30	
Nürnberg - Schalke	siehe unten		Paderborn - Cottbus	heute, 13.30	
Gladbach - Wolfsburg	heute, 15.30		Fürth - Aalen	heute, 13.30	
Stuttgart - Bayern	29.01., 20.00		Ingolstadt - K'laotern	Montag, 20.15	

1. (1) Bayern	16	42:8	44
2. (2) Leverkusen	17	32:16	37
3. (3) Dortmund	17	38:20	32
4. (4) Gladbach	16	33:17	32
5. (5) Wolfsburg	16	26:17	29
6. (7) Hertha	17	27:20	28
7. (6) Schalke	16	32:28	27
8. (8) Augsburg	17	21:25	24
9. (9) Mainz	17	25:31	24
10. (10) Stuttgart	16	29:31	19
11. (14) Bremen	17	22:37	19
12. (11) Hoffenheim	17	36:38	18
13. (12) Hannover	17	23:31	18
14. (13) Hamburg	17	33:38	16
15. (15) Frankfurt	17	20:29	15
16. (16) Freiburg	17	16:31	14
17. (18) Braunschweig	17	10:32	11
18. (17) Nürnberg	16	17:33	10

1. (1) Köln	18	29:8	36
2. (2) Fürth	18	34:22	32
3. (5) Karlsruhe	19	26:17	31
4. (6) Union Berlin	19	31:26	31
5. (3) St. Pauli	19	26:23	31
6. (4) K'laotern	18	30:19	28
7. (7) 1860	19	38:21	28
8. (10) Sandhausen	19	17:17	27
9. (8) Paderborn	18	31:32	26
10. (9) Düsseldorf	18	19:26	25
11. (11) Aalen	18	18:20	23
12. (12) Bochum	19	18:20	23
13. (16) FSV Frankfurt	19	27:29	21
14. (14) Ingolstadt	18	17:24	21
15. (13) Bielefeld	19	27:36	21
16. (15) Aue	19	21:30	21
17. (17) Dresden	19	20:29	21
18. (18) Cottbus	18	21:31	13

3. Liga		
Stuttgart II - Dortmund II	1:2	
Elversberg - Darmstadt	0:3	
Leipzig - Halle	2:1	
Heidenheim - Duisburg	2:2	
Erfurt - Stuttg. Kickers	1:2	
Wiesbaden - Saarbrücken	1:0	
Kiel - Rostock	2:2	
Osnabrück - Chemnitz	0:2	
Unterhaching - Regensburg	0:4	
Burghausen - Münster	2:4	

1. (1) Heidenheim	21	35:13	47
2. (2) Leipzig	21	34:23	40
3. (4) Darmstadt	21	33:18	35
4. (3) Rostock	21	32:28	35
5. (5) Erfurt	21	27:34	32
6. (6) Osnabrück	21	27:24	31
7. (7) Wiesbaden	21	26:26	31
8. (9) Duisburg	21	27:27	28
9. (11) Dortmund II	21	29:32	28
10. (8) Unterhaching	21	28:34	28
11. (13) Münster	21	34:31	27
12. (14) Regensburg	21	29:30	27
13. (17) Chemnitz	21	24:26	26
14. (10) Stuttgart II	21	26:29	26
15. (18) Stuttg. Kickers	21	26:27	25
16. (12) Elversberg	21	17:28	25
17. (16) Kiel	21	24:23	24
18. (15) Halle	21	20:26	24
19. (19) Saarbrücken	21	24:35	19
20. (20) Burghausen	21	22:41	17

**Nürnberg - Schalke**  
Bei Redaktionsschluss nicht beendet

**Freiburg - Hannover** **2:1 (2:0)**  
Tore: 1:0 Mehmedi (25.), 2:0 Mehmedi (36.), 2:1 Bittencourt (90.+3)  
Zuschauer: 23.200

**Hamburg - Mainz** **2:3 (1:0)**  
Tore: 1:0 Calhanoglu (21.), 1:1 Okazaki (47.), 1:2 Nicolai Müller (50.), 2:2 van der Vaart (79.), 2:3 Okazaki (90.+2)  
Zuschauer: 50.918  
Gelb-Rote Karte: Rincon wegen Foulspiels (82.)

**Braunschweig - Hoffenheim** **1:0 (1:0)**  
Tor: 1:0 Oehrl (29., Foulelfmeter)  
Zuschauer: 21.600  
Gelb-Rote Karte: Perthel wegen wiederholten Foulspiels (82.)

**Dortmund - Hertha** **1:2 (1:2)**  
Tore: 1:0 Reus (7.), 1:1 Ramos (23.), 1:2 Allagui (45.)  
Zuschauer: 80.645 (ausverkauft)

**Bremen - Leverkusen** **1:0 (0:0)**  
Tor: 1:0 Garcia (74.)  
Zuschauer: 39.1450

**Frankfurt - Augsburg** **1:1 (1:1)**  
Tore: 0:1 Bobadilla (33.), 1:1 Rosenthal (42.)  
Zuschauer: 46.400

# 1:0 gegen Hoffenheim: Braunschweig schöpft wieder Hoffnung

**BRAUNSCHWEIG (sid).** Mit neuer Hoffnung in die Winterpause: Eintracht Braunschweig hat sich im Kampf um den Klassenerhalt noch nicht aufgegeben. Nach einer couragierten Leistung setzten sich die Niedersachsen zum Hinrundenabschluss der Fußball-Bundesliga gegen 1899 Hoffenheim verdient mit 1:0 (1:0) durch.

Torsten Oehrl verwandelte vor 21.600 Zuschauern in der 29. Minute nach einem Foul von Sven Schipplock an Ermin Bicakcic den fälligen Elfmeter zum Treffer des Tages für die ersatzgeschwächten Platzherren, die zuletzt vier Niederlagen in Folge kassiert hatten. Der Stürmer hatte bereits in der 15. Minute den Ball über die Torlinie bugsiiert, der Treffer wurde jedoch fälschlicherweise wegen Abseits nicht an-

erkannt. Braunschweigs Timo Perthel sah in der 82. Minute die Gelb-Rote Karte.

Speziell in der Auftaktphase erarbeiteten sich die Gäste-

ber gleich drei gute Einschussmöglichkeiten. Die größte Chance vergab dabei Orhan Ademi, der in der 16. Minute freistehend an TSG-Torhüter

Jens Grahl scheiterte. 120 Sekunden zuvor schoss der Mittelfeldspieler knapp über die Querlatte. Ein Heber von Omar Elabdellaoui verfehlte

in der 13. Minute knapp sein Ziel.

Hoffenheims Trainer Markus Gisdol reagierte auf die Unsicherheiten seiner Hintermannschaft und ersetzte schon in der 22. Minute Jeremy Toljan durch Sejad Salihovic.



Siegtorschütze Torsten Oehrl (vorne) nach dem verwandelten Elfmeter.

Foto: Getty Images

BRAUNSCHWEIG  
HOFFENHEIM **1:0**

Dessen Einwechslung hätte sich schon 60 Sekunden später bezahlt machen können, doch der Bosnier traf mit einem Distanzschuss nur den rechten Außenpfosten.

Nach dem Seitenwechsel wurde die ohnehin nur mäßige Partie immer zerfahrener und unansehnlicher. Binnen sechs Minuten verpasste Ademi zweimal die Vorentscheidung.

# HSV schläft nach Wiederanpfiff

**HAMBURG (sid).** Der Hamburger SV hat am letzten Spieltag der Bundesliga-Hinrunde den erhofften Mutmacher vor eigenem Publikum verpasst. Das Team von Trainer Bert van Marwijk verlor gegen den FSV Mainz 05 mit 2:3 (1:0).

Damit überwintert der HSV mit lediglich 16 Punkten auf dem Konto und ist weit vom Ziel Europapokal entfernt. Mainz schloss dagegen ein mehr als ordentliches Jahr erfolgreich ab.

Die Gastgeber gingen durch Mittelfeld-Juwel Hakan Calhanoglu vor 50.918 Zuschauern in Führung. Der 19-Jährige traf per Linksschuss nach feinem Zuspiel von Maximilian Beister (21.).

HAMBURG  
MAINZ **2:3**

Direkt nach der Halbzeitpause schlug Mainz durch Shinji Okazaki zurück, der per Rechtsschuss nach Vorlage von Yunus Malli traf (47.).

Nicolai Müller drehte das Spiel zugunsten der Gäste mit seinem Treffer zum 2:1, den Okazaki mustergültig vorbereitete (50.). Rafael van der Vaart glich aus (78.). In der Schlussphase verlor Hamburg nicht nur Tomas Rincon mit Gelb-Roter Karte (82.), sondern auch noch das Spiel durch Okazakis zweites Tor (90.+2). Die Gastgeber starteten mutig in die Partie und brachten Mainz-Keeper Loris Karius schnell auf Betriebstemperatur.

# Werder Bremen mit Befreiungsschlag

**BREMEN (sid).** Fußball-Bundesligist Werder Bremen hat dank Santiago Garcia ausgerechnet gegen den Ex-Klub von Trainer Robin Dutt einen Befreiungsschlag geschafft - und Bayer Leverkusen zudem einen Klubrekord vermiest.

Nach fünf Spielen ohne Sieg gewann Werder nach einer kämpferisch überzeugenden Leistung überraschend gegen den Bayern-Jäger mit 1:0 (0:0) und

schaffte mit 19 Punkten einen halbwegs versöhnlichen Jahresabschluss.

BREMEN  
LEVERKUSEN **1:0**

Garcia nutzte in der 74. Minute eine Unaufmerksamkeit in der Bayer-Abwehr und schloss eiskalt ab.

Mit einem Erfolg an der Weser wäre das Team von Trainer Sami Hyypia bis auf vier Punkte an den Tabellen-

führer aus München herangerückt und hätte mit dann 40 Punkten auf dem Konto eine Vereinsbestmarke nach 17 Spielen aufgestellt. Stattdessen kassierte Bayer die zweite Pleite in Folge und verliert die Bayern immer weiter aus den Augen.

Bremen spielte sehr engagiert und kämpfte. Doch mehr als Leidenschaft hatten die Hanseaten den optisch überlegenen Leverkusenern kaum entgegenzusetzen.



# DSV-Adler in Engelberg „einfach richtig schlecht“

Skispringen: Nach starkem Saisonauftakt patzen die deutschen Skispringer auf der Schweizer Gross-Titlis-Schanze

ENGELBERG (sid). Nach dem schwärzesten deutschen Skisprung-Tag des Olympia-Winters piff Bundestrainer Werner Schuster auf jegliche Diplomatie und redete Klarheit: „Wir sind einfach richtig schlecht Ski gesprungen“, sagte der Österreicher nach dem völlig verpatzten ersten Teil der Vierschanzentournee-Generalprobe. Andreas Wank als 13. sorgte für den einzigen Lichtblick der DSV-Adler, die beim Sensationsieg des Polen Jan Ziobro nur mit drei Springern den Finaldurchgang erreichten.

„Heute ist alles schief gegangen, was nur geht“, sagte Schuster: „Wer hier auch nur einen kleinen Fehler macht, der hat sofort verloren.“ Bis zum zweiten Springen am

heutigen Sonntag (14.00 Uhr) wartet eine Menge Arbeit auf den Chefcoach: „Wir werden

uns jetzt sortieren und dann wieder angreifen.“ Nach dem ganz starken Saisonauftakt

mit einem Sieg durch Severin Freund und drei weiteren Podestplatzierungen verpatzten

die deutschen Springer auf der Gross-Titlis-Schanze, auf der zuletzt Sven Hannawald 2002 für einen deutschen Weltcup-Erfolg gesorgt hatte, den ersten Durchgang völlig. Am schlimmsten erwischte es Freund selbst, der bei der Landung verkantete und stürzte. „Es ist nichts passiert, da werden wohl nur ein paar Kopfschmerzen bleiben“, sagte der 25-Jährige.

Wank indes erfüllte als 13. mit Sprüngen auf 131,5 und 128 m (250,8 Punkte) immerhin die halbe Olympia-Norm. „Es war heute ein erster Schritt“, sagte der Sportsoldat aus Halle/Saale: „Wenn ich fit bin, schaffe ich auch den Sprung zu Olympia. Beim ersten Durchgang habe ich ganz schön liegen lassen!“



Andreas Wank konnte als einziger Deutscher überzeugen.

Foto: Getty Images

## Herrmann in Asiago Fünfte

ASIAGO (sid). Die deutsche Skilangläuferin Denise Herrmann hat beim Weltcup-Sprint im italienischen Asiago ihre dritte Podest-Platzierung im olympischen Winter verpasst. Einen Tag nach ihrem 25. Geburtstag musste sie sich im Finale mit Platz fünf zufriedengeben. Den Sieg sicherte sich in Abwesenheit der norwegischen Ausnahme-läuferin Marit Björgen die Polin Justyna Kowalczyk, die damit auch die Führung im Sprint-Weltcup übernahm. Hanna Kolb (Buchenberg) und Sandra Ringwald (Schönwald) scheiterten im Viertelfinale.

## Eric Frenzel nicht abgezockt genug

SCHONACH (sid). Weihnachtlicher Dämpfer beim Heimspiel: Kombinations-Überflieger Eric Frenzel hat beim Weltcup in Schonach nur Platz fünf erreicht und sich einen Rüffel von Bundestrainer Herrmann Weinbuch eingefangen.

„Ich habe mir gewünscht, dass er mehr zockt. Er muss nicht unbedingt beweisen, dass er in der Loipe der Beste ist, da hat er die entscheidenden Körner gelassen“;

sagte der Weltmeister von 1987 über den Weltmeister von 2013.

### KÖRNER FEHLTEN

Frenzel, zuletzt der überragende Athlet des olympischen Winters, musste seinem Chef Recht geben. „Am Schluss haben die entscheidenden Körner gefehlt“, meinte der Weltcup-Spitzenreiter. Angst, dass ich zu viele

Kräfte gelassen habe, habe er indes nicht: „Jetzt ist ja auch erstmal Weihnachten.“

Einen norwegischen Doppelsieg sicherten Magnus Moan vor Haavard Klemetsen. Dritter wurde Akito Watabe vor Jan Schmid (Norwegen).

Der 25 Jahre alte Oberwiesenthaler Frenzel blieb trotz des verpassten vierten Saisonsiegs noch der beste einer schwachen deutschen Mannschaft.

## Vonn bestätigt Kreuzbandriss

VAL D'ISÈRE (sid). Nein, so hatte sich das Tiger Woods bestimmt nicht vorgestellt. Der Golf-Star war in der Tat nach Val d'Isère gereist, zum ersten Mal wollte er seine Freundin Lindsey Vonn bei einem Ski-Rennen unterstützen - was vor Ort für helle Aufregung sorgte.

Woods aber wagte sich am Samstag sogar in den Zielraum - wo er dann allerdings eine humpelnde Lindsey Vonn in Empfang nehmen musste. Das rechte Knie, es

schmerzte. Vonn wirkte verzweifelt. Im ZDF bestätigte sie auf Nachfrage in Deutsch: Das Kreuzband, im Februar schon einmal gerissen, ist wieder durch, „total gerissen“;

„HABE KEINE KNIE“

Vonn war am Samstag nach eineinhalb Minuten Fahrzeit ausgeschieden. „Ich habe kein Knie“, sagte sie mit hörbar zitteriger Stimme, nachdem sie im Ziel war. Was sie damit sagen

wollte: Das Knie gibt unter Druck nach, allzu deutlich zu sehen bei ihrem Ausscheiden eine gute halbe Minute vor dem Ziel. Das Gelenk wackelte in einer Kompression, Vonn fuhr an einem Tor vorbei, stand im Schnee, hielt das schmerzende Körperteil.

Den ersten Kreuzbandriss im rechten Knie hatte Vonn am 5. Februar im WM-Superg erlitten, den zweiten bei einem Sturz im Training im US-amerikanischen Copper Mountain Mitte November.

## Paukenschlag in Rom: ein Papst, der nicht stirbt ...

„Ich habe euch zu diesem Konsistorium nicht nur wegen drei Heiligsprechungen zusammengerufen, sondern auch um euch eine Entscheidung von großer Wichtigkeit für das Leben der Kirche



Gab am 28. Februar aus gesundheitlichen Gründen sein Pontifikat auf: Benedikt XVI.

mitzuteilen“; beginnt die ungewöhnliche Verkündung von Papst Benedikt XVI. am 11. Februar vor Kardinälen in Rom.

„Nachdem ich wiederholt mein Gewissen vor Gott geprüft habe, bin ich zur Gewissheit gelangt, dass meine Kräfte infolge des vorgerückten Alters nicht mehr geeignet sind, um in angemessener Weise den Petrusdienst auszuüben. (...) Im Bewusstsein des Ernstes dieses Aktes erkläre ich daher mit voller Freiheit, auf das Amt des Bischofs von Rom, des Nachfolgers Petri, das mir durch die Hand der Kardinäle am 19. April 2005 anvertraut wurde, zu verzichten, sodass ab dem 28. Feb-

ruar 2013, um 20 Uhr, der Bischofssitz von Rom, der Stuhl des heiligen Petrus, vakant sein wird.“ Erstmals seit 1415 gibt ein Papst sein Amt auf und setzt sich zur Ruhe. Benedikt XVI. war seit Hadrian VI. (1523) das erste deutsche Oberhaupt der katholischen Kirche. Am 12. März begann das Konklave, an dem 115 Kardinäle teilnahmen. Nur einen Tag später stieg weißer Rauch aus dem Schornstein der Sixtinischen Kapelle auf: Im fünften Wahlgang hatte



265. Nachfolger Petri: Papst Franziskus

das Konklave den argentinischen Kardinal Jorge Mario Bergoglio zum Papst gewählt.



Eigentlich wollten Demonstranten nur die Abholzung der Bäume im Gezi-Park in Istanbul verhindern, doch dann greift die türkische Regierung Ende Mai unverhältnismäßig hart durch. Sie lässt das Protestcamp im Park am Taksim-Platz räumen. Wasserwerfer, Knüppel und Tränengas (Foto) führen zur Eskalation: Zehntausende demonstrieren schließlich in immer mehr Städten gegen die Regierung - und diese fährt weiterhin einen harten Kurs. Bilanz: mindestens sechs Tote, Tausende verletzt.



Heftiger Dauerregen sorgte Ende Mai/ Anfang Juni für schwere Überschwemmungen in Mitteleuropa, auch im Süden und Osten Deutschlands. In 55 Landkreisen wurde Katastrophenalarm ausgerufen. Mindestens 25 Personen kamen ums Leben. Mancherorts wurde der Wildtierbestand fast komplett ausgelöscht. Am 8. November hat Taifun Haiyan mit Windgeschwindigkeiten von bis zu 380 Stundenkilometern Teile der Philippinen verwüstet. 1,9 Millionen Menschen sind obdachlos, fast 6.000 starben und 1.800 werden noch vermisst. Dagegen mutete Orkan Xaver im Dezember in Europa, der 13 Leben forderte und Sturmfluten mit sich brachte, mit Spitzenböen von Tempo 229 fast wie ein „laues Lüftchen“ an. Fotos: Getty Images

## Weltweite Trauer



Weltweite Trauer um Nelson Mandela (95): Der Friedensnobelpreisträger und erste schwarze Präsident Südafrikas starb am 5. Dezember in Johannesburg. Abschied nehmen, hieß es am 8. April von der umstrittenen „Eisernen Lady“, Margaret Thatcher. Die Ex-Premierministerin Großbritanniens wurde 87 Jahre alt. Am 5. März starb Venezuelas Präsident Hugo Chavez (58).

## Jahresrückblick 2013 Teil 1

### Große Koalition bestätigt



Mit 41,7 Prozent der Stimmen erreichen CDU und CSU bei der Bundestagswahl im September eines ihrer bisher besten Ergebnisse. Die FDP, bis dahin Regierungspartner, scheidet aber mit 4,8 Prozent an der Fünf-Prozent-Hürde. Erstmals seit 1949 sind die Liberalen nicht mehr im Bundestag. Am 28. November schließen CDU/CSU und SPD einen Koalitionsvertrag. Auch ein „bindendes Mitgliedervotum“ der Sozialdemokraten befürwortet die Große Koalition. Am 17. Dezember wird Angela Merkel (CDU, mit Vizekanzler, Wirtschafts- und Energieminister Sigmar Gabriel, links, und Bayerns Ministerpräsident Horst Seehofer, CSU) zum dritten Mal zur Kanzlerin gewählt. Erste Verteidigungsministerin Deutschlands ist Ursula von der Leyen.



Schwer „unter Beschuss“: Kein leichtes Jahr für US-Präsident Barack Obama, dessen Vereidigung für seine zweite und letzte Amtszeit am 20. Januar stattfand. Obamas Forderung nach einer Verschärfung des Waffengesetzes scheitert im Senat. Trotz drohender Pleite der USA können sich Republikaner und Demokraten im Haushaltsstreit nicht einigen. Folge: Shutdown - nichts geht mehr, Beamte müssen ohne Bezahlung zu Hause bleiben. Und obendrauf noch die NSA-Affäre inklusive „Handy-Gate“: Der US-Geheimdienst hört und liest überall mit - auch bei Handy-Gesprächen der Bundeskanzlerin.

Wir wünschen unseren  
Kunden ein besinnliches  
Fest und einen guten  
Rutsch ins neue Jahr.

**M. Dreyer Tischlerei**  
Zimmertüren • Innenausbau • Fenster und Haustüren  
aus Holz und Kunststoff • Rollläden und Markisen  
Insekenschutzrahmen • Reparaturen und Restaurationen  
Bahnhofsstraße 9 • 27324 Eystrup  
Tel. 042 54-692605 • Fax 042 54-692606 • Mobil 0173-2439335

Allen unseren Kunden, Freunden  
und Bekannten frohe Weihnachten  
und ein glückliches neues Jahr!

**HUT** Sanitär  
Heizung  
Elektro  
Solartechnik  
Kundendienst  
André Siemers  
Helzendorf Nr. 8 • 27363 Warpe • Tel. (04253) 92036 • Fax 92037

Wir wünschen frohe Weihnachten  
und ein gesundes neues Jahr.

**Rethemer  
Blumendeel**  
Lange Straße 45 • 27336 Rethem  
Telefon (051 65) 2373  
**FLEUROP-Service**

Frohe Weihnachten  
und ein  
gesundes neues Jahr!

**Staubsaugerservice 24**  
Günter Schindler  
27324 Eystrup • Telefon (04254) 91502

Wir wünschen allen Kunden,  
Geschäftspartnern, Freunden  
und Bekannten geruhsame  
Feiertage, Gesundheit, Glück  
und ein erfolgreiches Jahr 2014!

**HESTERMANN**  
BEDACHUNGEN GmbH  
Bedachungen • Holzbau  
Mühlenteich 10 • 27294 Eystrup • Tel. 04254/18725 • Fax 04254

Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute für 2014!

Meisterbetrieb  
**Nösel** GbR Holger Nösel  
Heiko Nösel  
**Tischlerei  
Rollladen  
Sonnenschutz**  
Dorstraße 68 • 27324 Hämelhausen • Tel. (04254) 9312-0

Allen unseren Kunden und Freunden  
ein frohes Weihnachtsfest und ein  
glückliches neues Jahr.

**hoyer**  
Energie-Service Eystrup  
**GUSTAV HUMRICH**  
Doenhauser Straße 17  
27324 Eystrup  
www.hoyer-energie.de  
Telefon (04254) 630

Frohe Weihnacht!

Wir wünschen allen Gästen,  
Freunden und Bekannten  
unseres Hauses ein  
besinnliches Weihnachtsfest  
und ein frohes neues Jahr!

**Landgasthaus Oetelmann**  
Warpe 15 • 27393 Warpe  
Telefon 050 22-512 • Telefax 050 22-721  
info@gasthausoetelmann.de • www.gasthausoetelmann.de





center

# Lustfeld

Wir ♥ Lebensmittel.

**Bauern Gut**  
Schweineschnitzel  
große Scheiben  
oder Schinkenbraten  
mager zugeschnitten  
1kg

**extra billig**  
**4.44**  
Sie sparen 3.55€

**Bauern Gut**  
Festtagsbraten  
Schichtbraten aus dem Schweineschinken, gefüllt mit Frischkäse und Lauch  
1kg

**extra billig**  
**6.99**  
Sie sparen 2.00€

In der praktischen Aluschale

**Aus unserer Fischtheke**

**extra billig**  
**1.79**

**Norwegisches Lachsfilet**  
ideal zum Braten oder Dünsten  
100g

**extra billig**  
**2.99**

**Lachsstremel**  
natur oder mit versch. Auflagen  
100g

**Coppenrath & Wiese**  
Unsere Goldstücke  
Brötchen oder Baguettes,  
versch. Sorten  
1kg ab 1,83  
300-540g  
Beutel

**extra billig**  
**0.99**  
Sie sparen 0.50€

**Aus unserer Käsebedienabteilung**

**extra billig**  
**0.77**  
Sie sparen 0.52€

Ein leckeres Rezept erhalten Sie an unserer Bedienteke

**Riches Monts la Raclette**  
franz. Schnittkäse, besonders schmelzfähig feinvwürziger Geschmack, 48% Fett i. Tr.  
100g

**extra billig**  
**0.88**  
Sie sparen 0.61€

**Danone Sahne**  
Mousse oder Puddingdessert mit Sahne, versch. Sorten  
1kg ab 1,91  
4x80/115g Packung

**extra billig**  
**0.77**  
Sie sparen 0.52€

**Kraft Philadelphia**  
Frischkäsezubereitung, versch. Sorten und Fettstufen,  
100g = 0,44  
175g Becher

**Pringles Stapelchips**  
versch. Sorten  
100g ab 0,58  
175/190g Dose

**extra billig**  
**1.11**  
Sie sparen 1.08€

\*ausgenommen: Johannisbeere, Kirsche und Traube-Direktsaft

**extra billig**  
**1.99**  
Sie sparen 0.30€

**Robby Bubble**  
versch. Sorten  
1l = 2,65  
0,75l Flasche

**extra billig**  
**3.99**  
Sie sparen 1.00€

**Vilsa Mineralwasser**  
versch. Sorten  
+ 3,30 Pfand, 1l = 0,33  
12x1l PET-Flasche

**extra billig**  
**8.99**  
Sie sparen 1.80€

**Herforder Pils**  
+ 3,66 Pfand, 1l = 1,01  
27x0,33l Flasche

**extra billig**  
**7.99**  
Sie sparen 2.00€

**Haake Beck**  
versch. Sorten,  
+ 3,50 Pfand, 1l = 0,97  
25x0,33l Flasche

**extra billig**  
**8.88**  
Sie sparen bis zu 4.11€

**Bacardi**  
versch. Sorten  
1l = 12,69  
0,7l Flasche